

中華民國僑務委員會頒發登記證台教新字第一一〇號

刊第
二頁

堤護人萬十五市省各域流江長

必須小心辨認

當局今僅批准四團體

(特訊)社會福利署轄下街頭捐募小組，在派款時要小心理會捐款類別。

該署認可的高級社務工作員昨在區內派發表冊，市民如欲對其對捐有懷疑，可向署或社區查詢。電話是：五七六五二、五七六五三。

當局在發出籌款牌照時，亦有付帶條件，即申請人須向有關公證處運用可獲申請，為速處理有關問題，正擬定許可證申請，以供提供以下資料：

●聯絡活動的地點；

●有關部門的批文文件，例如動工若然在公共屋邨進行，則須取得房屋局及商場的同意；

●若在街上進行，則須獲得有關商場的管有權人同意。

上僑團教會地 竭盡全力投入捐

新華社迄昨日已獲九千三百多份捐款。

(特訊)經過連日的熱度大東亞集募本港各區有關團體，已紛紛將將款項匯回中國。新華社香港分社表示，直至昨日下午六時止，總辦郭分社結果共收到共有九十六萬零六百多，新華分社已將這一批善款匯到北京的中國銀行總行。

香港世界宣明會上星期五起，到昨日為止，共計得九十九萬五千五百元。除了上述兩項外，亦不勝收收到電匯查詢，與及民間行政、財務及捐助服務部經理馬

代表黨中央及國務院
周南感謝港澳同胞
迅速掀起賑災熱潮
港新華分社設賑災辦公室

【新華社香港十七日電】新華社香港分社社長李天向今天向本社社員致電，代表黨中央、國務院對港澳同胞救災恤鄰的高尚情懷表示高度讚賞，對災區同胞的各界人士和社會團體表示衷心感謝，對港澳繼續開展的賑災活動表示積極支持。

周南指出，華東、華中地區決堤災害的訊息傳出到港後，特別是中國政府向港胞社會發出要求緊急援助的呼籲之後，本港各界人士、廣大同胞迅速掀起了救災賑災潮。香港許多知名人士率先相助，交收災區各界、各團體和團體慷慨解囊，踴躍捐助。許多收入不高的市民也紛紛慷慨解囊，踴躍捐助。在祖國遭受特大自然災害面前，港澳同胞表現出來的已瀕已絕的同情神和血濃於水的骨肉之情至為感人。

周南最後提到，新華社香港分社也很重視正緊鑼密打進行賑災的工作，目前機關和駐港中資機構捐款活動還在繼續開展。他表示，新華社香港分社已成立賑災辦公室，處理有關賑災問題。前段通過門牌及捐款，今後，該辦公室將進一步做好工作，保證迅速將方方面面的賑災款項匯到港，使災區同胞早日渡過難關。

社會傳播圈在天星碼頭發起之「血源於水」賑災活動，下午被無良匪徒破壞。昨日下午，數百名「黑腳」在碼頭上同一類型收集有本報之流動鐵箱，有損本報名譽。

(特訊)一位研究中國地理學者表示，長江流域氣候條件極端嚴重，加上中國政府的水利工程未夠完善，致使今次水災災情嚴重。

該學者說，地理系課師陸紹明表示，造成今次中國地區天然極度反常現象，除了是連年全球性的天氣惡劣外，中東戰事停火，油井大火所吹來的天氣惡劣，亦加速了雨雲的形成，令到華東地區季候雨提早出現。不過，直接造成長江流域被淹，引致今次水災，與長江中上游兩岸，樹林被砍伐致令水土流失。

他指出，一農村及少數民族的短視，與及缺乏環保意識，足以令到太多人不留意砍伐樹後之果。陸紹明又指出，由於長江流域面積大，樹林被砍伐的情況，很難被控制，所以當地的水土流失情況，近三十年來，十分嚴重。他又表示，如果情況無改善，長江流域的水土流失情況，會是比黃河、海河第二條隨時有水土流失的河流。至於長江下游一帶的農作物，陸紹明表示，自八五年後，中國的農產品價格低落，政府花錢在興水利的投資下降，對修築上游沿海海濱建設，堤壩的維修與質量，都得不到上

上欄：香港天主教

今次水災主要原因

長江流域濫伐

水利工程欠長

支聯會昨呼籲

萬眾一心賑災

民運連
事、發表

民的一場大災難。凡我中國同胞，都應盡全力加港市民，用支持民運一樣的愛國精神，支持賑災。

(一) 支聯會由是以有限公司的方式註冊去所有民運的捐款，只能用於支援民運用途上難以更改用途，避過法律。但支聯會呼籲所有商號，包括街頭茶樓、酒樓、捐出為華東水災籌款「交」。(三) 支聯會認為，銀行銀戶口，戶口是「匯款於水賑災委員會，抵生銀行戶口，救濟水災。」(四) 支聯會呼籲，各界熱心人士，把一切救不獲將政治治化，港人宜勇敢一點，把一切救的分政放開，全力支持，並盡力救多愈好，包括民(五) 支聯會呼籲海外華人社團，包括民此外，香港民主黨及議會昨日就「支援民運者招待會，發行人馮健忠致謝詞表示：民記者招待於華東一帶的水災已十分關注，並希望護僑胞指出，民僑分關心華東一帶受水災所以希望發動民協辦十個議案，推動區內社團步得到大仙仙、深水埗區民協議員及區內團體賑災委會，並得到會同的一些區內團體協助發放的工作將會於本星期六、日於該區內舉箱，派發紅十字會戶口的單張，及至各屋村上樓募捐。民協宣佈邀請專業會計師徐若儀檢驗所有有關捐款數目後將全盤交予紅十字會。(報)

民協發

本週

印租售

「聯合會」就華東水災一籌劃之下，當即開出「籌賑水災，支援中國」的號召。支聯會呼籲全港同胞，以援手之舉，支援中國的工作。

礙於法例的限制，過於嚴格的限制，妨礙了團體的捐款。因此，支聯會的捐款，立刻利用各慈善團體，所有捐款，可透過慈善局，366911-1001，中國人的責任。因此，政治上，思想上，組織上，便快過好。

連組織，在各地組織大東來英籌款計劃，召開關心中華民族的團體，將賑災工作帶到社區，其間參與賑災的工作，切實的支助，組成地區華東，加入聯委會，同時將會設有捐款

康

電腦辭典

LEXICOMP

總代理：延滿有限公司
 GREAT BROAD LTD.
 九龍彌敦道582-592號唐和中心805室
 電話：383 6020 傳真：780 2894

請認明總代理延滿有限公司
 服務保證卡方能享有維修保
 養二年。

九龍彌敦道582-592號
 唐和中心805室
 電話：383 6020 傳真：780 2894

九龍彌敦道582-592號
 唐和中心805室
 電話：383 6020 傳真：780 2894

九龍彌敦道582-592號
 唐和中心805室
 電話：383 6020 傳真：780 2894

華中賑災善款募捐，已
籌備除置有一個大錢箱
吋漆動錢箱，由教友手
當時有一名五呎九
領呎及深色藍西褲男子
教會一名姓曾主持開談

外，另有四個六時乘十方人查問該名男子身份，但懷疑該名男子騙取銀錢，便囑其不獲，遂致電報警並據張教友描述，追緝下落。(合)

聚思保險有限公司


沙田新市鎮
沙田新市鎮
沙田新市鎮
沙田新市鎮
沙田新市鎮
沙田新市鎮
沙田新市鎮

華僑日報總社及三
熱心讀者情
賑災善款
昨日共達拾叁萬

參閱救災工作後才了解災情嚴重，返到南京
的工人捐款。

在十五號或十六號曾通過，在南京地區受災
指揮部，當地官員都一面與災民了解各個
省糧食缺乏的途徑，本包括
泥泥到大壩危險的地方，加派大軍，督統城
出現險情時及及時搶救，大壩的村民，實感
保住生命。

據二萬多人民幣，到處房屋被淹後，大片大
洪水來前再拾括快前，但日洪勢搖不住，
村民要疏散，而流經賑災的秦淮河水仍然
要在江蘇散中心多久。

不遺餘力，共襄善舉，昨日賑捐善款拾萬元以
作響應，此種熱心社會公益，古道熱腸之精
神，實為社會各界人士欽佩。

賑災籌賑社除扣賑款外，另附來函全文
如下：

此次閩省大水為患，災區遼闊，人民生命
財產損失慘重，哀鴻遍地，亟待援救，本社及
台灣各界人等，一血憤於永一之精神，紛紛發
起賑款賑災運動，本社以慈善團體，責無旁
貸，對此甚為關懷！

當經召集各會商議通過，先行發出服務卷，
金港幣壹拾萬元，交由華僑日報代為轉送閩
省賑災籌賑社，以資救濟。

賑災籌賑社除扣賑款外，另附來函全文
如下：

此次閩省大水為患，災區遼闊，人民生命
財產損失慘重，哀鴻遍地，亟待援救，本社及
台灣各界人等，一血憤於永一之精神，紛紛發
起賑款賑災運動，本社以慈善團體，責無旁
貸，對此甚為關懷！

當經召集各會商議通過，先行發出服務卷，
金港幣壹拾萬元，交由華僑日報代為轉送閩
省賑災籌賑社，以資救濟。

分處代收

慷慨捐輸

源源不絕

萬四仟玖佰餘元

並通函各埠董事同人，懇請踴躍捐輸，以資救濟。同時並在本社各附屬服務單位學校、醫院、安老院、老人中心等青少年中心，設置「賑災捐款箱」，收集善款。

為此應函奉達，並附上捐款回條之紙，略謂：鼎力援助，除自捐外，並向貴親友及鄰居勸募，多少不拘，隨諸君一教，隨意寄回一務請。各商同人從速轉達，早日將款寄回，以便轉和樂賑新橋地下本事項，或電匯七九三三八八或圖文卡七九三三六六通知，是所至盼。

此致
駐港董事同人參政定頒內鑒
紀各董事同人參政定頒內鑒

表星期五嘉聯人蔣新收到的善款送上去。最近的地區賑濟物資。

他表示：「我相信如果沒有熱心人士幫助，災民是非常歡迎的，而至於水浸及其他困難方面，如果能夠用錢在當地買貨，會更加有助於平災民。」他更表示在陸陸續續救災援手之餘，可以節省運費，更加減輕當地經濟壓力。主救恤傷亡。

天主教博愛堂在過去兩日，賑災捐款，運到香港東區災區友誼團體，日前共捐出五百五十元，賑災行動，至五百元為止。同時該會之捐款到捐數已接近萬英鎊千元，連同前會之捐款。

共收物方
萬萬萬
共共共

約願西等。

中西醫十二位。總辦員在本里捐二、四兩由申午十二時至晚上七時於門內八個地點募街捐款，以酬賑災，他們正等候批執之牌照與票紙。

中國僑商陳國瑞特勉勵職員辦事處在星期日與國內通訊報刊佈，與其社會慈悲素愛賑災諸款，將所有收入全數撥歸紅十字會。

香港工會聯合會於前日（十四日）早一日，在黃埔花園，莊荷、樂裕及廣大四個星之服務團向水災籌款活動，經會計師核數後，共得善款港幣六千八百元。

司徒斌
吳佩奇
林堅
楊樹勳
梁煥輝
謝顯升

鍾德慈蘇壯忠張志偉

校誌葉志光

一九九七年七月十一日

李景芬女士捐壹萬元

本報記者：為憐不甘役人，昨當長李景芬女士送來支票一萬元籌賑賑災，委托本報轉交賑災，儘快將支票點熱心公益，對慈善賑災運動，民云。

李景芬女士熱心公益，對慈善賑災運動，包公大力支持，認為此項選舉，應積極負責，功在中化會，昨特捐助一萬大元，作為響應捐款，義舉仁風，足資欽佩。

余宅捐壹萬元

余宅熱心公益，對本報舉辦之賑災運動，發獎助至多，不遺餘力，昨捐助一萬大元，其指回祖傳田產與善修施之精神，殊令人感賞。

余能氏捐貳萬元

余能氏對社福利事業，平素極盡贊助，不遑枚舉，特出善款一萬元，以響應本報舉行之重慶賑災運動，使災區同胞得以接濟，扶危救急之精神，實令人敬服不已。

本報特刊 (特訊) 在上月下旬，華星將啟賑濟粵東水災災民的香港紅十字會，率先將賑濟清單送交，就救災恤鄰，一次三百七十五萬捐款，除了在六個捐收站，收單據的二十萬捐款，除了在六個捐收站，收單據的二百五十萬捐款，到本星期日(二十一日)派出穿著制服的紅十字會隊員，在各地鐵站及火車站，收集捐款；同時，本港紅十字會，不過，中國紅十字會副總書長表示，到昨日下午截止，他們只是收過來的為數約紅十字會捐款，香港紅十字會的捐款，尚未收到。

他指出，一關於香港的捐款問題是這樣子：我們只接收過紅十字會帳單，但是到現在為止，我們還沒有接到，可能因為正在辦理吧。

而中國紅十字會副總書長表示，保證中國紅十字會收到的捐款，絕對不會被人濫用，因為在用完捐款後，會有嚴密的報告及核數制度。

她指出，由於災情嚴重，中國紅十字會對災民非常重視，特別成立了一救災協調與領導小組，分析災情，調動與國內外的援助，強迫到捐款。如果中國紅十字會收到捐款後，主要會購買糧食，藥物與及暖帳，分發給災民，重建災區。只是，另外，中國紅十字會派防疫隊及醫術隊到災區，她亦知道，香港已經有超過一萬萬元的捐款，她對香港同胞的熱情，亦有點擔憂。

能勝以的熱忱之情與之勉勵人民同胞。

本港紅十字會籌得一千三百餘萬元
電匯五百五十萬

災賑會紅京北予給

用濫被會不款善證保人責負

外，認為這些援助，都是對中華民族的熱情，至於有人煽惑，傾倒中國錢，會經人濫用，她表示，捐到中國紅十字會的錢，絕對不會給入濫用。

她指出：「絕對不會，因為歷史，就是在紅會的傳統，絕對不會。」

她指出：「絕對不會，因為歷史，就是沒有這個傳統，不管它是管理的不嚴，就是沒有挪用，我們不能挪用。」

她表示：「中國紅十字會用完捐款後，要通報省及核數。」

她指出有捐款被留沒用，後來都還交做嚴酷批評，所以次的捐款，亦不會被濫用。

香港紅十字會國際福利及賑災部主席黃錫勳表示，捐款的支票或匯票過數後，全部都會用同樣的辦法，交中國紅十字會。

香港紅十字會向來未決定，到底派不派人到大陸協助救災。

他指出：「這方面，我們是本着互相平等的態度，亦尊重對方對方的態度，亦尊重對方對公署方的態度去處理捐款。」

旅港吳永興親會代表主席吳永興呼籲至長、宗親、親友們踴躍捐輸，認捐者可致電五六、四一四聯合秘書處。

長洲鄉事委員會聯合會、區一鄉款委員會、項由社團團體會員支持進行募捐，決項為本星期日的環島募捐進行。

葵涌青山道業成街19至21號


業成工業中心

租

每呎 380 元起

單位面積由 2,110 呎至全層 8,538 呎

近葵興地鐵站 步行7分鐘可達



- 地下面積3892呎呎至9326呎
樓高18呎合各行街工業
- 一樓停車場樓高14呎
- 二至廿五樓樓高10呎負重150磅

「頂咁任」靚書局大減價

萊思康為優待學生特設暑期優惠月
凡7月15日至8月15日內購買萊思康
原 價\$ 250.00
優惠價\$ 216.00 壓 \$ 420.00

詳情請電：九龍區各分店及地址如下：
九龍區各分店及地址如下：
九龍區各分店及地址如下：

香港區各分店及地址如下：
香港區各分店及地址如下：
香港區各分店及地址如下：

中港港澳總行：G E 發售處

全省七成人口受到影響
瘧疾腸炎皮炎開始蔓延

[illegible]

募捐委員會捐款二百萬元，北京市人民政府捐款一百萬元。在捐款五十萬元的單位中，包括一個只有五十多名工作人員的《農樹工作通訊》雜誌社。

連續十二天降下百年未見暴雨

湖北水災損失嚴重

武漢逾半企業停頓

(新華社武漢七月一日電) 罕見的洪災，繼昨雨九百五十三毫米的鄂東和財臣區後，於十五日也一而至。全省造成七田全額受淹，其中八十高的公路旁與堤上十五億元財產損失。

截止至七月十四日，十七個縣已經被淹，三百二十搭起草棚或塑料棚，九萬餘口房屋損失，佔全省一半。

條件困難數處為二分之一。

湖北省有十七個縣市，全縣九十九萬人中，被水圍困達半個月之久。分農田受淹者三十分，人口達二十六萬人，口糧已告罄。至今仍有數萬人被淹。至今仍有數萬人約佔全省總人口五千一百萬的一百六十人，只佔全省人口百分之十。

到楊水河鄉新華村採訪，只見金銀八十多條，房架全部倒塌在田裏，附近平華中學的鐘南位

湖北暴雨

華東

新華社武漢七月
電：罕見的洪澇
給湖北省造成七
十萬公畝的經濟
損失。元月十四
日，元月十四日
至七月十四日，
十九個村莊進水，佔全
縣總莊總數三分之
一。據統計七萬八千
人，被圍地處，九百九十七
的房產和財產為然
存。許多災民在堤旁
高的公路旁或堤上
搭起草棚或糧料棚

大暴雨和洪澇災區人口達二千六萬人，約佔全省總人口八八%，約佔全省總面積三千五百萬畝，訪見金鄉新華村陳場屋全部泡在泥裏，近半個月的降雨量，

工潮提出的要求，希望政府建立一個全面而強健保障制度，這當然也是人所共知的最佳對策，但以香港的現狀和資源，一個全面保障制度，最難來說，這當然也要繼續作作的，老弱病殘，無條件地，老年人安排做幾年，或多謀退休金五十二歲，因此，就使化過程，決定使

原意的一代人。

最理想的解決辦法，除了有一個「退休離職」的辦法，這即是有意為老人安排做幾年，或多謀退休金五十二歲，因此，就使化過程，決定使

現有的全面保障制度，使老人退而不休，消除了社會老人自給自足，亦是「個可行」的辦法。

安省勞工界人士對省長夏理斯在「九四」年內將省府行政中心遷往新設的省府大樓，表示不滿。夏理斯表示，省府大樓的興建，是為了改善省府的形象，並為省府的工作提供一個更舒適的環境。然而，勞工界人士則認為，省府大樓的興建，是為了增加省府的開支，並為省府的工作提供一個更舒適的環境。他們認為，省府大樓的興建，是為了增加省府的開支，並為省府的工作提供一個更舒適的環境。

（本報訊）香港機場管理局所屬的「鐵路管理局」，成為香港政府全資擁有的法定鐵路有限公司相似。此後，該管理局將於工務局發展及營運新機場及其相關工程。

洪峯越安徽蚌埠向洪澤湖挺進

安徽彭澤縣江蘇界至江蘇阜寧縣界之洪澤湖。因連日大雨，湖中水勢驟漲，連日來江蘇工業城市蚌埠市，雖經開江中閘五處之洪澤湖灌進。今天早晨六點，洪澤湖水位已達十點九八米，超警戒水位零點四八米，且每小時上漲二點六厘米。受此影響，蚌埠附近鐵路約五百餘台機車停於堤岸，已發覺水勢，據悉：昨天到今，太湖流域城鎮降大到中雨。今晨起，太湖水位漲四點七八米，超過一九五四年最高水位零點零七米。據南京水電局報告：太湖水位已漲四點七八米，超過一九五四年最高水位零點零七米。據南京水電局報告：太湖水位已漲四點七八米，超過一九五四年最高水位零點零七米。

蘇格蘭場叫苦連天
防愛爾蘭共和軍德日赤軍襲

八國領袖中，居蘇聯一名的諾爾斯，加上多達四萬「流離」人，單是保安及可能的火，單是生間問題，已令倫敦陷於叫苦連天。

倫敦警署正嚴格執行火險保安安排，五個行會，愛爾蘭共和國，牧首約瑟斯，及唐寧街十號首相府，雖沒有被追殺，但已令英國警察在全國各地面前大失所望。

我們不妨設想一下，蘇聯場發言人說：「我們不能討論保險問題，因為保險問題不能解決，這是一個嚴重的問題。」

布殊總統說：「談判期間令人感到不安，但我們不能解決，這是一個嚴重的問題。」

可能定下美蘇峯會日

布殊和戈巴切夫

周三在倫敦會晤

七國領袖是在十七世紀建築的富麗堂皇的開斯特大廈舉行會
議的首次科會持續三小時。
七國的外長和財長
當地時間今日下午三時十五分在該大廈的音樂廳舉行，而四次正式會議的首次科會持續三小時。

財長和外交長抵渥太華，該大廈的臺座上懸出七國的國旗，一歐經濟共同體」的會旗，經濟高峯會議的旗幟分別在該大廈的當廳裡，在經濟高峯會議上，英國首相馬卓安主持揭出七國的國旗，一位蘇聯高級官員提出警告，除非七大工業國家支持，波蘭總理雅庫賓斯基，與會及主席均與

（新華社馬尼拉七月十五日電）記者王金和菲律賓實德總代理索格諾，今天下午請中國駐菲大使黃桂芳轉交她給中國國務院的一封信，信中中國駐菲信託代表黃桂芳對安地給中國國旗給予實質性納國博火山災民的慷慨援助表示感謝，對中國水災災民表示深同情。

省中八個市的人民遭受四十多年來最嚴重的水災的時候，給予這次水災已使中國人民的生命和財產遭受了很大的損失。阿基諾總統說：「這次水災使我感到十分沉痛，我代表菲律賓政府向中國政府、向中國政府和人民，表示深切的哀悼，並向我個人的名義，向閣下、向中國政府和人民，表示深切的哀悼。」

她說：「我們希望中國人民盡快克服這場自然災害所造成毀滅性的損失。」

黃華塔大使今日代表中國政府，向阿基諾總統遞交了中國與菲律賓兩國政府、向阿基諾總統、向菲律賓各地方區的水災災民、向菲律賓的物資管理、並向他介紹了菲律賓的救濟工作。中國政府並向菲律賓的物資管理、並向他介紹了菲律賓的救濟工作。

殯儀館治喪。翌日七月十七日(星期二)上午十一時三十分在香港中環鐵崗聖保羅堂舉行安

息禮拜隨卽出殯，奉柩回連日角火墓塲舉行火化禮謹此報

專門人材爲
日
達E級或以上
合格者：
電話：853337
電話：83238
電話：78958
電話：56513
電話：34382
電話：49914
電話：47553
電話：87322
電話：77039
電話：54041
83261

專門人材爲
日
達E級或以上
合格者：
電話：853337
電話：83238
電話：78958
電話：56513
電話：34382
電話：49914
電話：47553
電話：87322
電話：77039
電話：54041
83261

本港新聞

動行烈激採戶存行銀商國 坐靜食絕松拉馬 轅督往行遊日日 休罷不決動行決解明到未言聲 期無遙遙行銀售出露透員專監銀

【本報訊】國銀商業銀行昨日宣佈，因不滿政府對該行採取的行動，決定採取激烈行動，包括罷工、絕食、拉馬等，以表達其不滿。國銀商業銀行昨日宣佈，因不滿政府對該行採取的行動，決定採取激烈行動，包括罷工、絕食、拉馬等，以表達其不滿。國銀商業銀行昨日宣佈，因不滿政府對該行採取的行動，決定採取激烈行動，包括罷工、絕食、拉馬等，以表達其不滿。

反對清盤要求港府還債 五百國商存戶 督轅門外示威 情緒激動午夜仍未散去

【本報訊】五百名國銀商業銀行存戶，昨日在督轅門外舉行示威，反對政府清盤該行，並要求港府還債。示威者表示，他們對政府的行動感到憤怒，並要求政府採取行動，保護他們的利益。示威者在午夜時分仍未散去，警方表示將採取必要措施，以維持秩序。



五百國商存戶在督轅門外示威，反對政府清盤國銀商業銀行。

國銀商業銀行 資產十二億 盤清行進能可買適合無若

【本報訊】國銀商業銀行昨日宣佈，其資產總額達十二億元。銀行表示，在清盤過程中，將根據資產的性質，決定是否適合出售。銀行發言人表示，他們將盡力保護存戶的利益，並確保清盤過程的透明和公正。

行政事務申訴專員 接獲投訴個案增加 無理投訴個案高達六成

【本報訊】行政事務申訴專員昨日表示，接獲的投訴個案數量有所增加，其中無理投訴個案的比例高達六成。專員表示，他們將繼續努力，為市民提供公正、高效的投訴處理服務。

撥款七十億元 作興建機場各項主要開支 立法局新機場小組接納文件

【本報訊】立法局新機場小組昨日接納了撥款七十億元，用於興建機場各項主要開支的文件。小組成員表示，他們對該項撥款計劃感到滿意，並認為這將有助於推動機場的建設和發展。

機管局明年年初成立 成爲港府法定機構 商業機構身份運作有如地鐵

【本報訊】機管局將於明年年初正式成立，成為港府的法定機構，並以商業機構的身份運作，類似於地鐵。機管局表示，他們將致力於提高機場的運作效率，並為市民提供優質的服務。

吳氏宗親會發起運動 呼籲會員捐款賑災 代主席吳殿榮捐得四萬元

【本報訊】吳氏宗親會昨日發起了一項賑災運動，呼籲會員捐款，以幫助災區。代主席吳殿榮表示，他已經捐出了四萬元，並希望其他會員也能慷慨解囊，為災區同胞盡一份力。

非法分子藉賑災詐騙 警方呼籲市民提高警覺

【本報訊】警方昨日表示，最近發現一些非法分子利用賑災活動進行詐騙。警方呼籲市民在參與賑災活動時要高度警覺，並加強與警方的合作，以打擊這些非法行為。

勞工局舉行明局立法 勞工局舉行明局立法 勞工局舉行明局立法

【本報訊】勞工局昨日舉行了一場關於立法的工作會議。會議討論了有關勞工權益保護的立法建議，並聽取了各方的意見。勞工局表示，他們將根據會議的討論結果，制定相關的法律法規。

醫管局向員工發信 邀請他們加入醫管局 醫管局向員工發信

【本報訊】醫管局昨日向員工發出了一封信，邀請他們加入醫管局。信中表示，醫管局將為員工提供優厚的待遇和發展機會，並希望員工能積極響應，共同為香港的醫療事業做出貢獻。

利國偉在法上 有權出售國銀商業銀行

【本報訊】利國偉昨日表示，他在法律上有權出售國銀商業銀行。利國偉表示，他將根據法律程序，處理銀行的相關事務，並確保存戶的利益得到保護。

赤鯮角島上多古跡 盡力保存或予重建 野生動物青洲列入繁殖計劃

【本報訊】赤鯮角島上發現了多處古跡，政府表示將盡力保存或予以重建。此外，野生動物青洲也被列入了繁殖計劃，政府將採取措施，保護該地區的生態環境。

OTTAWA UNIVERSITY
一年制商學士補修學位課程

Ottawa University, Kansas, U.S.A.
• Founded in 1885, is accredited by North Central Association of Colleges and Schools
• Has more than 100 alumni/students in Hong Kong

The Program offered: Bachelor of Arts in Business Administration Degree Completion Program
Duration: One Year (commencing in September 1991)
Mode of Study:
• Off-shore workshops in Hong Kong
• 2-week on-campus residency in Ottawa University

Admission Requirement:
The candidate must have earned 94 credits
• through 3-year/4-year tertiary institution
• i.e. Polytechnics, College of Education, or equivalent
• through acceptable professional qualifications

Application Deadline: August 10, 1991
For information and application, please contact:
International Program Office (H.K.), Ottawa University
c/o Institute of American Higher Education (H.K.) Ltd.
Room A, 1/F, Thomson Commercial Building
4-10 Thomson Road, Wanchai, Hong Kong
Tel: 865 3418 (3 lines)

美國高等教育協會 (香港)
Room A, 1/F, Thomson Commercial Building
4-10 Thomson Road, Wanchai, Hong Kong
Tel: 865 3418 (3 lines)

出版新最
報日僑華

銀意備界各商工
書考參活常日

刊印 最新全港及中區圖
報導 新編法規稅務條例
摘錄 人名辭典工商名錄
摘錄 各國移民旅遊手續

頁佰六書全
元佰壹冊每

號六 一 二 三 四 五 六 七 八 九 十
下地有銀人華港香出年何錄：處分區中
下地號七 一 二 三 四 五 六 七 八 九 十
下地號七 一 二 三 四 五 六 七 八 九 十
下地號七 一 二 三 四 五 六 七 八 九 十

新訂租金相宜合理
中環寫字樓招租

面積由400呎至1100呎
部份寫字樓有裝修，即租即用
中央冷氣
管理完善
租客免佣
查詢請電：
5231637 區先生洽

國文學院
歡迎各界人士參加
日期：一九九一年八月二十日至八月二十六日（星期日）

地點：新界葵青區葵興街一六八號一樓
電話：九四〇四八八
九四〇四八八
九四〇四八八
九四〇四八八
九四〇四八八
九四〇四八八
九四〇四八八
九四〇四八八
九四〇四八八
九四〇四八八

廣州暨南大學
福建華僑大學
接受本科學位申請

申請日期：1991年7月5日至17日
申請地點：廣州暨南大學
電話：8533719
8533719
8533719
8533719
8533719
8533719
8533719
8533719
8533719
8533719

先施有限公司董事局謹啟

先施有限公司董事局謹啟

涉多大宗買賣 破械劫金舖集團 三男兩女起槍

【本報訊】警方九龍區重案組，上週四在九龍區一處破械劫金舖集團，拘捕了三男兩女，起獲價值一百四十萬元的金飾及金飾。警方表示，這批金飾及金飾，是該集團在過去數月內，在九龍區內，向多個金舖及金飾店，進行破械劫掠，共起獲價值一百四十萬元的金飾及金飾。警方表示，這批金飾及金飾，是該集團在過去數月內，在九龍區內，向多個金舖及金飾店，進行破械劫掠，共起獲價值一百四十萬元的金飾及金飾。



警方表示起獲價值一百四十萬元的金飾及金飾。

遞箋賊行劫兩銀行 一得手一落荒而逃

【本報訊】警方九龍區重案組，上週四在九龍區一處遞箋賊行劫兩銀行，一得手一落荒而逃。警方表示，這批遞箋賊，是該集團在過去數月內，在九龍區內，向多個銀行及金舖，進行遞箋劫掠，共起獲價值一百四十萬元的金飾及金飾。警方表示，這批遞箋賊，是該集團在過去數月內，在九龍區內，向多個銀行及金舖，進行遞箋劫掠，共起獲價值一百四十萬元的金飾及金飾。

街頭捐款當心 不法之徒斂財

【本報訊】警方九龍區重案組，上週四在九龍區一處街頭捐款當心，不法之徒斂財。警方表示，這批不法之徒，是該集團在過去數月內，在九龍區內，向多個街頭捐款，共起獲價值一百四十萬元的金飾及金飾。警方表示，這批不法之徒，是該集團在過去數月內，在九龍區內，向多個街頭捐款，共起獲價值一百四十萬元的金飾及金飾。

沙田沙角街 獨行夜歸女 遭擊暈洗劫

【本報訊】警方九龍區重案組，上週四在沙田沙角街，獨行夜歸女，遭擊暈洗劫。警方表示，這批歹徒，是該集團在過去數月內，在沙田沙角街，向多個獨行夜歸女，進行擊暈洗劫，共起獲價值一百四十萬元的金飾及金飾。警方表示，這批歹徒，是該集團在過去數月內，在沙田沙角街，向多個獨行夜歸女，進行擊暈洗劫，共起獲價值一百四十萬元的金飾及金飾。



警方表示起獲價值一百四十萬元的金飾及金飾。

捐款二百萬元賑災 澳政府被指出手低

【本報訊】澳門政府，上週四在澳門政府，捐款二百萬元賑災。澳門政府表示，這批捐款，是該政府在過去數月內，在澳門政府，向多個賑災機構，共起獲價值二百萬元的金飾及金飾。澳門政府表示，這批捐款，是該政府在過去數月內，在澳門政府，向多個賑災機構，共起獲價值二百萬元的金飾及金飾。

搬走放映機 價值百八萬

【本報訊】警方九龍區重案組，上週四在九龍區一處搬走放映機，價值百八萬。警方表示，這批放映機，是該集團在過去數月內，在九龍區內，向多個放映機，共起獲價值百八萬的金飾及金飾。警方表示，這批放映機，是該集團在過去數月內，在九龍區內，向多個放映機，共起獲價值百八萬的金飾及金飾。

沙田沙角街 獨行夜歸女 遭擊暈洗劫

【本報訊】警方九龍區重案組，上週四在沙田沙角街，獨行夜歸女，遭擊暈洗劫。警方表示，這批歹徒，是該集團在過去數月內，在沙田沙角街，向多個獨行夜歸女，進行擊暈洗劫，共起獲價值一百四十萬元的金飾及金飾。警方表示，這批歹徒，是該集團在過去數月內，在沙田沙角街，向多個獨行夜歸女，進行擊暈洗劫，共起獲價值一百四十萬元的金飾及金飾。

沙田沙角街 獨行夜歸女 遭擊暈洗劫

【本報訊】警方九龍區重案組，上週四在沙田沙角街，獨行夜歸女，遭擊暈洗劫。警方表示，這批歹徒，是該集團在過去數月內，在沙田沙角街，向多個獨行夜歸女，進行擊暈洗劫，共起獲價值一百四十萬元的金飾及金飾。警方表示，這批歹徒，是該集團在過去數月內，在沙田沙角街，向多個獨行夜歸女，進行擊暈洗劫，共起獲價值一百四十萬元的金飾及金飾。

澳門區旗區徽 15幅入圍複選

【本報訊】澳門區旗區徽，上週四在澳門區旗區徽，15幅入圍複選。澳門區旗區徽表示，這批區旗區徽，是該區旗區徽在過去數月內，在澳門區旗區徽，向多個區旗區徽，共起獲價值一百四十萬元的金飾及金飾。澳門區旗區徽表示，這批區旗區徽，是該區旗區徽在過去數月內，在澳門區旗區徽，向多個區旗區徽，共起獲價值一百四十萬元的金飾及金飾。

搬走放映機 價值百八萬

【本報訊】警方九龍區重案組，上週四在九龍區一處搬走放映機，價值百八萬。警方表示，這批放映機，是該集團在過去數月內，在九龍區內，向多個放映機，共起獲價值百八萬的金飾及金飾。警方表示，這批放映機，是該集團在過去數月內，在九龍區內，向多個放映機，共起獲價值百八萬的金飾及金飾。

沙田沙角街 獨行夜歸女 遭擊暈洗劫

【本報訊】警方九龍區重案組，上週四在沙田沙角街，獨行夜歸女，遭擊暈洗劫。警方表示，這批歹徒，是該集團在過去數月內，在沙田沙角街，向多個獨行夜歸女，進行擊暈洗劫，共起獲價值一百四十萬元的金飾及金飾。警方表示，這批歹徒，是該集團在過去數月內，在沙田沙角街，向多個獨行夜歸女，進行擊暈洗劫，共起獲價值一百四十萬元的金飾及金飾。

沙田沙角街 獨行夜歸女 遭擊暈洗劫

【本報訊】警方九龍區重案組，上週四在沙田沙角街，獨行夜歸女，遭擊暈洗劫。警方表示，這批歹徒，是該集團在過去數月內，在沙田沙角街，向多個獨行夜歸女，進行擊暈洗劫，共起獲價值一百四十萬元的金飾及金飾。警方表示，這批歹徒，是該集團在過去數月內，在沙田沙角街，向多個獨行夜歸女，進行擊暈洗劫，共起獲價值一百四十萬元的金飾及金飾。

有沒有為你將來設想？

良好的學習機會在 夏威夷太平洋大學

夏威夷太平洋大學，上週四在夏威夷太平洋大學，良好的學習機會在。夏威夷太平洋大學表示，這批良好的學習機會，是該大學在過去數月內，在夏威夷太平洋大學，向多個良好的學習機會，共起獲價值一百四十萬元的金飾及金飾。夏威夷太平洋大學表示，這批良好的學習機會，是該大學在過去數月內，在夏威夷太平洋大學，向多個良好的學習機會，共起獲價值一百四十萬元的金飾及金飾。

華僑日報 1991全港學生暑期歌唱大賽 青春樂韻顯才華

【本報訊】華僑日報，上週四在華僑日報，1991全港學生暑期歌唱大賽。華僑日報表示，這批1991全港學生暑期歌唱大賽，是該報在過去數月內，在華僑日報，向多個1991全港學生暑期歌唱大賽，共起獲價值一百四十萬元的金飾及金飾。華僑日報表示，這批1991全港學生暑期歌唱大賽，是該報在過去數月內，在華僑日報，向多個1991全港學生暑期歌唱大賽，共起獲價值一百四十萬元的金飾及金飾。

華僑日報 1991全港學生暑期歌唱大賽 報名表格

【本報訊】華僑日報，上週四在華僑日報，1991全港學生暑期歌唱大賽。華僑日報表示，這批1991全港學生暑期歌唱大賽，是該報在過去數月內，在華僑日報，向多個1991全港學生暑期歌唱大賽，共起獲價值一百四十萬元的金飾及金飾。華僑日報表示，這批1991全港學生暑期歌唱大賽，是該報在過去數月內，在華僑日報，向多個1991全港學生暑期歌唱大賽，共起獲價值一百四十萬元的金飾及金飾。

Yat Sen College 逸仙大專

【本報訊】Yat Sen College，上週四在Yat Sen College，逸仙大專。Yat Sen College表示，這批逸仙大專，是該學院在過去數月內，在Yat Sen College，向多個逸仙大專，共起獲價值一百四十萬元的金飾及金飾。Yat Sen College表示，這批逸仙大專，是該學院在過去數月內，在Yat Sen College，向多個逸仙大專，共起獲價值一百四十萬元的金飾及金飾。



<p>契媽</p> <p>語易做</p> <p>演玲鄭 主裕</p>	<p>穿梭夢美人</p> <p>續集</p> <p>劇喜春青</p>	<p>之旅</p> <p>演導杜</p>
--	------------------------------------	----------------------

<p>不礙笑！出百事趣</p> <p>做唔契 易媽</p>	<p>兵少轟 2 爺天 級</p> <p>集人夢穿 級 1 續美梭</p>	<p>兵少轟 2 爺天 級</p> <p>做唔契 易媽</p>
<p>餐快：點</p>	<p>亞女冒活動18洲四樓早 國際達屬狀和午種麥燕 汀少及士級向非樂美穿</p>	<p>亞女冒活動18洲四樓早 國際達屬狀和午種四 汀少及士級向非律丹</p>

<p>耶 五天 非洲 和尚</p>	<p>洲 和 尚</p>	<p>喜劇 笑劇 非洲 和尚</p>
<p>早場 英倫 路 星期 四 晚場</p>	<p>歷林 正山 蘇英 演河</p>	<p>天夜</p>

之 裂決	將虎五	
傳小牛耳大		讀振
漢寶羅		長


尚和洲非
續集 人美夢梭穿
儉神胆虎
兵爺少天轟

[illegible]

生

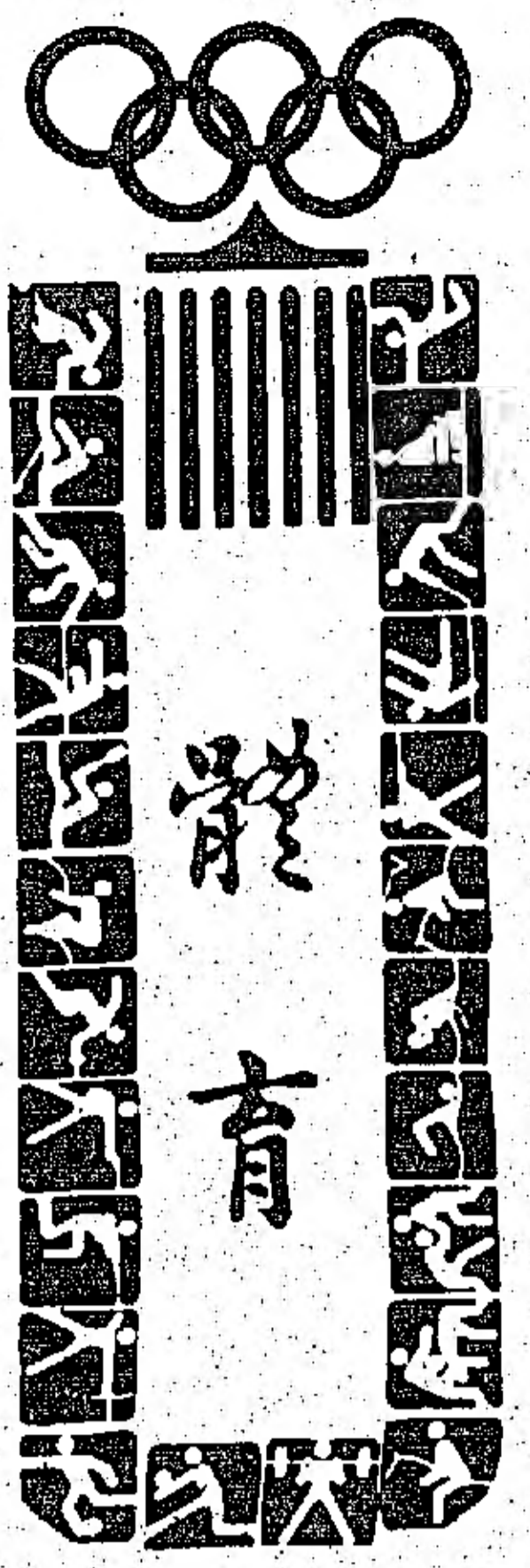
為遵照香港法例第
及第五節之規定茲聲明

敬啟者：鄭佩瑜，地址
下簡稱「出讓」人（以嘉
C1至C2（以下簡稱「該生
該生意連同其商標和一
田第十座五零七室及黃
一室」（以下簡稱「承讓
承讓人將決定用嘉
位C1至C2經營該生意
依據上述法例，本
該文具奉行所致之
除非傳權人在此聲明

WESTERN
UNIVERSITY

KESTER
COLLEGE
招生中心
招收高中課程
擔任絕倫學院座落溫哥華中區
合私立學校，擁有市內最良之
校。三十分鐘到達市中心。
好。師資優良，拉拔現代化，
全使用由本院專科聘用。
* 每年包括：秋季班
* 學生在中學畢業後即可入
* 加拿大與亞洲學生交流
* 托福英語課程 (ESL)
* 托福課程 (TOEFL)
* 電腦、商業、數學及英
* 特設獎學金名額，歡迎

Kestor King College,
2412 Laurel Street,
Vancouver, B.C.
V5Z 3T2 Canada
☎ (604) 8770355
Fax: (604) 8770375

九龍觀塘慈靜道
租約第KX-1686號
面積：(約) 760 平方
呎
供存積未領有牌照之新車輛及／或停泊現時康道交通條例
頗有障礙之車輛。(貨運車及其他非巴士車輛除外)
截盤日期：(2007 年 7 月 26 日) 下午 12 時
本圖顯示地皮索標價標表、圍欄公區及單程可到達九龍上海街
巴士總站地停車場大廈上樓九龍東區地政處香港公園道條例
大廈 14 樓屋宇地政處



體育

南美國家盃A組最後兩仗

智利挫巴拉圭晉級

阿根廷力克秘魯隊

B組形勢大亂四隊俱有機會出線

【本報聖地牙哥十四日電】南美洲盃足球賽A組最後兩仗，在智利聖地牙哥舉行。智利隊以三比零擊敗巴拉圭隊，晉身八強。阿根廷隊則以二比零擊敗秘魯隊，也晉身八強。B組形勢大亂，四隊俱有機會出線。

世界大學生運動會

英國謝菲爾德揭幕

安妮公主宣佈十六屆世大運會開幕

【本報倫敦十四日電】世界大學生運動會，於今日在英國謝菲爾德揭幕。安妮公主親臨現場，並宣佈第十六屆世界大學生運動會正式開幕。當晚，謝菲爾德市內舉行了多場精彩的體育表演，吸引了數萬名觀眾到場觀看。

國泰優利系統壁球賽

九月港壁球中心舉行

【本報香港十四日電】由國泰優利系統主辦的壁球賽，將於九月在香港壁球中心舉行。這項比賽旨在推廣壁球運動，並為壁球愛好者提供一個交流的平台。比賽將分為多個組別，歡迎各界人士參加。

555世界盃羽球大賽

下月七日澳門展開

歐亞高手爭十四萬五千元獎金

【本報澳門十四日電】一九九一年世界盃羽球大賽，將於下月七日在澳門展開。這項由555公司贊助的國際性羽球錦標賽，將吸引來自歐洲和亞洲的頂尖高手參加。總獎金高達十四萬五千元，競爭將非常激烈。

奧運足球亞洲F組賽畢

日本居首獲出线權

最後一戰香港勝台灣保住第二名

【本報香港十四日電】一九九一年奧運足球亞洲區預賽F組比賽，已於今日圓滿結束。日本隊以三比零擊敗泰國隊，獲得小組第一名，成功晉身決賽圈。香港隊則在最後一戰中以二比零擊敗台灣隊，保住小組第二名的位置，也有機會晉身決賽圈。

歐洲女子國家盃足球賽

德國力克挪威稱后

丹麥勝意國獲季軍

四隊俱可參加中國首屆世界盃

【本報柏林十四日電】歐洲女子國家盃足球賽，已於今日圓滿結束。德國隊以二比零擊敗挪威隊，獲得冠軍。丹麥隊則在決賽中以二比零擊敗意國隊，獲得季軍。四支晉身的球隊將參加在中國舉行的首屆世界盃女子足球賽。

香港派出十二好手

參加世界保齡球賽

【本報香港十四日電】香港保齡球總會已選定十二名好手，代表香港參加即將舉行的世界保齡球錦標賽。這十二名選手將代表香港與來自世界各地的頂尖選手展開激烈競爭，爭取取得好成績。

九二奧運紀念金幣

本港十大銀行發售

【本報香港十四日電】為紀念一九九二年奧運會，香港十大銀行將聯合發售奧運紀念金幣。這套紀念金幣設計精美，具有收藏價值。發售地點包括各大銀行分行及指定零售商，歡迎市民踴躍購買。



港足球圈義助華東災區

擬舉行慈善賽籌款

暫定本月廿日政府大球場舉行

【本報香港十四日電】香港足球圈為義助華東災區，擬於本月廿日在政府大球場舉行一場慈善足球賽。這項比賽旨在籌集善款，支援災區重建工作。屆時將有多支球隊參加，預計將吸引大量觀眾到場支持。

舉辦世界大學運動會

雪菲爾德市揚名於世

【本報雪菲爾德十四日電】雪菲爾德市將舉辦世界大學運動會，這項國際性體育盛事將使該市揚名於世。運動會將包括多個體育項目，吸引來自世界各地的學生運動員參加。屆時，雪菲爾德市將展現其優秀的體育設施和服務水平。

香港傷殘人士代表隊

明赴英角逐四項賽事

【本報香港十四日電】香港傷殘人士代表隊，將於明日啟程前往英國，參加在當地舉行的四項國際性殘疾人體育賽事。這支代表隊由多位優秀的殘疾人運動員組成，他們將在比賽中展現拼搏精神，爭取取得好成績。

快譯通昨體院開操

名將加盟實力增強

【本報香港十四日電】快譯通足球隊昨日在體院舉行訓練，多名名將加盟，球隊實力顯著增強。教練表示，新加盟的球員經驗豐富，技術嫺熟，將為球隊在即將到來的比賽中提供強大的支持。

前東方教練古廉權

答允加盟米芝路隊

【本報香港十四日電】前東方足球隊教練古廉權，已答允加盟米芝路足球隊。古教練在足球界擁有豐富的經驗，他的加盟將為米芝路隊帶來新的活力和競爭力。雙方已達成協議，古教練將於近期正式加入球隊。

世界男子排球聯賽

意國再挫日本

巴西勝加拿大

【本報東京十四日電】世界男子排球聯賽，今日在東京舉行。義大利隊再次擊敗日本隊，展現了強大的實力。巴西隊則以二比零擊敗加拿大隊，取得勝利。比賽競爭激烈，觀眾熱情高漲。

青少年壁球賽

月底體院揭幕

【本報香港十四日電】青少年壁球錦標賽，將於本月底在體院揭幕。這項比賽旨在推廣壁球運動，並為青少年壁球愛好者提供一個展示才華的平台。比賽將分為多個組別，歡迎青少年踴躍參加。

青少足球賽

月底體院揭幕

【本報香港十四日電】青少年足球錦標賽，將於本月底在體院揭幕。這項比賽旨在推廣足球運動，並為青少年足球愛好者提供一個展示才華的平台。比賽將分為多個組別，歡迎青少年踴躍參加。

香港華商旅遊協會聯合廣告

香港華商旅遊協會聯合廣告，提供各類旅遊資訊及服務。本會致力於推廣香港旅遊，為會員及公眾提供優質的旅遊服務。歡迎各界人士垂詢及參加各類旅遊活動。

「大正劫掠」——「界首名人」人類學家。

后斬首房間

工業國巨頭

府私人晚宴

這一個世界已大得高慢事之人國一晚將
諸戰戰，在一間。後皇后世邊尊飲上
熟及牛肉。

英、美國、德國、法國、日本及加拿大
士的其中一棟建築。皇后閣林威波塔
王宮安建佛林，一五六年成國禁
止建造食物，面向安建佛林，人被人物
世紀起，

姓名為血戰勝的威陵。因案察。但
兩名年輕主子而得其名。

梅爾波塔為倫波永來的離奇，表明預
其數次。十九世紀歷史學家考利爾
稱道：「這世上沒有比那個小皇朝更
死口外。」它還代表了人類最陰暗的。

新界版

綫幹號三關島越·網通交場機新建 地讓須園公衣青

要需工施供米方多百六地撥署區求要署政路 施設響影建重納接會委區獲道通直港中成將

【本報訊】由於興建新機場的交通網絡，青洲英屬公園地讓，是港中成將直道通區委會接納重要影響設施。路政處昨日表示，該項工程將為香港提供一條由新機場至市中心的直道，並可連接至新機場的鐵路。路政處表示，該項工程將為香港提供一條由新機場至市中心的直道，並可連接至新機場的鐵路。路政處表示，該項工程將為香港提供一條由新機場至市中心的直道，並可連接至新機場的鐵路。



青洲英屬公園地讓，是港中成將直道通區委會接納重要影響設施。

青衣鄉會幼稚園 舉行首屆畢業禮

譚惠珠勉勵不斷學習

【本報訊】青衣鄉會幼稚園昨日舉行首屆畢業禮，由譚惠珠主持。譚惠珠在致辭時勉勵畢業生不斷學習，為社會貢獻力量。她指出，幼稚園是孩子們學習和成長的地方，希望他們在未來的學習生活中，能不斷吸收知識，培養良好的品德和習慣。

元朗警方獲居民挺身協助供消息 掃蕩黑社會獲成果

深入偵查拘捕收保護費兩黑頭之於法

【本報訊】元朗警方昨日表示，在居民挺身協助下，成功掃蕩黑社會，並拘捕了兩名收取保護費的黑頭。警方表示，該兩名黑頭長期在元朗地區收取保護費，對當地居民造成威脅。在居民的協助下，警方成功將其拘捕，並繳獲了部分贓物。警方表示，他們將繼續加強對黑社會的打擊力度，維護社會治安。

港九街坊婦女會 屬校聯合畢業典禮

區署長許維雄主禮並致詞

【本報訊】港九街坊婦女會屬校聯合畢業典禮昨日舉行，由區署長許維雄主禮並致詞。許維雄在致辭時勉勵畢業生繼續努力，為社會做出貢獻。他指出，婦女會屬校一直致力於提供優質的教育，希望學生們能通過學習，提升自己的素質和競爭力。

大埔紫荊花綠葉 兩幼稚園聯誼畢業

專員唐海怡鄭偉泉主禮

【本報訊】大埔紫荊花綠葉兩幼稚園聯誼畢業典禮昨日舉行，由專員唐海怡和鄭偉泉主禮。兩位專員在致辭時表示，希望學生們能繼續努力，為社會做出貢獻。他們指出，幼稚園是孩子們學習和成長的地方，希望他們在未來的學習生活中，能不斷吸收知識，培養良好的品德和習慣。

會法蘭孟院學玄圓 壇啓一十月七曆農 宵連晝七禮經誦

宵連晝七禮經誦

【本報訊】玄圓學院法蘭會將於農曆七月十一日（星期日）晚上七時至九時，在該會禮堂舉行誦經禮。該會表示，誦經禮是該會的重要活動之一，旨在弘揚佛法，普渡眾生。歡迎各界人士踴躍參加，共同祈福。

菲調省駐軍到馬尼拉 防週四示威演進政變

警察局長預料霍納桑又捲土重來

【本報訊】菲律賓政府昨日表示，已調派省駐軍前往馬尼拉，以防範週四可能發生的示威演進政變。警察局長表示，他預料霍納桑又會捲土重來，對政府造成威脅。政府表示，他們將採取一切必要措施，維護國家穩定和社會治安。

李總統接見 國際技能賽 獲獎各選手

獲獎各選手

【本報訊】李總統昨日接見了參加國際技能賽獲獎的選手，並對他們的成就表示祝賀。李總統表示，這些選手在比賽中展現了精湛的技藝和團隊精神，為國家爭得了榮譽。他希望他們能繼續努力，為國家做出更大的貢獻。

同贊亞利叙 會和東中開

會和東中開

【本報訊】同贊亞利叙會和東中開昨日舉行會議，討論有關國際事務。會議由主席主持，與會代表就當前國際形勢交換了意見。會議認為，國際社會應加強合作，共同維護世界和平與穩定。

金丸信昨批評兩藤 借故坑陷捲入黨選

借故坑陷捲入黨選

【本報訊】金丸信昨日批評兩藤，指其借故坑陷捲入黨選。金丸信表示，兩藤的行為嚴重損害了黨的形象和利益，必須予以嚴正處理。他呼籲黨員們團結一致，共同維護黨的聲譽。

海基會動程 經港返台北

經港返台北

【本報訊】海基會昨日表示，將於近日內動程，經由香港返回台北。海基會表示，他們將繼續致力於促進兩岸經貿往來，維護兩岸關係的穩定。

美國仍希望 推翻侯賽因

推翻侯賽因

【本報訊】美國政府昨日表示，仍希望推翻伊拉克總統侯賽因。美國政府表示，侯賽因的統治嚴重威脅了伊拉克的民主和人權，必須予以推翻。美國將繼續支持伊拉克的民主力量，為實現伊拉克的民主化而努力。

南韓向北韓建議 合辦統一六六

合辦統一六六

【本報訊】南韓政府昨日向北韓政府建議，合辦統一六六。南韓政府表示，統一六六活動是促進南北關係、實現民族團結的重要途徑。希望北韓政府能積極響應，共同為實現朝鮮半島的和平與統一而努力。

祝光復四十六年

祝光復四十六年

【本報訊】各界人士昨日舉行慶祝活動，祝賀香港光復四十六周年。活動包括集會、遊行等，表達了市民對香港回歸祖國的熱愛和支持。大家一致認為，香港回歸是中華民族的偉大事業，也是世界歷史的重要時刻。

會委高最東 行舉京北正非

行舉京北正非

【本報訊】最高委員會昨日舉行會議，討論有關國際事務。會議由主席主持，與會代表就當前國際形勢交換了意見。會議認為，國際社會應加強合作，共同維護世界和平與穩定。

中電計劃在龍鼓灘增建大發電廠 村民要求搬村補償

指出路石角廠影響損失重大盼勿草率

【本報訊】中電計劃在龍鼓灘增建大發電廠，引起當地村民強烈不滿。村民表示，該項工程將對他們的村莊和環境造成嚴重影響，要求政府搬遷村莊並給予補償。他們指出，路石角廠的影響損失重大，政府不能草率行事，必須充分考慮村民的利益和環境保護。

（本報訊）中電計劃在龍鼓灘增建大發電廠，引起當地村民強烈不滿。村民表示，該項工程將對他們的村莊和環境造成嚴重影響，要求政府搬遷村莊並給予補償。他們指出，路石角廠的影響損失重大，政府不能草率行事，必須充分考慮村民的利益和環境保護。

善款一百萬元 賑濟華東水災

賑濟華東水災

【本報訊】各界人士昨日捐贈善款一百萬元，賑濟華東水災。該項善款將用於購買糧食、藥品等物資，幫助災民渡過難關。大家一致認為，賑濟災民是中華民族的傳統美德，也是社會各界的責任。

蓬瀛仙館捐出 賑濟華東水災

賑濟華東水災

【本報訊】蓬瀛仙館昨日捐出善款，賑濟華東水災。該項善款將用於購買糧食、藥品等物資，幫助災民渡過難關。大家一致認為，賑濟災民是中華民族的傳統美德，也是社會各界的責任。

葵青區青少年徵賽詳分析 學生組冠軍：黃素璧

學生組冠軍：黃素璧

【本報訊】葵青區青少年徵賽昨日舉行，黃素璧在學生組中獲得冠軍。黃素璧在比賽中表現出色，展現了優秀的才華和實力。她表示，她將繼續努力，為學校和地區爭光。

葵青區青少年徵賽詳分析 學生組冠軍：黃素璧

學生組冠軍：黃素璧

【本報訊】葵青區青少年徵賽昨日舉行，黃素璧在學生組中獲得冠軍。黃素璧在比賽中表現出色，展現了優秀的才華和實力。她表示，她將繼續努力，為學校和地區爭光。

葵青區青少年徵賽詳分析 學生組冠軍：黃素璧

學生組冠軍：黃素璧

【本報訊】葵青區青少年徵賽昨日舉行，黃素璧在學生組中獲得冠軍。黃素璧在比賽中表現出色，展現了優秀的才華和實力。她表示，她將繼續努力，為學校和地區爭光。

葵青區青少年徵賽詳分析 學生組冠軍：黃素璧

學生組冠軍：黃素璧

【本報訊】葵青區青少年徵賽昨日舉行，黃素璧在學生組中獲得冠軍。黃素璧在比賽中表現出色，展現了優秀的才華和實力。她表示，她將繼續努力，為學校和地區爭光。

葵青區青少年徵賽詳分析 學生組冠軍：黃素璧

學生組冠軍：黃素璧

【本報訊】葵青區青少年徵賽昨日舉行，黃素璧在學生組中獲得冠軍。黃素璧在比賽中表現出色，展現了優秀的才華和實力。她表示，她將繼續努力，為學校和地區爭光。

葵青區青少年徵賽詳分析 學生組冠軍：黃素璧

學生組冠軍：黃素璧

【本報訊】葵青區青少年徵賽昨日舉行，黃素璧在學生組中獲得冠軍。黃素璧在比賽中表現出色，展現了優秀的才華和實力。她表示，她將繼續努力，為學校和地區爭光。

兩岸訊息

三、四、五、六、七、八、九、十、十一、十二、十三、十四、十五、十六、十七、十八、十九、二十、二十一、二十二、二十三、二十四、二十五、二十六、二十七、二十八、二十九、三十、三十一、三十二、三十三、三十四、三十五、三十六、三十七、三十八、三十九、四十、四十一、四十二、四十三、四十四、四十五、四十六、四十七、四十八、四十九、五十、五十一、五十二、五十三、五十四、五十五、五十六、五十七、五十八、五十九、六十、六十一、六十二、六十三、六十四、六十五、六十六、六十七、六十八、六十九、七十、七十一、七十二、七十三、七十四、七十五、七十六、七十七、七十八、七十九、八十、八十一、八十二、八十三、八十四、八十五、八十六、八十七、八十八、八十九、九十、九十一、九十二、九十三、九十四、九十五、九十六、九十七、九十八、九十九、一百、一百零一、一百零二、一百零三、一百零四、一百零五、一百零六、一百零七、一百零八、一百零九、一百一十、一百一十一、一百一十二、一百一十三、一百一十四、一百一十五、一百一十六、一百一十七、一百一十八、一百一十九、一百二十、一百二十一、一百二十二、一百二十三、一百二十四、一百二十五、一百二十六、一百二十七、一百二十八、一百二十九、一百三十、一百三十一、一百三十二、一百三十三、一百三十四、一百三十五、一百三十六、一百三十七、一百三十八、一百三十九、一百四十、一百四十一、一百四十二、一百四十三、一百四十四、一百四十五、一百四十六、一百四十七、一百四十八、一百四十九、一百五十、一百五十一、一百五十二、一百五十三、一百五十四、一百五十五、一百五十六、一百五十七、一百五十八、一百五十九、一百六十、一百六十一、一百六十二、一百六十三、一百六十四、一百六十五、一百六十六、一百六十七、一百六十八、一百六十九、一百七十、一百七十一、一百七十二、一百七十三、一百七十四、一百七十五、一百七十六、一百七十七、一百七十八、一百七十九、一百八十、一百八十一、一百八十二、一百八十三、一百八十四、一百八十五、一百八十六、一百八十七、一百八十八、一百八十九、一百九十、一百九十一、一百九十二、一百九十三、一百九十四、一百九十五、一百九十六、一百九十七、一百九十八、一百九十九、二百、二百零一、二百零二、二百零三、二百零四、二百零五、二百零六、二百零七、二百零八、二百零九、二百一十、二百一十一、二百一十二、二百一十三、二百一十四、二百一十五、二百一十六、二百一十七、二百一十八、二百一十九、二百二十、二百二十一、二百二十二、二百二十三、二百二十四、二百二十五、二百二十六、二百二十七、二百二十八、二百二十九、二百三十、二百三十一、二百三十二、二百三十三、二百三十四、二百三十五、二百三十六、二百三十七、二百三十八、二百三十九、二百四十、二百四十一、二百四十二、二百四十三、二百四十四、二百四十五、二百四十六、二百四十七、二百四十八、二百四十九、二百五十、二百五十一、二百五十二、二百五十三、二百五十四、二百五十五、二百五十六、二百五十七、二百五十八、二百五十九、二百六十、二百六十一、二百六十二、二百六十三、二百六十四、二百六十五、二百六十六、二百六十七、二百六十八、二百六十九、二百七十、二百七十一、二百七十二、二百七十三、二百七十四、二百七十五、二百七十六、二百七十七、二百七十八、二百七十九、二百八十、二百八十一、二百八十二、二百八十三、二百八十四、二百八十五、二百八十六、二百八十七、二百八十八、二百八十九、二百九十、二百九十一、二百九十二、二百九十三、二百九十四、二百九十五、二百九十六、二百九十七、二百九十八、二百九十九、三百、三百零一、三百零二、三百零三、三百零四、三百零五、三百零六、三百零七、三百零八、三百零九、三百一十、三百一十一、三百一十二、三百一十三、三百一十四、三百一十五、三百一十六、三百一十七、三百一十八、三百一十九、三百二十、三百二十一、三百二十二、三百二十三、三百二十四、三百二十五、三百二十六、三百二十七、三百二十八、三百二十九、三百三十、三百三十一、三百三十二、三百三十三、三百三十四、三百三十五、三百三十六、三百三十七、三百三十八、三百三十九、三百四十、三百四十一、三百四十二、三百四十三、三百四十四、三百四十五、三百四十六、三百四十七、三百四十八、三百四十九、三百五十、三百五十一、三百五十二、三百五十三、三百五十四、三百五十五、三百五十六、三百五十七、三百五十八、三百五十九、三百六十、三百六十一、三百六十二、三百六十三、三百六十四、三百六十五、三百六十六、三百六十七、三百六十八、三百六十九、三百七十、三百七十一、三百七十二、三百七十三、三百七十四、三百七十五、三百七十六、三百七十七、三百七十八、三百七十九、三百八十、三百八十一、三百八十二、三百八十三、三百八十四、三百八十五、三百八十六、三百八十七、三百八十八、三百八十九、三百九十、三百九十一、三百九十二、三百九十三、三百九十四、三百九十五、三百九十六、三百九十七、三百九十八、三百九十九、四百、四百零一、四百零二、四百零三、四百零四、四百零五、四百零六、四百零七、四百零八、四百零九、四百一十、四百一十一、四百一十二、四百一十三、四百一十四、四百一十五、四百一十六、四百一十七、四百一十八、四百一十九、四百二十、四百二十一、四百二十二、四百二十三、四百二十四、四百二十五、四百二十六、四百二十七、四百二十八、四百二十九、四百三十、四百三十一、四百三十二、四百三十三、四百三十四、四百三十五、四百三十六、四百三十七、四百三十八、四百三十九、四百四十、四百四十一、四百四十二、四百四十三、四百四十四、四百四十五、四百四十六、四百四十七、四百四十八、四百四十九、四百五十、四百五十一、四百五十二、四百五十三、四百五十四、四百五十五、四百五十六、四百五十七、四百五十八、四百五十九、四百六十、四百六十一、四百六十二、四百六十三、四百六十四、四百六十五、四百六十六、四百六十七、四百六十八、四百六十九、四百七十、四百七十一、四百七十二、四百七十三、四百七十四、四百七十五、四百七十六、四百七十七、四百七十八、四百七十九、四百八十、四百八十一、四百八十二、四百八十三、四百八十四、四百八十五、四百八十六、四百八十七、四百八十八、四百八十九、四百九十、四百九十一、四百九十二、四百九十三、四百九十四、四百九十五、四百九十六、四百九十七、四百九十八、四百九十九、五百、五百零一、五百零二、五百零三、五百零四、五百零五、五百零六、五百零七、五百零八、五百零九、五百一十、五百一十一、五百一十二、五百一十三、五百一十四、五百一十五、五百一十六、五百一十七、五百一十八、五百一十九、五百二十、五百二十一、五百二十二、五百二十三、五百二十四、五百二十五、五百二十六、五百二十七、五百二十八、五百二十九、五百三十、五百三十一、五百三十二、五百三十三、五百三十四、五百三十五、五百三十六、五百三十七、五百三十八、五百三十九、五百四十、五百四十一、五百四十二、五百四十三、五百四十四、五百四十五、五百四十六、五百四十七、五百四十八、五百四十九、五百五十、五百五十一、五百五十二、五百五十三、五百五十四、五百五十五、五百五十六、五百五十七、五百五十八、五百五十九、五百六十、五百六十一、五百六十二、五百六十三、五百六十四、五百六十五、五百六十六、五百六十七、五百六十八、五百六十九、五百七十、五百七十一、五百七十二、五百七十三、五百七十四、五百七十五、五百七十六、五百七十七、五百七十八、五百七十九、五百八十、五百八十一、五百八十二、五百八十三、五百八十四、五百八十五、五百八十六、五百八十七、五百八十八、五百八十九、五百九十、五百九十一、五百九十二、五百九十三、五百九十四、五百九十五、五百九十六、五百九十七、五百九十八、五百九十九、六百、六百零一、六百零二、六百零三、六百零四、六百零五、六百零六、六百零七、六百零八、六百零九、六百一十、六百一十一、六百一十二、六百一十三、六百一十四、六百一十五、六百一十六、六百一十七、六百一十八、六百一十九、六百二十、六百二十一、六百二十二、六百二十三、六百二十四、六百二十五、六百二十六、六百二十七、六百二十八、六百二十九、六百三十、六百三十一、六百三十二、六百三十三、六百三十四、六百三十五、六百三十六、六百三十七、六百三十八、六百三十九、六百四十、六百四十一、六百四十二、六百四十三、六百四十四、六百四十五、六百四十六、六百四十七、六百四十八、六百四十九、六百五十、六百五十一、六百五十二、六百五十三、六百五十四、六百五十五、六百五十六、六百五十七、六百五十八、六百五十九、六百六十、六百六十一、六百六十二、六百六十三、六百六十四、六百六十五、六百六十六、六百六十七、六百六十八、六百六十九、六百七十、六百七十一、六百七十二、六百七十三、六百七十四、六百七十五、六百七十六、六百七十七、六百七十八、六百七十九、六百八十、六百八十一、六百八十二、六百八十三、六百八十四、六百八十五、六百八十六、六百八十七、六百八十八、六百八十九、六百九十、六百九十一、六百九十二、六百九十三、六百九十四、六百九十五、六百九十六、六百九十七、六百九十八、六百九十九、七百、七百零一、七百零二、七百零三、七百零四、七百零五、七百零六、七百零七、七百零八、七百零九、七百一十、七百一十一、七百一十二、七百一十三、七百一十四、七百一十五、七百一十六、七百一十七、七百一十八、七百一十九、七百二十、七百二十一、七百二十二、七百二十三、七百二十四、七百二十五、七百二十六、七百二十七、七百二十八、七百二十九、七百三十、七百三十一、七百三十二、七百三十三、七百三十四、七百三十五、七百三十六、七百三十七、七百三十八、七百三十九、七百四十、七百四十一、七百四十二、七百四十三、七百四十四、七百四十五、七百四十六、七百四十七、七百四十八、七百四十九、七百五十、七百五十一、七百五十二、七百五十三、七百五十四、七百五十五、七百五十六、七百五十七、七百五十八、七百五十九、七百六十、七百六十一、七百六十二、七百六十三、七百六十四、七百六十五、七百六十六、七百六十七、七百六十八、七百六十九、七百七十、七百七十一、七百七十二、七百七十三、七百七十四、七百七十五、七百七十六、七百七十七、七百七十八、七百七十九、七百八十、七百八十一、七百八十二、七百八十三、七百八十四、七百八十五、七百八十六、七百八十七、七百八十八、七百八十九、七百九十、七百九十一、七百九十二、七百九十三、七百九十四、七百九十五、七百九十六、七百九十七、七百九十八、七百九十九、八百、八百零一、八百零二、八百零三、八百零四、八百零五、八百零六、八百零七、八百零八、八百零九、八百一十、八百一十一、八百一十二、八百一十三、八百一十四、八百一十五、八百一十六、八百一十七、八百一十八、八百一十九、八百二十、八百二十一、八百二十二、八百二十三、八百二十四、八百二十五、八百二十六、八百二十七、八百二十八、八百二十九、八百三十、八百三十一、八百三十二、八百三十三、八百三十四、八百三十五、八百三十六、八百三十七、八百三十八、八百三十九、八百四十、八百四十一、八百四十二、八百四十三、八百四十四、八百四十五、八百四十六、八百四十七、八百四十八、八百四十九、八百五十、八百五十一、八百五十二、八百五十三、八百五十四、八百五十五、八百五十六、八百五十七、八百五十八、八百五十九、八百六十、八百六十一、八百六十二、八百六十三、八百六十四、八百六十五、八百六十六、八百六十七、八百六十八、八百六十九、八百七十、八百七十一、八百七十二、八百七十三、八百七十四、八百七十五、八百七十六、八百七十七、八百七十八、八百七十九、八百八十、八百八十一、八百八十二、八百八十三、八百八十四、八百八十五、八百八十六、八百八十七、八百八十八、八百八十九、八百九十、八百九十一、八百九十二、八百九十三、八百九十四、八百九十五、八百九十六、八百九十七、八百九十八、八百九十九、九百、九百零一、九百零二、九百零三、九百零四、九百零五、九百零六、九百零七、九百零八、九百零九、九百一十、九百一十一、九百一十二、九百一十三、九百一十四、九百一十五、九百一十六、九百一十七、九百一十八、九百一十九、九百二十、九百二十一、九百二十二、九百二十三、九百二十四、九百二十五、九百二十六、九百二十七、九百二十八、九百二十九、九百三十、九百三十一、九百三十二、九百三十三、九百三十四、九百三十五、九百三十六、九百三十七、九百三十八、九百三十九、九百四十、九百四十一、九百四十二、九百四十三、九百四十四、九百四十五、九百四十六、九百四十七、九百四十八、九百四十九、九百五十、九百五十一、九百五十二、九百五十三、九百五十四、九百五十五、九百五十六、九百五十七、九百五十八、九百五十九、九百六十、九百六十一、九百六十二、九百六十三、九百六十四、九百六十五、九百六十六、九百六十七、九百六十八、九百六十九、九百七十、九百七十一、九百七十二、九百七十三、九百七十四、九百七十五、九百七十六、九百七十七、九百七十八、九百七十九、九百八十、九百八十一、九百八十二、九百八十三、九百八十四、九百八十五、九百八十六、九百八十七、九百八十八、九百八十九、九百九十、九百九十一、九百九十二、九百九十三、九百九十四、九百九十五、九百九十六、九百九十七、九百九十八、九百九十九、一千、一千零一、一千零二、一千零三、一千零四、一千零五、一千零六、一千零七、一千零八、一千零九、一千一十、一千一十一、一千一十二、一千一十三、一千一十四、一千一十五、一千一十六、一千一十七、一千一十八、一千一十九、一千二十、一千二十一、一千二十二、一千二十三、一千二十四、一千二十五、一千二十六、一千二十七、一千二十八、一千二十九、一千三十、一千三十一、一千三十二、一千三十三、一千三十四、一千三十五、一千三十六、一千三十七、一千三十八、一千三十九、一千四十、一千四十一、一千四十二、一千四十三、一千四十四、一千四十五、一千四十六、一千四十七、一千四十八、一千四十九、一千五十、一千五十一、一千五十二、一千五十三、一千五十四、一千五十五、一千五十六、一千五十七、一千五十八、一千五十九、一千六十、一千六十一、一千六十二、一千六十三、一千六十四、一千六十五、一千六十六、一千六十七、一千六十八、一千六十九、一千七十、一千七十一、一千七十二、一千七十三、一千七十四、一千七十五、一千七十六、一千七十七、一千七十八、一千七十九、一千八十、一千八十一、一千八十二、一千八十三、一千八十四、一千八十五、一千八十六、一千八十七、一千八十八、一千八十九、一千九十、一千九十一、一千九十二、一千九十三、一千九十四、一千九十五、一千九十六、一千九十七、一千九十八、一千九十九、二千、二千零一、二千零二、二千零三、二千零四、二千零五、二千零六、二千零七、二千零八、二千零九、二千一十、二千一十一、二千一十二、二千一十三、二千一十四、二千一十五、二千一十六、二千一十七、二千一十八、二千一十九、二千二十、二千二十一、二千二十二、二千二十三、二千二十四、二千二十五、二千二十六、二千二十七、二千二十八、二千二十九、二千三十、二千三十一、二千三十二、二千三十三、二千三十四、二千三十五、二千三十六、二千三十七、二千三十八、二千三十九、二千四十、二千四十一、二千四十二、二千四十三、二千四十四、二千四十五、二千四十六、二千四十七、二千四十八、二千四十九、二千五十、二千五十一、二千五十二、二千五十三、二千五十四、二千五十五、二千五十六、二千五十七、二千五十八、二千五十九、二千六十、二千六十一、二千六十二、二千六十三、二千六十四、二千六十五、二千六十六、二千六十七、二千六十八、二千六十九、二千七十、二千七十一、二千七十二、二千七十三、二千七十四、二千七十五、二千七十六、二千七十七、二千七十八、二千七十九、二千八十、二千八十一、二千八十二、二千八十三、二千八十四、二千八十五、二千八十六、二千八十七、二千八十八、二千八十九、二千九十、二千九十一、二千九十二、二千九十三、二千九十四、二千九十五、二千九十六、二千九十七、二千九十八、二千九十九、三千、三千零一、三千零二、三千零三、三千零四、三千零五、三千零六、三千零七、三千零八、三千零九、三千一十、三千一十一、三千一十二、三千一十三、三千一十四、三千一十五、三千一十六、三千一十七、三千一十八、三千一十九、三千二十、三千二十一、三千二十二、三千二十三、三千二十四、三千二十五、三千二十六、三千二十七、三千二十八、三千二十九、三千三十、三千三十一、三千三十二、三千三十三、三千三十四、三千三十五、三千三十六、三千三十七、三千三十八、三千三十九、三千四十、三千四十一、三千四十二、三千四十三、三千四十四、三千四十五、三千四十六、三千四十七、三千四十八、三千四十九、三千五十、三千五十一、三千五十二、三千五十三、三千五十四、三千五十五、三千五十六、三千五十七、三千五十八、三千五十九、三千六十、三千六十一、三千六十二、三千六十三、三千六十四、三千六十五、三千六十六、三千六十七、三千六十八、三千六十九、三千七十、三千七十一、三千七十二、三千七十三、三千七十四、三千七十五、三千七十六、三千七十七、三千七十八、三千七十九、三千八十、三千八十一、三千八十二、三千八十三、三千八十四、三千八十五、三千八十六、三千八十七、三千八十八、三千八十九、三千九十、三千九十一、三千九十二、三千九十三、三千九十四、三千九十五、三千九十六、三千九十七、三千九十八、三千九十九、四千、四千零一、四千零二、四千零三、四千零四、四千零五、四千零六、四千零七、四千零八、四千零九、四千一十、四千一十一、四千一十二、四千一十三、四千一十四、四千一十五、四千一十六、四千一十七、四千一十八、四千一十九、四千二十、四千二十一、四千二十二、四千二十三、四千二十四、四千二十五、四千二十六、四千二十七、四千二十八、四千二十九、四千三十、四千三十一、四千三十二、四千三十三、四千三十四、四千三十五、四千三十六、四千三十七、四千三十八、四千三十九、四千四十、四千四十一、四千四十二、四千四十三、四千四十四、四千四十五、四千四十六、四千四十七、四千四十八、四千四十九、四千五十、四千五十一、四千五十二、四千五十三、四千五十四、四千五十五、四千五十六、四千五十七、四千五十八、四千五十九、四千六十、四千六十一、四千六十二、四千六十三、四千六十四、四千六十五、四千六十六、四千六十七、四千六十八、四千六十九、四千七十、四千七十一、四千七十二、四千七十三、四千七十四、四千七十五、四千七十六、四千七十七、四千七十八、四千七十九、四千八十、四千八十一、四千八十二、四千八十三、四千八十四、四千八十五、四千八十六、四千八十七、四千八十八、四千八十九、四千九十、四千九十一、四千九十二、四千九十三、四千九十四、四千九十五、四千九十六、四千九十七、四千九十八、四千九十九、五千、五千零一、五千零二、五千零三、五千零四、五千零五、五千零六、五千零七、五千零八、五千零九、五千一十、五千一十一、五千一十二、五千一十三、五千一十四、五千一十五、五千一十六、五千一十七、五千一十八、五千一十九、五千二十、五千二十一、五千二十二、五千二十三、五千二十四、五千二十五、五千二十六、五千二十七、五千二十八、五千二十九、五千三十、五千三十一、五千三十二、五千三十三、五千三十四、五千三十五、五千三十六、五千三十七、五千三十八、五千三十九、五千四十、五千四十一、五千四十二、五千四十三、五千四十四、五千四十五、五千四十六、五千四十七、五千四十八、五千四十九、五千五十、五千五十一、五千五十二、五千五十三、五千五十四、五千五十五、五千五十六、五千五十七、五千五十八、五千五十九、五千六十、五千六十一、五千六十二、五千六十三、五千六十四、五千六十五、五千六十六、五千六十七、五千六十八、五千六十九、五千七十、五千七十一、五千七十二、五千七十三、五千七十四、五千七十五、五千七十六、五千七十七、五千七十八、五千七十九、五千八十、五千八十一、五千八十二、五千八十三、五千八十四、五千八十五、五千八十六、五千八十七、五千八十八、五千八十九、五千九十、五千九十一、五千九十二、五千九十三、五千九十四、五千九十五、五千九十六、五千九十七、五千九十八、五千九十九、六千、六千零一、六千零二、六千零三、六千零四、六千零五、六千零六、六千零七、六千零八、六千零九、六千一十、六千一十一、六千一十二、六千一十三、六千一十四、六千一十五、六千一十六、六千一十七、六千一十八、六千一十九、六千二十、六千二十一、六千二十二、六千二十三、六千二十四、六千二十五、六千二十六、六千二十七、六千二十八、六千二十九、六千三十、六千三十一、六千三十二、六千三十三、六千三十四、六千三十五、六千三十六、六千三十七、六千三十八、六千三十九、六千四十、六千四十一、六千四十二、六千四十三、六千四十四、六千四十五、六千四十六、六千四十七、六千四十八、六千四十九、六千五十、六千五十一、六千五十二、六千五十三、六千五十四、六千五十五、六千五十六、六千五十七、六千五十八、六千五十九、六千六十、六千六十一、六千六十二、六千六十三、六千六十四、六千六十五、六千六十六、六千六十七、六千六十八、六千六十九、六千七十、六千七十一、六千七十二、六千七十三、六千七十四、六千七十五、六千七十六、六千七十七、六千七十八、六千七十九、六千八十、六千八十一、六千八十二、六千八十三、六千八十四、六千八十五、六千八十六、六千八十七、六千八十八、六千八十九、六千九十、六千九十一、六千九十二、六千九十三、六千九十四、六千九十五、六千九十六、六千九十七、六千九十八、六千九十九、七千、七千零一、七千零二、七千零三、七千零四、七千零五、七千零六、七千零七、七千零八、七千零九、七千一十、七千一十一、七千一十二、七千一十三、七千一十四、七千一十五、七千一十六、七千一十七、七千一十八、七千一十九、七千二十、七千二十一、七千二十二、七千二十三、七千二十四、七千二十五、七千二十六、七千二十七、七千二十八、七千二十九、七千三十、七千三十一、七千三十二、七千三十三、七千三十四、七千三十五、七千三十六、七千三十七、七千三十八、七千三十九、七千四十、七千四十一、七千四十二、七千四十三、七千四十四、七千四十五、七千四十六、七千四十七、七千四十八、七千四十九、七千五十、七千五十一、七千五十二、七千五十三、七千五十四、七千五十五、七千五十六、七千五十七、七千五十八、七千五十九、七千六十、七千六十一、七千六十二、七千六十三、七千六十四、七千六十五、七千六十六、七千六十七、七千六十八、七千六十九、七千七十、七千七十一、七千七十二、七千七十三、七千七十四、七千七十五、七千七十六、七千七十七、七千七十八、七千七十九、七千八十、七千八十一、七千八十二、七千八十三、七千八十四、七千八十五、七千八十六、七千八十七、七千八十八、七千八十九、七千九十、七千九十一、七千九十二、七千九十三、七千九十四、七千九十五、七千九十六、七千九十七、七千九十八、七千九十九、八千、八千零一、八千零二、八千零三、八千零四、八千零五、八千零六、八千零七、八千零八、八千零九、八千一十、八千一十一、八千一十二、八千一十三、八千一十四、八千一十五、八千一十六、八千一十七、八千一十八、八千一十九、八千二十、八千二十一、八千二十二、八千二十三、八千二十四、八千二十五、八千二十六、八千二十七、八千二十八、八千二十九、八千三十、八千三十一、八千三十二、八千三十三、八千三十四、八千三十五、八千三十六、八千三十七、八千三十八、八千三十九、八千四十、八千四十一、八千四十二、八千四十三、八千四十四、八千四十五、八千四十六、八千四十七、八千四十八、八千四十九、八千五十、八千五十一、八千五十二、八千五十三、八千五十四、八千五十五、八千五十六、八千五十七、八千五十八、八千五十九、八千六十、八千六十一、八千六十二、八千六十三、八千六十四、八千六十五、八千六十六、八千六十七、八千六十八、八千六十九、八千七十、八千七十一、八千七十二、八千七十三、八千七十四、八千七十五、八千七十六、八千七十七、八千七十八、八千七十九、八千八十、八千八十一、八千八十二、八千八十三、八千八十四、八千八十五、八千八十六、八千八十七、八千八十八、八千八十九、八千九十、八千九十一、八千九十二、八千九十三、八千九十四、八千九十五、八千九十六、八千九十七、八千九十八、八千九十九、九千、九千零一、九千零二、九千零三、九千零四、九千零五、九千零六、九千零七、九千零八、九千零九、九千一十、九千一十一、九千一十二、九千一十三、九千一十四、九千一十五、九千一十六、九千一十七、九千一十八、九千一十九、九千二十、九千二十一、九千二十二、九千二十三、九千二十四、九千二十五、九千二十六、九千二十七、九千二十八、九千二十九、九千三十、九千三十一、九千三十二、九千三十三、九千三十四、九千三十五、九千三十六、九千三十七、九千三十八、九千三十九、九千四十、九千四十一、九千四十二、九千四十三、九千四十四、九千四十五、九千四十六、九千四十七、九千四十八、九千四十九、九千五十、九千五十一、九千五十二、九千五十三、九千五十四、九千五十五、九千五十六、九千五十七、九千五十八、九千五十九

香港元堂正統善陰丸調整價格啟事

本院經常設法由港、台、政府贈藥，可容五、六人，老院和安醫院人員投入服務，可容五十多，名老人，為全利性質者。一六、一青少年活動：佛教青少年團約有九千名會員，經常舉辦有益身心之活動。佛教青年班獎堂，共展供一百餘條的。佛教文化中心：內設有中學，幼稚園及青少年中心，並為舉行弘法活動，以普及佛教教育之中心也。

逕啟者：茲因生活指數上漲，成本增加，由一九九一年七月十五日起，將零售價各開整如下：

二頭裝每盒九元
小丸裝每瓶九元
廿四丸裝每罐八十八元

西蘭 移民
 查詢(家信)
 顧問集團
 HESS CONSULTANTS LTD
 香港大埔 1603室
 (敬希預約)

中國旅行社
 除旅遊時間更充
 景區、賓館、車隊
 遊錦江 893-
 爾特快空調火車
 快空調直通火車
 雄、始興、丹
 天團 軟座 \$
 、南華寺、丹
 難漂流
 佛前一南華寺一
 南華寺三天
 套票 三人 三人
 丹舟錢 \$ 630 \$ 900
 流 套票 \$2
 聯合主辦超值八
 常德、張榮、金銀
 程多步樂
 可持代領自送 \$1
 車票及機票
 高級團
 (冰川奇觀)
 東 8天 \$7688
 星 11天 \$8998
 七天 \$4680
 地 雙程航空
 布直通車往返

加拿大 美國 澳洲 紐
 (上訴翻案、中途後辦)
華之傑國際移民
 WALL STREET / 800-667-8888
 中國領事館下的3/5號(舊花街8號)樓下
 電話：416-594-0888
 (免費會談詳情請來函查詢)

丹霞 (住南風)
 之旅 擁有
 觀日出、賞雲海、
 天團晚星湖輪往及韶關
 四天深圳一韶關特
 別路、梅嶺、南
 \$858 硬座四
 \$798
 寶晶宮、獅子岩
九龍
 坪石一金鎖嶺—古
 丹霞山、獅子岩
丹霞山 三天
 原班往

九龍十灘漂
 湖南長沙鐵路旅行社
 沙、天子山、黃家界、張家界、
 不知凡幾家、千奇百怪家、
 不叫震家、不叫震家、
 售全國各地往返火
絲綢之路
 (加遊亞天祁連山)
 蘭州、武威、張掖、酒泉、
 嘉峪關、祁連山、敦煌、
 吐魯番、烏魯木齊、天
西安 太原 臨汾 運城
 中平民惠的市步發熱
 黃河壩口大瀑
 同安 晉城 長治

而該中心的目標就是幫助廢家在政府實施更嚴厲管制前，展開防治污染的措施。而中心向廠家提供的專業知識，時間和教育協助都是免費。

外幣)	(截至凌晨二時半)		
外幣)	瑞士法郎	日	圓
西德馬克	1.5470/80	1365.80/90	
78880/400			
高	最低	最後成交	上日收市
875	5.75	3.875	6.125
	2083.68		+2.91
	23459.04		+321.26
新鴻基資料研究有限公司提供			

紐約外匯中
港 元
7.7600/20
聯邦基金利率
紐約匯豐所
東京平均股

資 資

九一年

直接資助
申請。學
申請入學
生的津貼

學
學
學
學
工
交

直招
接受一九
列學校為直
新生入學申
資助學校申
七每名學生
福建中壘
香島中壘
漢華中壘
培僑中壘
旺角勞工
子弟學校


一 間 一

黃志 明已正式
承認簽了
「無線」
一年藝員
合約，王

黃志明與無線協議
簽約後仍可演大戲

黃志 明要注
意守口
封箱，
否則不
能在
別家電
視

大台



[illegible][illegible]

港 粵
位元堂
 正 養陰丸
 調整價格啟事

巡啟者：茲因生活指數上漲，成本增加，由一九九一年七月十五日起，將零售價格調整如下：

二頭裝每盒	九元
小丸裝每瓶	九元
廿四丸裝每罐	八十八元

惠顧諸君，祈為諒察。

位元堂藥廠有限公司謹啟

九龍荔枝角道一〇八至一壹〇號

望觀作場市後預干力大行央 穩企元美持支倉補 升微普值比元港兌幣外要主 跌數指匯港靜平投交內市債公債美 軟向息拆響影錢長出拆行大

【本報訊】美國聯邦儲備局昨日在華盛頓舉行會議，討論未來利率政策。會議在下午二時結束，但由於市場對利率前景的猜測，美債市場在會後出現波動。美債價格一度下跌，隨後又回升，最終收盤時，三個月期美債價格下跌二點五個百分點，六個月期美債價格下跌三點五個百分點，一年期美債價格下跌四點五個百分點。美債利率則相應上升，三個月期美債利率上升二點五個百分點，六個月期美債利率上升三點五個百分點，一年期美債利率上升四點五個百分點。

美債市場的波動，主要是受到市場對聯邦儲備局未來利率政策的猜測所影響。市場普遍認為，聯邦儲備局在未來幾個月內，將會維持目前的利率水平，以穩定物價和經濟。然而，也有部分市場人士認為，聯邦儲備局可能會在未來幾個月內，調高利率，以抑制通貨膨脹。這種猜測導致了美債價格的波動。

除了美債市場外，外幣兌換市場也出現了波動。美元兌港幣的匯率，昨日在港幣兌美元一圓零一分二厘至一圓零一分五厘之間波動。市場人士認為，美元兌港幣的匯率，將會在未來幾個月內，維持在目前水平附近。

台灣央行減重貼現率 銀根政策顯示放寬 刺激經濟回升並有助債券銷售

【本報訊】台灣中央銀行昨日宣布，將貼現率由目前的百分之三點五，調低至百分之三。這項決定，顯示了央行在銀根政策上，正朝向放寬的方向發展。央行表示，調低貼現率，主要是為了刺激經濟回升，並有助於債券銷售。

央行指出，目前的貼現率水平，對於刺激經濟回升，並有助於債券銷售，已經顯得有些高。調低貼現率，可以降低企業的融資成本，從而刺激企業增加生產和投資。此外，調低貼現率，也可以提高債券的吸引力，從而有助於債券銷售。

不過，也有部分市場人士認為，調低貼現率，可能會導致通貨膨脹的壓力增加。他們認為，央行在調低貼現率時，應該同時採取其他措施，以抑制通貨膨脹的壓力。

美國棉花種植面積擴大 預計產量比上年增加 影響棉花期貨價格 港棉紡業最近訂購棉花轉多

【本報訊】美國棉花種植面積，預計將比上年增加。根據美國農業部的統計，美國棉花種植面積，預計將由去年的九百五十萬公頃，增加到今年的九百八十五萬公頃。預計產量也將增加，由去年的三千二百萬包，增加到今年的三千四百萬包。

美國棉花種植面積的擴大，預計將對棉花期貨價格產生影響。由於產量增加，棉花期貨價格可能會出現下跌的壓力。然而，也有部分市場人士認為，棉花期貨價格將會維持在目前水平附近。

除了棉花期貨價格外，港棉紡業最近訂購棉花轉多。據悉，港棉紡業最近訂購棉花，主要是為了滿足夏季服裝生產的需要。港棉紡業表示，他們對棉花期貨價格的走勢，持觀望態度。

港金淡勢更甚 收市三四一九報高八元

【本報訊】香港金價昨日繼續走低，收市報三四一九點八元。金價走低，主要是受到國際金價走勢的影響。國際金價昨日在紐約市場上，出現下跌走勢，收盤時，每盎司金價下跌二點五美元。

除了國際金價走勢外，港金淡勢更甚，也是導致金價走低的原因之一。市場人士認為，港金淡勢更甚，主要是受到港幣兌美元匯率走勢的影響。港幣兌美元匯率昨日在港幣兌美元一圓零一分二厘至一圓零一分五厘之間波動，這使得金價在港幣市場上，出現下跌走勢。

美元短線仍趨動盪 兌馬克估在一點七至一點七五有支持 英鎊有可能在一點六二至一點六七間上落

【本報訊】美元短線仍趨動盪，兌馬克估在一點七至一點七五有支持，英鎊有可能在一點六二至一點六七間上落。美元短線仍趨動盪，主要是受到市場對聯邦儲備局未來利率政策的猜測所影響。市場普遍認為，聯邦儲備局在未來幾個月內，將會維持目前的利率水平，以穩定物價和經濟。然而，也有部分市場人士認為，聯邦儲備局可能會在未來幾個月內，調高利率，以抑制通貨膨脹的壓力。這種猜測導致了美元短線仍趨動盪。

除了美元短線仍趨動盪外，兌馬克估在一點七至一點七五有支持，也是導致美元短線仍趨動盪的原因之一。市場人士認為，兌馬克估在一點七至一點七五有支持，主要是受到市場對德國經濟前景的猜測所影響。市場普遍認為，德國經濟在未來幾個月內，將會維持在目前水平附近。然而，也有部分市場人士認為，德國經濟可能會在未來幾個月內，出現增長放緩的壓力。這種猜測導致了兌馬克估在一點七至一點七五有支持。

除了美元短線仍趨動盪外，英鎊有可能在一點六二至一點六七間上落，也是導致美元短線仍趨動盪的原因之一。市場人士認為，英鎊有可能在一點六二至一點六七間上落，主要是受到市場對英國經濟前景的猜測所影響。市場普遍認為，英國經濟在未來幾個月內，將會維持在目前水平附近。然而，也有部分市場人士認為，英國經濟可能會在未來幾個月內，出現增長放緩的壓力。這種猜測導致了英鎊有可能在一點六二至一點六七間上落。

納股低趨構機 京東在元美 升微圓日兌 億八十八交成

【本報訊】納股低趨構機，京東在元美，升微圓日兌，億八十八交成。納股低趨構機，主要是受到市場對美國經濟前景的猜測所影響。市場普遍認為，美國經濟在未來幾個月內，將會維持在目前水平附近。然而，也有部分市場人士認為，美國經濟可能會在未來幾個月內，出現增長放緩的壓力。這種猜測導致了納股低趨構機。

除了納股低趨構機外，京東在元美，也是導致納股低趨構機的原因之一。市場人士認為，京東在元美，主要是受到市場對中國經濟前景的猜測所影響。市場普遍認為，中國經濟在未來幾個月內，將會維持在目前水平附近。然而，也有部分市場人士認為，中國經濟可能會在未來幾個月內，出現增長放緩的壓力。這種猜測導致了京東在元美。

除了納股低趨構機外，升微圓日兌，也是導致納股低趨構機的原因之一。市場人士認為，升微圓日兌，主要是受到市場對日本經濟前景的猜測所影響。市場普遍認為，日本經濟在未來幾個月內，將會維持在目前水平附近。然而，也有部分市場人士認為，日本經濟可能會在未來幾個月內，出現增長放緩的壓力。這種猜測導致了升微圓日兌。

意欲拓展亞洲業務 加商銀台灣開分行 意欲拓展亞洲業務

【本報訊】意欲拓展亞洲業務，加商銀台灣開分行，意欲拓展亞洲業務。意欲拓展亞洲業務，主要是受到市場對亞洲經濟前景的猜測所影響。市場普遍認為，亞洲經濟在未來幾個月內，將會維持在目前水平附近。然而，也有部分市場人士認為，亞洲經濟可能會在未來幾個月內，出現增長放緩的壓力。這種猜測導致了意欲拓展亞洲業務。

除了意欲拓展亞洲業務外，加商銀台灣開分行，也是導致意欲拓展亞洲業務的原因之一。市場人士認為，加商銀台灣開分行，主要是受到市場對台灣經濟前景的猜測所影響。市場普遍認為，台灣經濟在未來幾個月內，將會維持在目前水平附近。然而，也有部分市場人士認為，台灣經濟可能會在未來幾個月內，出現增長放緩的壓力。這種猜測導致了加商銀台灣開分行。

指數試創歷史新高 指數試創歷史新高

【本報訊】指數試創歷史新高，指數試創歷史新高。指數試創歷史新高，主要是受到市場對全球經濟前景的猜測所影響。市場普遍認為，全球經濟在未來幾個月內，將會維持在目前水平附近。然而，也有部分市場人士認為，全球經濟可能會在未來幾個月內，出現增長放緩的壓力。這種猜測導致了指數試創歷史新高。

本港外幣行情 91年7月15日收市價

外幣	單位	買價	賣價
美元	每百元	775.80	776.70
港幣	每百元	77.58	77.67
日圓	每百元	674.00	674.00
馬克	每百元	421.70	423.20
英鎊	每百元	132.60	138.60
新台幣	每百元	338.00	343.00
新加坡元	每百元	564.80	568.80
新加坡元	每百元	27.30	28.50
新加坡元	每百元	277.90	279.40
新加坡元	每百元	411.90	413.90
新加坡元	每百元	30.00	31.00
新加坡元	每百元	37.00	38.00
新加坡元	每百元	102.00	112.00
新加坡元	每百元	8.8915	8.9000
新加坡元	每百元	68.90	69.25
新加坡元	每百元	113.7	(-0.2)

市開融金洲歐 跌報元美 高改價金 會峰高望觀資投

【本報訊】市開融金洲歐，跌報元美，高改價金，會峰高望觀資投。市開融金洲歐，主要是受到市場對歐洲經濟前景的猜測所影響。市場普遍認為，歐洲經濟在未來幾個月內，將會維持在目前水平附近。然而，也有部分市場人士認為，歐洲經濟可能會在未來幾個月內，出現增長放緩的壓力。這種猜測導致了市開融金洲歐。

除了市開融金洲歐外，跌報元美，也是導致市開融金洲歐的原因之一。市場人士認為，跌報元美，主要是受到市場對美國經濟前景的猜測所影響。市場普遍認為，美國經濟在未來幾個月內，將會維持在目前水平附近。然而，也有部分市場人士認為，美國經濟可能會在未來幾個月內，出現增長放緩的壓力。這種猜測導致了跌報元美。

除了市開融金洲歐外，高改價金，也是導致市開融金洲歐的原因之一。市場人士認為，高改價金，主要是受到市場對金價走勢的猜測所影響。市場普遍認為，金價在未來幾個月內，將會維持在目前水平附近。然而，也有部分市場人士認為，金價可能會在未來幾個月內，出現上漲的壓力。這種猜測導致了高改價金。

前東德經濟 已見復甦 已見復甦

【本報訊】前東德經濟，已見復甦，已見復甦。前東德經濟，已見復甦，主要是受到市場對東德經濟前景的猜測所影響。市場普遍認為，東德經濟在未來幾個月內，將會維持在目前水平附近。然而，也有部分市場人士認為，東德經濟可能會在未來幾個月內，出現增長放緩的壓力。這種猜測導致了前東德經濟，已見復甦。

香港黃金及白銀市價 1991年7月15日

類別	開市	收市	升跌
九金	3417	3419	+8
本地金	372-373		
本地金	369.3/369.8	369.3/369.8	+0.9
飾金	3720	3720	
飾金	4150	4150	
飾金	341	341	
飾金	3408	3418	+4
飾金	2840		+6
飾金	2910	2930	+4
飾金	2910	2930	+4
飾金	2910	2930	+4
飾金			

聯儲主席今日發聲 預期會有好消息

【本報訊】聯儲主席今日發聲，預期會有好消息。聯儲主席今日發聲，主要是受到市場對聯儲局未來利率政策的猜測所影響。市場普遍認為，聯儲局在未來幾個月內，將會維持目前的利率水平，以穩定物價和經濟。然而，也有部分市場人士認為，聯儲局可能會在未來幾個月內，調高利率，以抑制通貨膨脹的壓力。這種猜測導致了聯儲主席今日發聲，預期會有好消息。

去年世界十大銀行 日本已佔七家

【本報訊】去年世界十大銀行，日本已佔七家。去年世界十大銀行，主要是受到市場對全球銀行業前景的猜測所影響。市場普遍認為，全球銀行業在未來幾個月內，將會維持在目前水平附近。然而，也有部分市場人士認為，全球銀行業可能會在未來幾個月內，出現增長放緩的壓力。這種猜測導致了去年世界十大銀行，日本已佔七家。

港產高質電子計算機 國際市場需求甚大

【本報訊】港產高質電子計算機，國際市場需求甚大。港產高質電子計算機，主要是受到市場對全球電子計算機市場前景的猜測所影響。市場普遍認為，全球電子計算機市場在未來幾個月內，將會維持在目前水平附近。然而，也有部分市場人士認為，全球電子計算機市場可能會在未來幾個月內，出現增長放緩的壓力。這種猜測導致了港產高質電子計算機，國際市場需求甚大。

新發展 新發展

【本報訊】新發展，新發展。新發展，主要是受到市場對全球經濟前景的猜測所影響。市場普遍認為，全球經濟在未來幾個月內，將會維持在目前水平附近。然而，也有部分市場人士認為，全球經濟可能會在未來幾個月內，出現增長放緩的壓力。這種猜測導致了新發展，新發展。

好向步穩業造製台 力動推獲甦復濟經

【本報訊】好向步穩業造製台，力動推獲甦復濟經。好向步穩業造製台，主要是受到市場對台灣經濟前景的猜測所影響。市場普遍認為，台灣經濟在未來幾個月內，將會維持在目前水平附近。然而，也有部分市場人士認為，台灣經濟可能會在未來幾個月內，出現增長放緩的壓力。這種猜測導致了好向步穩業造製台，力動推獲甦復濟經。

地各 地各

【本報訊】地各，地各。地各，主要是受到市場對全球地產市場前景的猜測所影響。市場普遍認為，全球地產市場在未來幾個月內，將會維持在目前水平附近。然而，也有部分市場人士認為，全球地產市場可能會在未來幾個月內，出現增長放緩的壓力。這種猜測導致了地各，地各。

日本股市持續報升 日本股市持續報升

【本報訊】日本股市持續報升，日本股市持續報升。日本股市持續報升，主要是受到市場對日本經濟前景的猜測所影響。市場普遍認為，日本經濟在未來幾個月內，將會維持在目前水平附近。然而，也有部分市場人士認為，日本經濟可能會在未來幾個月內，出現增長放緩的壓力。這種猜測導致了日本股市持續報升，日本股市持續報升。

菲律賓股微報升 菲律賓股微報升

【本報訊】菲律賓股微報升，菲律賓股微報升。菲律賓股微報升，主要是受到市場對菲律賓經濟前景的猜測所影響。市場普遍認為，菲律賓經濟在未來幾個月內，將會維持在目前水平附近。然而，也有部分市場人士認為，菲律賓經濟可能會在未來幾個月內，出現增長放緩的壓力。這種猜測導致了菲律賓股微報升，菲律賓股微報升。

10:15
10:30
10:45
11:00
11:15
11:30
11:45
12:00
12:15
12:30
變動
2:45
3:00
3:15
3:30
最
最

多方因進行股票借貸交易有
致之損失，均不能自保。或
十二至十四個月探訪會員一次，以視察會
所依規矩例而執行股票借貸，若發現違
會作適當之紀律處分。

比率較重之外，而在東南亞其

現巨大的增幅後

長樂白會館，而自乃

~~~~~

日五初月六年未辛曆夏

# 香港股市行情表(一)

成交金額: 2,128,289,393  
恒生指數: 817,193 +29.95  
1991年7月15日(星期一)

★ 除淨 ▲ 息高 ↑ 创新高 黑體字為恒指成份股

| 今早最高價 | 代號  | 股票名稱      | 上日收市  | 最高    | 最低    | 買入    | 賣出    | 升跌 | 升跌<br>次數 | 成交股數 | 成交金額 | R/S | P/E | 息率 |
|-------|-----|-----------|-------|-------|-------|-------|-------|----|----------|------|------|-----|-----|----|
| 12.40 | 021 | 聯合集團      | 12.40 | 12.40 | 12.40 | 12.40 | 12.40 | —  | —        | —    | —    | —   | —   | —  |
| 2.75  | 062 | 金豐集團      | 2.75  | 2.75  | 2.75  | 2.75  | 2.75  | —  | —        | —    | —    | —   | —   | —  |
| 0.98  | 120 | 金豐集團      | 0.98  | 0.98  | 0.98  | 0.98  | 0.98  | —  | —        | —    | —    | —   | —   | —  |
| 0.98  | 120 | 金豐集團      | 0.98  | 0.98  | 0.98  | 0.98  | 0.98  | —  | —        | —    | —    | —   | —   | —  |
| 18.90 | 025 | 金豐集團      | 18.90 | 18.90 | 18.90 | 18.90 | 18.90 | —  | —        | —    | —    | —   | —   | —  |
| 4.10  | 120 | 金豐集團      | 4.10  | 4.10  | 4.10  | 4.10  | 4.10  | —  | —        | —    | —    | —   | —   | —  |
| 7.70  | 110 | 中國東方      | 7.70  | 7.70  | 7.70  | 7.70  | 7.70  | —  | —        | —    | —    | —   | —   | —  |
| 1.45  | 121 | 金豐集團      | 1.45  | 1.45  | 1.45  | 1.45  | 1.45  | —  | —        | —    | —    | —   | —   | —  |
| 0.46  | 108 | 金豐集團      | 0.46  | 0.46  | 0.46  | 0.46  | 0.46  | —  | —        | —    | —    | —   | —   | —  |
| 10.20 | 440 | 金豐集團      | 10.20 | 10.20 | 10.20 | 10.20 | 10.20 | —  | —        | —    | —    | —   | —   | —  |
| 3.10  | 757 | P.B. Bank | 3.10  | 3.10  | 3.10  | 3.10  | 3.10  | —  | —        | —    | —    | —   | —   | —  |
| 1.60  | 142 | 金豐集團      | 1.60  | 1.60  | 1.60  | 1.60  | 1.60  | —  | —        | —    | —    | —   | —   | —  |
| 0.232 | 214 | 金豐集團      | 0.232 | 0.232 | 0.232 | 0.232 | 0.232 | —  | —        | —    | —    | —   | —   | —  |
| 1.90  | 053 | 金豐集團      | 1.90  | 1.90  | 1.90  | 1.90  | 1.90  | —  | —        | —    | —    | —   | —   | —  |
| 32.00 | 011 | 恒生銀行      | 32.00 | 32.00 | 32.00 | 32.00 | 32.00 | —  | —        | —    | —    | —   | —   | —  |
| 13.10 | 145 | 金豐集團      | 13.10 | 13.10 | 13.10 | 13.10 | 13.10 | —  | —        | —    | —    | —   | —   | —  |
| 28.40 | 005 | 金豐集團      | 28.40 | 28.40 | 28.40 | 28.40 | 28.40 | —  | —        | —    | —    | —   | —   | —  |
| 1.78  | 183 | 金豐集團      | 1.78  | 1.78  | 1.78  | 1.78  | 1.78  | —  | —        | —    | —    | —   | —   | —  |
| 5.90  | 075 | 金豐集團      | 5.90  | 5.90  | 5.90  | 5.90  | 5.90  | —  | —        | —    | —    | —   | —   | —  |
| 1.46  | 222 | 金豐集團      | 1.46  | 1.46  | 1.46  | 1.46  | 1.46  | —  | —        | —    | —    | —   | —   | —  |
| 1.40  | 495 | 金豐集團      | 1.40  | 1.40  | 1.40  | 1.40  | 1.40  | —  | —        | —    | —    | —   | —   | —  |
| 1.80  | 226 | 金豐集團      | 1.80  | 1.80  | 1.80  | 1.80  | 1.80  | —  | —        | —    | —    | —   | —   | —  |
| 0.425 | 227 | 金豐集團      | 0.425 | 0.425 | 0.425 | 0.425 | 0.425 | —  | —        | —    | —    | —   | —   | —  |
| 2.475 | 086 | 金豐集團      | 2.475 | 2.475 | 2.475 | 2.475 | 2.475 | —  | —        | —    | —    | —   | —   | —  |
| 1.56  | 205 | 金豐集團      | 1.56  | 1.56  | 1.56  | 1.56  | 1.56  | —  | —        | —    | —    | —   | —   | —  |
| 0.53  | 250 | 金豐集團      | 0.53  | 0.53  | 0.53  | 0.53  | 0.53  | —  | —        | —    | —    | —   | —   | —  |
| 2.60  | 349 | 金豐集團      | 2.60  | 2.60  | 2.60  | 2.60  | 2.60  | —  | —        | —    | —    | —   | —   | —  |
| 39.50 | 096 | 金豐集團      | 39.50 | 39.50 | 39.50 | 39.50 | 39.50 | —  | —        | —    | —    | —   | —   | —  |

## 綜合企業

|       |     |      |       |       |       |       |       |   |   |   |   |   |   |   |
|-------|-----|------|-------|-------|-------|-------|-------|---|---|---|---|---|---|---|
| 0.97  | 104 | 金豐集團 | 0.97  | 0.97  | 0.97  | 0.97  | 0.97  | — | — | — | — | — | — | — |
| 2.45  | 271 | 金豐集團 | 2.45  | 2.45  | 2.45  | 2.45  | 2.45  | — | — | — | — | — | — | — |
| 1.08  | 024 | 金豐集團 | 1.08  | 1.08  | 1.08  | 1.08  | 1.08  | — | — | — | — | — | — | — |
| 1.36  | 142 | 金豐集團 | 1.36  | 1.36  | 1.36  | 1.36  | 1.36  | — | — | — | — | — | — | — |
| 2.675 | 116 | 金豐集團 | 2.675 | 2.675 | 2.675 | 2.675 | 2.675 | — | — | — | — | — | — | — |
| 0.451 | 508 | 金豐集團 | 0.451 | 0.451 | 0.451 | 0.451 | 0.451 | — | — | — | — | — | — | — |
| 1.08  | 441 | 金豐集團 | 1.08  | 1.08  | 1.08  | 1.08  | 1.08  | — | — | — | — | — | — | — |
| 1.68  | 704 | 金豐集團 | 1.68  | 1.68  | 1.68  | 1.68  | 1.68  | — | — | — | — | — | — | — |
| 16.60 | 013 | 金豐集團 | 16.60 | 16.60 | 16.60 | 16.60 | 16.60 | — | — | — | — | — | — | — |
| 1.28  | 175 | 金豐集團 | 1.28  | 1.28  | 1.28  | 1.28  | 1.28  | — | — | — | — | — | — | — |
| 36.90 | 015 | 金豐集團 | 36.90 | 36.90 | 36.90 | 36.90 | 36.90 | — | — | — | — | — | — | — |
| 4.125 | 100 | 金豐集團 | 4.125 | 4.125 | 4.125 | 4.125 | 4.125 | — | — | — | — | — | — | — |
| 19.30 | 208 | 金豐集團 | 19.30 | 19.30 | 19.30 | 19.30 | 19.30 | — | — | — | — | — | — | — |
| 18.00 | 209 | 金豐集團 | 18.00 | 18.00 | 18.00 | 18.00 | 18.00 | — | — | — | — | — | — | — |
| 1.14  | 174 | 金豐集團 | 1.14  | 1.14  | 1.14  | 1.14  | 1.14  | — | — | — | — | — | — | — |
| 4.85  | 194 | 金豐集團 | 4.85  | 4.85  | 4.85  | 4.85  | 4.85  | — | — | — | — | — | — | — |
| 0.47  | 070 | 金豐集團 | 0.47  | 0.47  | 0.47  | 0.47  | 0.47  | — | — | — | — | — | — | — |
| 1.04  | 478 | 金豐集團 | 1.04  | 1.04  | 1.04  | 1.04  | 1.04  | — | — | — | — | — | — | — |
| 0.47  | 218 | 金豐集團 | 0.47  | 0.47  | 0.47  | 0.47  | 0.47  | — | — | — | — | — | — | — |
| 2.825 | 438 | 金豐集團 | 2.825 | 2.825 | 2.825 | 2.825 | 2.825 | — | — | — | — | — | — | — |
| 2.425 | 282 | 金豐集團 | 2.425 | 2.425 | 2.425 | 2.425 | 2.425 | — | — | — | — | — | — | — |
| 2.425 | 284 | 金豐集團 | 2.425 | 2.425 | 2.425 | 2.425 | 2.425 | — | — | — | — | — | — | — |
| 1.36  | 679 | 金豐集團 | 1.36  | 1.36  | 1.36  | 1.36  | 1.36  | — | — | — | — | — | — | — |
| 0.66  | 253 | 金豐集團 | 0.66  | 0.66  | 0.66  | 0.66  | 0.66  | — | — | — | — | — | — | — |
| 6.50  | 249 | 金豐集團 | 6.50  | 6.50  | 6.50  | 6.50  | 6.50  | — | — | — | — | — | — | — |
| 21.40 | 019 | 金豐集團 | 21.40 | 21.40 | 21.40 | 21.40 | 21.40 | — | — | — | — | — | — | — |
| 3.65  | 087 | 金豐集團 | 3.65  | 3.65  | 3.65  | 3.65  | 3.65  | — | — | — | — | — | — | — |
| 6.30  | 089 | 金豐集團 | 6.30  | 6.30  | 6.30  | 6.30  | 6.30  | — | — | — | — | — | — | — |
| 1.68  | 090 | 金豐集團 | 1.68  | 1.68  | 1.68  | 1.68  | 1.68  | — | — | — | — | — | — | — |
| 1.27  | 369 | 金豐集團 | 1.27  | 1.27  | 1.27  | 1.27  | 1.27  | — | — | — | — | — | — | — |
| 14.00 | 290 | 金豐集團 | 14.00 | 14.00 | 14.00 | 14.00 | 14.00 | — | — | — | — | — | — | — |
| 1.61  | 532 | 金豐集團 | 1.61  | 1.61  | 1.61  | 1.61  | 1.61  | — | — | — | — | — | — | — |
| 5.60  | 020 | 金豐集團 | 5.60  | 5.60  | 5.60  | 5.60  | 5.60  | — | — | — | — | — | — | — |
| 0.51  | 484 | 金豐集團 | 0.51  | 0.51  | 0.51  | 0.51  | 0.51  | — | — | — | — | — | — | — |
| 1.30  | 375 | 金豐集團 | 1.30  | 1.30  | 1.30  | 1.30  | 1.30  | — | — | — | — | — | — | — |

## 工業製造

| 上 市 公 司 |     |             |      |       |       |       |       |       |        |           |            |            |       |       |      |
|---------|-----|-------------|------|-------|-------|-------|-------|-------|--------|-----------|------------|------------|-------|-------|------|
| 1.05    | 519 | 力 波         | 0.05 | 0.91  | 0.97  | 0.89  | 0.90  | 0.89  | +0.04  | +18       | 13,796,000 | 12,950,500 | 0.23  | 8.22  | 8.6  |
| 2.375   | 522 | ASM大中華      | 2.25 | 2.975 | 2.30  | 2.35  | 2.375 | 2.35  | +0.02  | +10       | 2,242,000  | 2,863,500  | 0.60  | 12.80 | 14.0 |
| 1.62    | 045 | 卜內門化學       | 1.53 | 1.53  | 1.49  | 1.53  | 1.53  | 1.54  | +0.01  | +138      | 3,777,000  | 5,703,310  | 0.39  | 9.50  | 5.5  |
| 0.425   | 481 | 中國建設        | 0.36 | 0.34  | 0.34  | 0.358 | 0.34  | -0.02 | -14    | 60,000    | 20,400     | 0.95       | 0.05  | 2.5   |      |
| 1.60    | 687 | 太平洋實業▲      | 1.37 | 1.39  | 1.37  | 1.39  | 1.39  | +0.02 | +80    | 186,000   | 257,680    | 0.35       | 81.19 | 5.6   |      |
| 1.78    | 648 | 華豐實業        | 1.75 | 1.75  | 1.73  | 1.75  | 1.76  | 1.75  | -      | -         | 332,000    | 579,400    | 0.44  | -     | -    |
| 1.72    | 701 | 中國銀業        | 1.53 | 1.53  | 1.52  | 1.62  | 1.53  | 1.52  | -0.01  | -119      | 600,000    | 915,320    | 0.39  | -     | -    |
|         | 115 | 亞細亞石油       |      |       |       |       |       |       |        |           | 暫行買賣       |            | -     | 0.12  | -    |
| 0.56    | 031 | 康乃士投資       | 0.49 | -     | -     | -     | 0.52  | 0.49  | -      | -         | 212,000    | 184,240    | 0.22  | 10.81 | 4.0  |
| 1.09    | 118 | 八佰伴株式       | 0.86 | 0.87  | 0.86  | 0.87  | 0.88  | 0.87  | +0.01  | +24       | 14,000     | 7,980      | 0.15  | 6.92  | 4.0  |
| 0.67    | 487 | 恒 隆         | 0.64 | 0.57  | 0.57  | 0.58  | 0.58  | 0.58  | -0.01  | -60       | 1,839,000  | 866,130    | 0.13  | 8.75  | 4.0  |
| 0.64    | 033 | 金 豐         | 0.53 | 0.52  | 0.52  | 0.52  | 0.52  | 0.52  | -0.01  | -         | 989,500    | 3,410,525  | 0.89  | -     | 7.0  |
| 3.75    | 034 | 金 豐         | 3.50 | 3.75  | 3.50  | 3.50  | 3.525 | 3.50  | -      | -         |            |            |       |       |      |
| 1.72    | 641 | 金 豐工業       | 1.43 | 1.43  | 1.40  | 1.41  | 1.45  | 1.41  | -0.02  | -83       | 98,000     | 137,900    | 0.36  | -     | -    |
| 1.18    | 420 | 金 豐通車       | 1.12 | 1.15  | 1.12  | 1.12  | 1.13  | +0.01 | +127   | 1,764,000 | 2,010,700  | 0.29       | 6.26  | 5.0   |      |
| 1.01    | 136 | 金 豐通車       | 0.91 | 0.93  | 0.93  | 0.92  | 0.93  | 0.93  | +0.02  | +59       | 1,873,000  | 1,734,780  | 0.24  | 12.55 | 3.0  |
| 2.625   | 040 | 金 豐通車       | 2.75 | 2.825 | 2.775 | 2.775 | 2.80  | 2.775 | +0.025 | +123      | 2,854,000  | 7,950,725  | 0.70  | 14.74 | 3.0  |
| 2.325   | 072 | 金 豐通車       | 2.10 | 2.175 | 2.125 | 2.10  | 2.15  | 2.125 | +0.025 | +90       | 592,000    | 1,243,750  | 0.84  | -     | 1.0  |
| 1.67    | 168 | 金 豐通車       | 0.66 | 0.67  | 0.64  | 0.64  | 0.65  | 0.65  | -0.01  | -77       | 3,050,000  | 2,166,750  | 0.16  | 7.49  | 1.0  |
| 19.10   | 044 | 金 豐通車       | 1.63 | 1.65  | 1.65  | 1.63  | 1.63  | 1.63  | -      | -         | 305,000    | 1,553,960  | 0.41  | -     | -    |
| 1.20    | 715 | 金 豐通車       | 1.10 | 1.10  | 1.10  | 1.10  | 1.10  | 1.10  | +0.10  | +150      | 1,333,000  | 2,487,040  | 0.74  | 11.97 | 4.0  |
| 0.25    | 114 | 興 隆         | 0.22 | 0.225 | 0.223 | 0.223 | 0.224 | 0.223 | +0.001 | +152      | 2,740,000  | 4,737,660  | 0.29  | -     | -    |
| 1.48    | 068 | 永 隆         | 1.36 | 1.42  | 1.38  | 1.38  | 1.39  | 1.38  | +0.02  | +79       | 500,000    | 694,840    | 0.35  | 8.52  | 7.0  |
| 3.10    | 154 | 香 港 金 豐     | 2.60 | 2.85  | 2.85  | 2.85  | 2.85  | 2.85  | +0.05  | +68       | 11,154     | 31,750     | 0.72  | 32.13 | 1.0  |
| 1.22    | 047 | 金 豐通車       | 1.11 | 1.13  | 1.11  | 1.12  | 1.13  | 1.12  | +0.01  | +125      | 268,000    | 300,260    | 0.28  | 11.31 | 3.0  |
| 1.48    | 167 | 廣 成 隆       | 1.29 | -     | -     | 1.27  | 1.30  | 1.29  | -      | -         | 0.38       | 0.38       | 8.28  | -     | -    |
| 0.42    | 152 | 金 豐 通 車     | 0.27 | 0.27  | 0.255 | 0.255 | 0.265 | 0.265 | -0.005 | -63       | 1,260,000  | 333,000    | 0.07  | -     | -    |
|         | 172 | 金 豐 通 車     |      |       |       |       |       |       |        |           |            |            |       |       |      |
| 9.95    | 170 | 金 豐 通 車 廣 隆 | 9.85 | 9.80  | 9.80  | 9.75  | 9.80  | 9.80  | -0.05  | -126      | 128,000    | 1,254,400  | 0.28  | 17.48 | 2.0  |
| 1.18    | 134 | 金 豐 通 車     | 0.88 | 0.89  | 0.87  | 0.87  | 0.88  | 0.87  | -0.01  | -94       | 794,500    | 698,985    | 0.22  | 5.36  | 7.0  |
| 1.22    | 180 | 金 豐 通 車     | 1.14 | 1.14  | 1.13  | 1.13  | 1.14  | 1.13  | -0.01  | -108      | 856,000    | 955,260    | 0.29  | 13.28 | 2.0  |
| 0.86    | 141 | 金 豐 通 車     | 0.71 | 0.69  | 0.67  | 0.68  | 0.69  | 0.69  | -0.02  | -37       | 605,000    | 414,630    | 0.17  | 9.75  | 4.0  |

★ 除淨 ▲ 附

# 長實中電帶動大市上揚

雖然，昨天大市未能「和風」而可觀的升幅出現，但是，已見在「三九四〇」水位附近大震，「和風」的起飛已屬遲疑，目前市場浸在好市軌跡中推遲。基礎性，而市面的投資意識亦差，因而，目前市場浸在好市軌跡中推遲。在「三九〇〇」的水位上，朝看，顯示得相當大的支持力。

昨天大市未能「和風」而可觀的升幅出現，但是，已見在「三九四〇」水位附近大震，「和風」的起飛已屬遲疑，目前市場浸在好市軌跡中推遲。基礎性，而市面的投資意識亦差，因而，目前市場浸在好市軌跡中推遲。在「三九〇〇」的水位上，朝看，顯示得相當大的支持力。


昨天大市未能「和風」而可觀的升幅出現，但是，已見在「三九四〇」水位附近大震，「和風」的起飛已屬遲疑，目前市場浸在好市軌跡中推遲。基礎性，而市面的投資意識亦差，因而，目前市場浸在好市軌跡中推遲。在「三九〇〇」的水位上，朝看，顯示得相當大的支持力。

**勢得** 五點一二，有出一億元交  
資氣高漲。

**勁興** ×××  
港退發展復牌，造價

[illegible]

世界大同，互為支援，這是



五湖

金源米行銷售  
大降恭賀歡歡  
斤袋米以真至盛費

股交易，庄平，多名基佳預三  
股短期內必破十元關，倘不由  
你。

追  
捧

人類和平共處的精神。

香港地雖然是一個微名的地方，但是，也並非是完全無人情的事情。

最近，華中發生了嚴災，從五省受災，而如今則至六省省份亦受害。

雖然，「六四一」之後，在這些方面，仍有對立，而政府對於本港之影響仍差，的民主派人士對於李鵬政府意見。然而，今時今日，在的同胞受到水災而流離失所，本港上上下下也十分關切。

民主派人士也排除，對

情 政府的意見，對於大陸經濟的事，亦未嘗無，伸出援手，發動錢糧，一次派派來請款，救濟饑饉，免除政治上的分歧意見，這是一番好意。

但是，在利社中，要取得牙盾上的權利，只是在利益上取權一時，才會將牙盾解決。

弱市中希慎  
多二元化業

希慎與吳楚一雙地產股，過弱勢。不過，在月以來的升中。

所以，在這麼的一個功  
會中，沒有永遠的朋友，  
也沒有永遠的敵人。在  
國家中，在民族大義  
下，只有是永遠的朋友，同  
樣愛。

去有長期投有者未現。

長期以來，投資者對希福頗感。

第一點，認為希福只是「股」，收入以股息為主。其實，前便是事實，但同時也是地產，利使同新昌及德興兩間公司，角丹拿道的廠房及宿舍，改建，目前此屋宇已變售出及九一年度上學。希福約佔二十方呎可賺六百元，單此便分佔一

彭德怀

恒其德如言  
夫子制義從

夫子之凶也。  
從「象」數來講  
乃是六五失位，變正  
則二五互豐乾。

[illegible]

元，爲最大成交值的股票，爲長輪也大對長買前景的看好。比

較之下，和黃只升一角，反而落後，實在不應如此低價，還未夠貨善，仍可考慮吸納和黃。

中環造船宣佈七送一紅股，收市掃清一元，微升一仙，成交四千五百萬股，正消化先一陣的回吐貨，接市繼續踴躍好此股，一息吸入，我認為中環投資，仍會有可

**策略**

升足六毛，毛半，俾  
「新世界」升三位，「新和  
豐輪二個九回落，僅升  
面睇好香港頭收市不

[illegible]

市場開放乃遲早之事，故國場組之公司，已購一巨市場開放，金源米便

金源米得大陸協助增產冒牌米，對盈利頗豐，有什人，包頭商也。聞也地新前景有保障，基金信心復增。

乃爲四角五仙。  
按照去年盈利  
高，今年三月底，「  
合」之資產淨值乃爲

時間成  
利和過  
安  
風

已青許

希慎可算是一隻「多元化」的股份。

第二點，說希慎是「銅鑼灣監地」，似乎說明希慎的收租物業主要是寫字樓，而且集中在銅鑼灣。由於近年利率上升，比區寫字樓的租金

三千一百萬元，每股  
角八仙。

目前，「森滿合  
有九萬零三百噸之船  
去年以八千九百五十

以七元四角左右的股價，  
看來，由於盈利、派息可  
彌補的餘地。

.....

100

1

恒生指數：3,945.12    +29.95    香港指數：2585.79  
恒生分類指數：                      香港分類指數：

|      |          |         |     |         |         |
|------|----------|---------|-----|---------|---------|
| 金 融  | 2,662.65 | +10.57  | 金 融 | 2160.58 |         |
| 公 用  | 4,844.95 | +32.79  | 公 用 | 2244.61 |         |
| 地 產  | 6,896.10 | +123.52 | 地 產 | 3749.96 |         |
| 工 商  | 3,382.13 | +3.79   | 綜 合 | 2789.88 |         |
| 成交股份 | 385      | 下跌股份    | 131 | 工 業     | 2306.36 |
| 上升股份 | 152      | 無變股份    | 102 | 酒 店     | 1651.75 |

| 金額          | 公司名稱  | 股數         | 公司名稱 | 金額         |
|-------------|-------|------------|------|------------|
| 193,994,795 | 長江實業  | 82,884,000 | 宇宙控股 | 65,288,100 |
| 132,646,246 | 新世界發展 | 44,688,000 | 港澳發展 |            |

|        |         |             |          |            |
|--------|---------|-------------|----------|------------|
| +5.49  | 長江實業W93 | 21,339,360  | 中華實業W93  | 44,628,000 |
| +5.19  | 和記實業    | 109,475,413 | 長江實業W93  | 21,411,000 |
| +67.82 | 恒基地產    | 102,939,060 | 亞和安      | 20,238,000 |
| +3.33  | 匯豐控股    | 84,972,163  | 信和置業     | 16,370,680 |
| +2.22  | 新鴻基地產   | 75,354,588  | 寶力       | 13,796,000 |
| +5.20  | 置地      | 58,849,816  | 祥瑞閣      | 13,582,740 |
|        | 信和置業    | 53,811,875  | 新世界發展    | 13,142,000 |
|        | 華遠造船    | 45,208,960  | 新世界發展W91 | 12,502,360 |

|       |       |       |      |       |        |      |
|-------|-------|-------|------|-------|--------|------|
| 八佰伴香港 | 2,050 | +5.12 | 建想國際 | 0.760 | -10.58 | 尖沙咀  |
| 寶力    | 0.890 | +4.70 | 謝瑞麟  | 0.300 | -7.69  | 麗新國際 |
| 海皇國際  | 2,350 | +4.44 | 中國印染 | 0.340 | -5.55  | 大生地  |

|        |       |       |            |       |       |      |
|--------|-------|-------|------------|-------|-------|------|
| ASM太平洋 | 1.350 | +4.44 | Citysource | 0.214 | -4.46 | 百富   |
| 遠東投資國際 | 1.000 | +4.16 | 華基集團       | 0.450 | -4.25 | 信和證券 |
| 恒隆     | 7.850 | +3.97 | 王氏集團       | 4.050 | -3.57 | 明輝發展 |
| 海國龍    | 0.790 | +3.94 | 冠信合        | 2.100 | -3.44 | 升陽基  |
| 南豐智業   | 3.300 | +3.84 | 冠信合        | 0.860 | -3.37 | 新世界  |
| 南華早報   | 2.700 | +3.83 | 陸氏實業       | 0.580 | -3.33 | 金山實業 |
| 協興紡織   | 8.650 | +3.59 |            | 2.200 | -3.29 | 恒信   |

|     |       |        |             |        |        |
|-----|-------|--------|-------------|--------|--------|
| W91 | 0.470 | +17.50 | 城市酒店W92     | 0.035  | -16.66 |
| 91  | 0.124 | +14.81 | CBANK D W92 | 40.250 | -13.44 |
| 91  | 0.540 | +12.50 | MG STG. W92 | 13.600 | -12.25 |

|     |       |        |           |        |       |
|-----|-------|--------|-----------|--------|-------|
| 91  | 0.180 | +12.50 | MG DM W92 | 83.000 | -8.79 |
| 95  | 1.020 | +12.08 | 謝瑞麟W92    | 0.034  | -8.10 |
| 93  | 0.850 | +7.59  | 城市資源6W92  | 0.013  | -7.14 |
| 91  | 0.058 | +7.40  | 國泰城市W94   | 0.260  | -7.07 |
| W91 | 2.925 | +7.33  | 新怡投資W92   | 0.530  | -7.01 |
| 91  | 0.520 | +7.21  | 卜峰國際W92   | 0.490  | -5.76 |
| 92  | 0.770 | +6.94  | 華大地產W91   | 0.050  | -5.66 |

|     |      |                   |      |      |
|-----|------|-------------------|------|------|
| 482 | 聯合興隆 | 01/03/88-31/12/93 | 1.50 | 0.30 |
| 426 | 聯合興隆 | 11/10/87-31/12/92 | 2.18 | 0.06 |
| 718 | 實力   | 11/07/91-30/06/94 | 0.88 | 0.40 |
| 595 | 冠亞南來 | 03/09/90-31/12/93 | 1.50 | 0.30 |
| 681 | 泛海國際 | 14/03/91-31/12/94 | 1.10 | 0.31 |
|     |      | 05/04/91-31/12/92 | 1.50 | 0.11 |

|              |          |            |      |      |
|--------------|----------|------------|------|------|
| 592 李金福      | 01/01/86 | 30/05/92   | 5.90 | 0.01 |
| 144 李金福      | 01/02/87 | 31/12/91   | 1.09 | 0.14 |
| 685 李金福      | 01/01/81 | 30/03/90   | 0.84 | 0.09 |
| 699 李金福      | 01/01/86 | 30/06/94   | 0.90 | 0.29 |
| 415 李金福      | 01/07/88 | 31/10/91   | 7.80 | 0.30 |
| 416 李金福      | 11/05/87 | 31/12/84   | 0.50 | 0.28 |
| 558 李金福      | 01/07/91 | 27/12/91   | 1.25 | 0.35 |
| 493 李金福      | 01/01/81 | 31/12/83   | 1.00 | 0.10 |
| 638 李金福      | 01/11/90 | 31/10/93   | 0.70 | 0.10 |
| 436 李金福      | 05/11/87 | 31/12/93   | 1.39 | 0.40 |
| 501 李金福      | 26/07/89 | 31/12/93   | 0.90 | 0.10 |
| 577 李金福      | 01/07/89 | 31/12/95   | 3.50 | 0.30 |
| 39 李金福       | 18/03/87 | 31/12/92   | 0.82 | 0.20 |
| 39 李金福       | 01/01/86 | 30/03/93   | 1.18 | 0.63 |
| 048 李金福      | 21/06/87 | 31/12/92   | 0.36 | 0.10 |
| 468 李金福      | 01/01/93 | 31/12/94   | 0.56 | 0.10 |
| 072 李金福      | 01/01/89 | 31/12/95   | 0.90 | 0.27 |
| 493 李金福      | 09/04/90 | 10/02/95   | 4.75 | 0.27 |
| 545 李金福      | 13/12/89 | 31/12/91   | 1.15 | 0.30 |
| 489 李金福      | 01/02/88 | 31/12/92   | 1.10 | 0.20 |
| 493 李金福      | 01/01/89 | 31/12/91   | 1.08 | 0.40 |
| 109 Crusader | 01/04/89 | 31/03/92   | 0.75 | 0.20 |
| 482 李金福      | 01/04/88 | 31/03/93   | 8.70 | 0.90 |
| 472 李金福      | 01/01/89 | 31/12/93   | 0.70 | 0.20 |
| 493 李金福      | 01/05/87 | 31/12/92   | 0.50 | 0.20 |
| 591 英皇       | 09/08/90 | 09/08/91   | 0.60 | 0.20 |
| 344 李金福      | 04/09/87 | 31/12/91   | 0.70 | 0.20 |
| 429 李金福      | 01/01/89 | 31/12/94   | 0.70 | 0.20 |
| 429 李金福      | 30/10/81 | 31/03/92   | 2.00 | 0.20 |
| 507 李金福      | 08/08/88 | 30/09/91   | 2.29 | 0.20 |
| 547 李金福      | 01/01/89 | 31/12/91   | 0.70 | 0.20 |
| 575 李金福      | 05/01/89 | 31/12/91   | 0.99 | 0.20 |
| 640 李金福      | 02/10/90 | 01/10/93   | 1.38 | 0.40 |
| 510 李金福      | 01/12/86 | 30/11/91   | 7.60 | 0.40 |
| 510 李金福      | 01/01/89 | 31/12/90   | 0.90 | 0.40 |
| 350 李金福      | 01/12/87 | 01/12/91   | 2.33 | 0.40 |
| 600 李金福      | 01/01/89 | 31/12/92   | 0.60 | 0.40 |
| 076 李金福      | 01/01/89 | 31/03/94   | 0.60 | 0.40 |
| 140 李金福      | 06/11/85 | 30/09/92   | 0.61 | 0.20 |
| 418 李金福      | 01/08/87 | 30/03/94   | 1.70 | 0.20 |
| 516 李金福      | 01/01/89 | 30/11/91   | 2.00 | 0.20 |
| 080 李金福      | 01/01/89 | 31/12/94   | 0.80 | 0.20 |
| 191 李金福      | 05/04/91 | 31/12/93   | 1.20 | 0.20 |
| 430 李金福      | 01/01/88 | 31/12/92   | 9.50 | 0.40 |
| 710 李金福      | 01/01/89 | 30/06/94   | 0.60 | 0.20 |
| 423 李金福      | 15/03/89 | 11/06/91   | 2.65 | 0.20 |
| 423 李金福      | 01/04/88 | 31/12/91   | 0.20 | 0.20 |
| 423 李金福      | 01/01/88 | 15/12/87   | 0.50 | 0.20 |
| 571 李金福      | 01/01/89 | 31/12/91   | 2.72 | 0.20 |
| 591 李金福      | 02/10/90 | 31/12/95   | 0.65 | 0.20 |
| 671 李金福      | 28/12/90 | 31/12/93   | 0.60 | 0.20 |
| 414 李金福      | 01/01/89 | 31/12/93   | 0.90 | 0.20 |
| 85 李金福       | 01/11/90 | 01/10/93   | 1.50 | 0.20 |
| 351 李金福      | 01/07/90 | 31/11/91   | 1.50 | 0.20 |
| 533 李金福      | 11/09/89 | 10/09/92   | 3.60 | 0.20 |
| 600 李金福      | 01/01/89 | 31/12/91   | 0.55 | 0.20 |
| 706 李金福      | 19/06/91 | 31/10/1995 | 0.50 | 0.20 |
| 692 李金福      | 03/05/91 | 31/12/94   | 8.00 | 0.20 |
| 591 李金福      | 01/11/90 | 31/12/93   | 1.60 | 0.20 |
| 591 李金福      | 01/11/90 | 31/12/93   | 2.50 | 0.20 |
| 284 李金福      | 01/07/89 | 30/04/92   | 1.10 | 0.20 |
| 596 李金福      | 01/07/90 | 30/12/93   | 2.40 | 0.20 |
| 176 李金福      | 01/01/89 | 31/12/91   | 2.40 | 0.20 |
| 061 李金福      | 01/04/88 | 31/12/90   | 1.60 | 0.20 |
| 021 李金福      | 22/12/80 | 15/10/92   | 6.49 | 0.10 |
| 598 李金福      | 31/12/90 | 30/10/93   | 1.30 | 0.10 |
| 598 李金福      | 01/01/89 | 31/12/91   | 1.10 | 0.10 |
| 594 李金福      | 20/11/90 | 31/10/93   | 1.50 | 0.10 |
| 640 李金福      | 02/10/90 | 01/10/92   | 0.60 | 0.20 |

|       |       |       |        |      |           |        |      |
|-------|-------|-------|--------|------|-----------|--------|------|
| 0.06  | 0.06  | 0.06  | -0.002 | -26  | 50,000    | 142.11 | 2.25 |
| 0.44  | 0.42  | 0.425 | +0.025 | +11  | 6,323,340 | 46.63  | 1.30 |
| 0.315 | 0.305 | 0.315 | 1.001  | -140 | 333,125   | 106.25 | 1.8  |
| 0.33  | 0.315 | 0.325 | +0.015 | +17  | 2,121,200 | 80.38  | 1.42 |
| —     | —     | 0.115 | —      | —    | —         | 258.89 | 1.6  |

[illegible]

|     |     |                   |      |      |      |      |
|-----|-----|-------------------|------|------|------|------|
| 673 | 鹿耳門 | 22/01/91-31/12/92 | 0.35 | 0.14 | -    | -    |
| 377 | 鳳路  | 01/09/87-31/12/92 | 1.18 | -    | -    | -    |
| 644 | 庄里  | 01/10/80-31/12/93 | 0.72 | 0.25 | 0.25 | 0.25 |
| 584 | 莊里  | 01/08/90-30/07/93 | 0.17 | -    | -    | -    |
| 381 | 庄里  | 01/01/91-31/12/92 | 7.00 | -    | -    | -    |

| 代號  | 公司名稱           | 息年    | 日收市    | 最高     | 最低     |
|-----|----------------|-------|--------|--------|--------|
| 債券  |                |       |        |        |        |
| 603 | 城域電信債券93       | 9.00  | 130.00 | 130.00 | 130.00 |
| 605 | 太平洋東方債券93      | 4.00  | 98.75  | -      | -      |
| 601 | 威靈頓債券93        | 8.00  | 98.00  | -      | -      |
| 606 | 紐大士地蘭債券95      | 7.00  | -      | -      | -      |
| 610 | Panabas 北馬債券92 | 10.00 | -      | -      | -      |
| 606 | Nanabus 北馬債券92 | 7.00  | 150.00 | 144.00 | 144.00 |
| 611 | 400 世界銀行93     | 12.15 | -      | -      | -      |
| 604 | 世界銀行93         | 7.25  | 100.50 | -      | -      |
| 602 | 世界銀行95         | 8.25  | -      | -      | -      |

|      |      |   |        |        |      |
|------|------|---|--------|--------|------|
| 0.14 |      |   |        |        |      |
| 0.25 | —    | — | 80,000 | 133.73 | 0.97 |
|      |      |   |        |        |      |
| 0.06 | 0.02 |   |        | 43.93  | 8.06 |

|        |        |      |            |        |        |
|--------|--------|------|------------|--------|--------|
| 0.00   | -0.003 | -26  | 196,500    | 4.38   | 0.72   |
| 0.173  |        |      | 19,000     | 70.00  | 1.17   |
| 2.925  | +0.20  | +8   | 12,502,950 | 3.70   | 0.12   |
| 0.18   | +0.02  | +3   | 5,100,050  | 2.87   | 3.39   |
| 5.25   | +0.10  | +63  | 4,998,000  | 22.40  | 10.39  |
| 3.90   | +0.05  | +9   | 10,194,000 | 22.7   | 19.40  |
| 3.005  |        |      | 7,454,000  | 4.92   | 0.57   |
| 0.31   | +0.005 | +73  | 1,041,000  | 14.81  | 0.73   |
| 5.05   | +0.15  | +42  | 97,000     | 16.67  | 24.95  |
| 0.75   |        |      | 43,000     | 16.60  | 14.35  |
| 0.124  |        |      | 4.160      | 238.03 | 4.12   |
| 0.20   |        |      |            | 146.35 | 0.86   |
| 0.35   | -0.010 | -40  | 108,200    | 62.50  | 0.62   |
| 0.32   | -0.010 | -33  | 1,310,000  | 27.94  | 1.04   |
| 5.00   |        |      |            | 2.36   | 21.70  |
| 0.50   |        |      | 416,000    | 8.86   | 1.72   |
| 0.40   | +0.005 | +94  | 512,000    | -0.83  | 3.39   |
| 2.05   | +0.05  | +54  | 164,000    | 1.19   | 1.39   |
| 0.19   | -0.015 | -16  | 625,500    | 33.65  | 0.86   |
| 31.50  | +1.25  | +28  | 175,500    | -0.04  | 21.75  |
| 0.38   |        |      | 266,000    | -4.35  | 0.86   |
| 2.25   | +0.025 | +106 | 200,003    | 3.72   | 4.90   |
| 1.02   | +0.11  | +5   | 1,374,133  | 46.06  | 27.00  |
| 5.70   | +0.30  | +13  | 2,411,000  | 27.55  | 26.00  |
| 0.090  | +0.004 | +7   | 810,000    | 14.66  | 0.70   |
| 0.28   |        |      | 156,000    | 66.18  | 2.94   |
| 0.75   |        |      | 194,500    | 27.45  | 2.94   |
| 0.54   | +0.06  | +3   | 372,074    | 2.26   | 2.66   |
| 0.355  |        |      |            | 51.94  | 0.70   |
| 0.136  |        |      | 1,630      | 108.54 | 0.70   |
| 0.095  | -0.002 | -7   | 1,460,000  | 195.66 | 0.86   |
| 0.47   | -0.007 | -11  | 115,000    | 7.92   | 3.2    |
| 0.48   | +0.005 | +112 | 160,000    | 50.93  | 1.1    |
| 0.27   |        |      |            | 99.17  | 0.27   |
| 0.064  | 0.002  | -60  | 1,381,676  | 152.96 | 0.07   |
| 0.95   | 0.001  | -160 | 660,000    |        | 0.07   |
| 0.94   | 0.003  | +39  | 250,000    |        | 0.07   |
| 0.112  | -0.004 | -21  | 150,000    | 7.59   | 0.07   |
| 0.425  |        |      | 156,000    | 73.93  | 2.2    |
| 0.097  | +0.001 | +114 | 400,000    | 237.02 | 2.1    |
| 收市     | 升跌     | 升跌次序 | 成交量        | 收盘价    | 收盘价    |
| 130.00 |        |      | 2,600      |        | 130.00 |
| 88.00  | -0.05  |      |            |        | 88.00  |
| 98.25  | -0.25  |      |            |        | 98.25  |
| 75.00  |        | 1.83 | 1,009      |        | 75.00  |
| 144.00 | +2.00  |      |            |        | 144.00 |
| 160.50 |        |      |            |        | 160.50 |

|     |     |    |    |   |
|-----|-----|----|----|---|
| 100 | 319 | 61 | 31 | 2 |
| 500 | 117 | 11 | 30 | 4 |
| 300 | 207 | 31 | 2  | 2 |
| 500 | 217 | 46 | 33 | 6 |

|       |           |
|-------|-----------|
| 4 85  | 332 中 方 街 |
| 6 90  | 257 中 方 街 |
| 4 67  | 242 中 方 街 |
| 0 132 | 270 中 方 街 |
| 19 60 | 095 中 方 街 |

|      |           |
|------|-----------|
| 酒店.飲 |           |
| 2 83 | 109 中 方 街 |
| 2 57 | 341 中 方 街 |



樓下設有社交舞班

# 日本經濟信心下降集資不易

## 經濟放緩似難避免

日本經濟信心下降，集資不易，經濟放緩似難避免。據日方消息，日本經濟在過去幾個月來，由於國際形勢的變化，已呈現出放緩的趨勢。日本政府對此表示憂慮，並採取了一系列措施以刺激經濟。然而，由於國際形勢的不確定性，日本經濟的復甦之路依然充滿坎坷。

# 國際投資

## 分析形勢

國際投資形勢分析。目前國際投資市場呈現出動盪不安的局面，投資者對未來的經濟前景感到擔憂。各國政府紛紛採取措施以吸引投資，但效果不一。投資者應密切關注國際形勢的變化，並根據自身情況做出明智的投資決策。

# 美國投資

## 杜工指走勢及動力均顯示

美國投資走勢及動力分析。杜工指出，美國投資走勢良好，動力充足。這主要得益於美國經濟的穩健增長以及政府對投資的扶持政策。然而，投資者仍需關注國際形勢的變化，以確保投資的安全性和收益性。

# 本週新高機會頗大

## 分析股美

美國股市分析。本週美國股市新高機會頗大。分析師指出，由於經濟數據良好以及市場情緒積極，股市有望創出新高。投資者應抓住這一機會，積極參與投資。

# 美元短期料會再試低

## 美元短期料會再試低

美元短期走勢分析。分析師認為，美元短期內可能會再次測試低點。這主要是由於國際形勢的不確定性以及市場對美元的拋壓。投資者應密切關注美元的走勢，並做好風險控制。

# 後市跌大週上經

## 後市跌大週上經

經濟週上跌大後市分析。經濟週上跌大後市分析。分析師指出，經濟週上跌大後市走勢疲弱，投資者應保持謹慎。未來市場走勢將取決於經濟數據的表現以及政策的支持力度。

## 國際公司動態

國際公司動態。本週國際公司動態如下：某公司宣佈擴大生產規模，以滿足市場需求；另一家公司則宣佈裁員，以減少開支。投資者應關注這些動態，並根據公司表現做出投資決策。

## 黃金價格窄幅波動

黃金價格窄幅波動。本週黃金價格窄幅波動，投資者應密切關注。分析師認為，黃金價格將繼續在窄幅範圍內波動，投資者應做好風險控制。

## 金價會再度反彈

金價會再度反彈。分析師認為，金價在短期內可能會再度反彈。這主要是由於市場對金價的看好以及投資者對金價的拋買。投資者應密切關注金價的走勢，並做好風險控制。

## 美元短期料會再試低

美元短期走勢分析。分析師認為，美元短期內可能會再次測試低點。這主要是由於國際形勢的不確定性以及市場對美元的拋壓。投資者應密切關注美元的走勢，並做好風險控制。

## 後市跌大週上經

經濟週上跌大後市分析。分析師指出，經濟週上跌大後市走勢疲弱，投資者應保持謹慎。未來市場走勢將取決於經濟數據的表現以及政策的支持力度。

## 華裔文化

華裔文化。本週華裔文化活動豐富多彩，包括傳統節日的慶祝、文化展覽以及社區活動等。這些活動不僅豐富了華裔社區的文化生活，也促進了華裔社區與其他社區的交流與合作。

## 九個藝團共演出三十三場

九個藝團共演出三十三場。本週九個藝團共演出三十三場，吸引了大量觀眾。這些藝團的演出不僅豐富了觀眾的文化生活，也展示了華裔社區的藝術才華。

## 觀瀾陽京劇院演出後

觀瀾陽京劇院演出後。觀瀾陽京劇院演出後，觀眾反應熱烈。這主要得益於京劇院高質量的演出以及觀眾對京劇藝術的熱愛。

## 常談

常談。本週常談內容豐富，包括對社會現象的評論、對文化藝術的探討以及對生活瑣事的分享。這些內容不僅具有啟發性，也為讀者提供了豐富的閱讀體驗。

## 下期七月三十日刊登

下期七月三十日刊登。本週下期內容將於七月三十日刊登，包括對國際形勢的分析、對經濟數據的解讀以及對文化藝術的探討。讀者應密切關注下期的內容。

## 三個在美國藝壇得意的新人物

三個在美國藝壇得意的新人物。本週介紹了三位在美國藝壇取得成就的新人。他們分別是：某位著名演員、某位著名歌手以及某位著名導演。他們的成功不僅為華裔社區爭得了榮譽，也為美國藝壇注入了新的活力。

## 來鴻

來鴻。本週來鴻內容豐富，包括讀者對本報內容的評價、對社會現象的評論以及對生活瑣事的分享。這些來鴻不僅為本報提供了豐富的內容，也為讀者提供了表達意見的平台。

## 觀瀾陽京劇院演出後

觀瀾陽京劇院演出後。觀瀾陽京劇院演出後，觀眾反應熱烈。這主要得益於京劇院高質量的演出以及觀眾對京劇藝術的熱愛。

## 常談

常談。本週常談內容豐富，包括對社會現象的評論、對文化藝術的探討以及對生活瑣事的分享。這些內容不僅具有啟發性，也為讀者提供了豐富的閱讀體驗。

## 下期七月三十日刊登

下期七月三十日刊登。本週下期內容將於七月三十日刊登，包括對國際形勢的分析、對經濟數據的解讀以及對文化藝術的探討。讀者應密切關注下期的內容。

## 三個在美國藝壇得意的新人物

三個在美國藝壇得意的新人物。本週介紹了三位在美國藝壇取得成就的新人。他們分別是：某位著名演員、某位著名歌手以及某位著名導演。他們的成功不僅為華裔社區爭得了榮譽，也為美國藝壇注入了新的活力。

## 來鴻

來鴻。本週來鴻內容豐富，包括讀者對本報內容的評價、對社會現象的評論以及對生活瑣事的分享。這些來鴻不僅為本報提供了豐富的內容，也為讀者提供了表達意見的平台。

## 華裔文化

華裔文化。本週華裔文化活動豐富多彩，包括傳統節日的慶祝、文化展覽以及社區活動等。這些活動不僅豐富了華裔社區的文化生活，也促進了華裔社區與其他社區的交流與合作。





# 航訊

## 巴空架五廿買快聯 務服際國展拓力致 宗一第年歷廠出機貨以零零三

本報訊

【本報訊】聯邦快遞公司(United Parcel Service, UPS)最近宣佈，將以三億零一百萬美元，購買巴拿馬航空公司的五架波音七四七客機。這項交易是聯邦快遞公司擴大其國際業務計劃的一部分。聯邦快遞公司表示，這五架客機將用於其國際貨運業務，並將在未來幾個月內交付。聯邦快遞公司總裁表示，這項交易將使該公司能夠更有效地服務其國際客戶，並擴大其在亞太地區的業務範圍。

聯邦快遞公司表示，這五架客機將用於其國際貨運業務，並將在未來幾個月內交付。聯邦快遞公司總裁表示，這項交易將使該公司能夠更有效地服務其國際客戶，並擴大其在亞太地區的業務範圍。

聯邦快遞公司表示，這五架客機將用於其國際貨運業務，並將在未來幾個月內交付。聯邦快遞公司總裁表示，這項交易將使該公司能夠更有效地服務其國際客戶，並擴大其在亞太地區的業務範圍。

聯邦快遞公司表示，這五架客機將用於其國際貨運業務，並將在未來幾個月內交付。聯邦快遞公司總裁表示，這項交易將使該公司能夠更有效地服務其國際客戶，並擴大其在亞太地區的業務範圍。

聯邦快遞公司表示，這五架客機將用於其國際貨運業務，並將在未來幾個月內交付。聯邦快遞公司總裁表示，這項交易將使該公司能夠更有效地服務其國際客戶，並擴大其在亞太地區的業務範圍。

聯邦快遞公司表示，這五架客機將用於其國際貨運業務，並將在未來幾個月內交付。聯邦快遞公司總裁表示，這項交易將使該公司能夠更有效地服務其國際客戶，並擴大其在亞太地區的業務範圍。

聯邦快遞公司表示，這五架客機將用於其國際貨運業務，並將在未來幾個月內交付。聯邦快遞公司總裁表示，這項交易將使該公司能夠更有效地服務其國際客戶，並擴大其在亞太地區的業務範圍。

聯邦快遞公司表示，這五架客機將用於其國際貨運業務，並將在未來幾個月內交付。聯邦快遞公司總裁表示，這項交易將使該公司能夠更有效地服務其國際客戶，並擴大其在亞太地區的業務範圍。

## 各大城市天氣報告

| 城市  | 天氣 | 溫度      |
|-----|----|---------|
| 香港  | 晴  | 廿七度至卅二度 |
| 澳門  | 晴  | 廿六度至卅二度 |
| 廣州  | 晴  | 廿九度至卅三度 |
| 台北  | 晴  | 廿七度至卅五度 |
| 北京  | 晴  | 廿二度至廿五度 |
| 上海  | 晴  | 廿六度至卅二度 |
| 東京  | 晴  | 廿六度至卅二度 |
| 馬尼拉 | 晴  | 廿六度至卅二度 |
| 新加坡 | 晴  | 廿六度至卅二度 |
| 吉隆坡 | 晴  | 廿六度至卅二度 |
| 曼谷  | 晴  | 廿六度至卅二度 |
| 三藩市 | 晴  | 十八度至廿二度 |
| 洛杉磯 | 晴  | 廿一度至卅一度 |
| 紐約  | 晴  | 廿二度至卅二度 |
| 溫哥華 | 晴  | 十二度至廿六度 |
| 多倫多 | 晴  | 十四度至廿四度 |
| 倫敦  | 晴  | 十四度至廿四度 |

【本報訊】聯邦快遞公司(United Parcel Service, UPS)最近宣佈，將以三億零一百萬美元，購買巴拿馬航空公司的五架波音七四七客機。這項交易是聯邦快遞公司擴大其國際業務計劃的一部分。聯邦快遞公司表示，這五架客機將用於其國際貨運業務，並將在未來幾個月內交付。聯邦快遞公司總裁表示，這項交易將使該公司能夠更有效地服務其國際客戶，並擴大其在亞太地區的業務範圍。

聯邦快遞公司表示，這五架客機將用於其國際貨運業務，並將在未來幾個月內交付。聯邦快遞公司總裁表示，這項交易將使該公司能夠更有效地服務其國際客戶，並擴大其在亞太地區的業務範圍。

聯邦快遞公司表示，這五架客機將用於其國際貨運業務，並將在未來幾個月內交付。聯邦快遞公司總裁表示，這項交易將使該公司能夠更有效地服務其國際客戶，並擴大其在亞太地區的業務範圍。

聯邦快遞公司表示，這五架客機將用於其國際貨運業務，並將在未來幾個月內交付。聯邦快遞公司總裁表示，這項交易將使該公司能夠更有效地服務其國際客戶，並擴大其在亞太地區的業務範圍。

聯邦快遞公司表示，這五架客機將用於其國際貨運業務，並將在未來幾個月內交付。聯邦快遞公司總裁表示，這項交易將使該公司能夠更有效地服務其國際客戶，並擴大其在亞太地區的業務範圍。

聯邦快遞公司表示，這五架客機將用於其國際貨運業務，並將在未來幾個月內交付。聯邦快遞公司總裁表示，這項交易將使該公司能夠更有效地服務其國際客戶，並擴大其在亞太地區的業務範圍。

聯邦快遞公司表示，這五架客機將用於其國際貨運業務，並將在未來幾個月內交付。聯邦快遞公司總裁表示，這項交易將使該公司能夠更有效地服務其國際客戶，並擴大其在亞太地區的業務範圍。

## 神州博覽

【本報訊】聯邦快遞公司(United Parcel Service, UPS)最近宣佈，將以三億零一百萬美元，購買巴拿馬航空公司的五架波音七四七客機。這項交易是聯邦快遞公司擴大其國際業務計劃的一部分。聯邦快遞公司表示，這五架客機將用於其國際貨運業務，並將在未來幾個月內交付。聯邦快遞公司總裁表示，這項交易將使該公司能夠更有效地服務其國際客戶，並擴大其在亞太地區的業務範圍。

聯邦快遞公司表示，這五架客機將用於其國際貨運業務，並將在未來幾個月內交付。聯邦快遞公司總裁表示，這項交易將使該公司能夠更有效地服務其國際客戶，並擴大其在亞太地區的業務範圍。

聯邦快遞公司表示，這五架客機將用於其國際貨運業務，並將在未來幾個月內交付。聯邦快遞公司總裁表示，這項交易將使該公司能夠更有效地服務其國際客戶，並擴大其在亞太地區的業務範圍。

聯邦快遞公司表示，這五架客機將用於其國際貨運業務，並將在未來幾個月內交付。聯邦快遞公司總裁表示，這項交易將使該公司能夠更有效地服務其國際客戶，並擴大其在亞太地區的業務範圍。

聯邦快遞公司表示，這五架客機將用於其國際貨運業務，並將在未來幾個月內交付。聯邦快遞公司總裁表示，這項交易將使該公司能夠更有效地服務其國際客戶，並擴大其在亞太地區的業務範圍。

聯邦快遞公司表示，這五架客機將用於其國際貨運業務，並將在未來幾個月內交付。聯邦快遞公司總裁表示，這項交易將使該公司能夠更有效地服務其國際客戶，並擴大其在亞太地區的業務範圍。

聯邦快遞公司表示，這五架客機將用於其國際貨運業務，並將在未來幾個月內交付。聯邦快遞公司總裁表示，這項交易將使該公司能夠更有效地服務其國際客戶，並擴大其在亞太地區的業務範圍。

聯邦快遞公司表示，這五架客機將用於其國際貨運業務，並將在未來幾個月內交付。聯邦快遞公司總裁表示，這項交易將使該公司能夠更有效地服務其國際客戶，並擴大其在亞太地區的業務範圍。

## 交通講話

【本報訊】聯邦快遞公司(United Parcel Service, UPS)最近宣佈，將以三億零一百萬美元，購買巴拿馬航空公司的五架波音七四七客機。這項交易是聯邦快遞公司擴大其國際業務計劃的一部分。聯邦快遞公司表示，這五架客機將用於其國際貨運業務，並將在未來幾個月內交付。聯邦快遞公司總裁表示，這項交易將使該公司能夠更有效地服務其國際客戶，並擴大其在亞太地區的業務範圍。

聯邦快遞公司表示，這五架客機將用於其國際貨運業務，並將在未來幾個月內交付。聯邦快遞公司總裁表示，這項交易將使該公司能夠更有效地服務其國際客戶，並擴大其在亞太地區的業務範圍。

聯邦快遞公司表示，這五架客機將用於其國際貨運業務，並將在未來幾個月內交付。聯邦快遞公司總裁表示，這項交易將使該公司能夠更有效地服務其國際客戶，並擴大其在亞太地區的業務範圍。

聯邦快遞公司表示，這五架客機將用於其國際貨運業務，並將在未來幾個月內交付。聯邦快遞公司總裁表示，這項交易將使該公司能夠更有效地服務其國際客戶，並擴大其在亞太地區的業務範圍。

聯邦快遞公司表示，這五架客機將用於其國際貨運業務，並將在未來幾個月內交付。聯邦快遞公司總裁表示，這項交易將使該公司能夠更有效地服務其國際客戶，並擴大其在亞太地區的業務範圍。

聯邦快遞公司表示，這五架客機將用於其國際貨運業務，並將在未來幾個月內交付。聯邦快遞公司總裁表示，這項交易將使該公司能夠更有效地服務其國際客戶，並擴大其在亞太地區的業務範圍。

## 泰山之巔建成一座高級賓館

【本報訊】聯邦快遞公司(United Parcel Service, UPS)最近宣佈，將以三億零一百萬美元，購買巴拿馬航空公司的五架波音七四七客機。這項交易是聯邦快遞公司擴大其國際業務計劃的一部分。聯邦快遞公司表示，這五架客機將用於其國際貨運業務，並將在未來幾個月內交付。聯邦快遞公司總裁表示，這項交易將使該公司能夠更有效地服務其國際客戶，並擴大其在亞太地區的業務範圍。

聯邦快遞公司表示，這五架客機將用於其國際貨運業務，並將在未來幾個月內交付。聯邦快遞公司總裁表示，這項交易將使該公司能夠更有效地服務其國際客戶，並擴大其在亞太地區的業務範圍。

聯邦快遞公司表示，這五架客機將用於其國際貨運業務，並將在未來幾個月內交付。聯邦快遞公司總裁表示，這項交易將使該公司能夠更有效地服務其國際客戶，並擴大其在亞太地區的業務範圍。

聯邦快遞公司表示，這五架客機將用於其國際貨運業務，並將在未來幾個月內交付。聯邦快遞公司總裁表示，這項交易將使該公司能夠更有效地服務其國際客戶，並擴大其在亞太地區的業務範圍。

聯邦快遞公司表示，這五架客機將用於其國際貨運業務，並將在未來幾個月內交付。聯邦快遞公司總裁表示，這項交易將使該公司能夠更有效地服務其國際客戶，並擴大其在亞太地區的業務範圍。

聯邦快遞公司表示，這五架客機將用於其國際貨運業務，並將在未來幾個月內交付。聯邦快遞公司總裁表示，這項交易將使該公司能夠更有效地服務其國際客戶，並擴大其在亞太地區的業務範圍。

## 獨立行動破紀錄

【本報訊】聯邦快遞公司(United Parcel Service, UPS)最近宣佈，將以三億零一百萬美元，購買巴拿馬航空公司的五架波音七四七客機。這項交易是聯邦快遞公司擴大其國際業務計劃的一部分。聯邦快遞公司表示，這五架客機將用於其國際貨運業務，並將在未來幾個月內交付。聯邦快遞公司總裁表示，這項交易將使該公司能夠更有效地服務其國際客戶，並擴大其在亞太地區的業務範圍。

聯邦快遞公司表示，這五架客機將用於其國際貨運業務，並將在未來幾個月內交付。聯邦快遞公司總裁表示，這項交易將使該公司能夠更有效地服務其國際客戶，並擴大其在亞太地區的業務範圍。

聯邦快遞公司表示，這五架客機將用於其國際貨運業務，並將在未來幾個月內交付。聯邦快遞公司總裁表示，這項交易將使該公司能夠更有效地服務其國際客戶，並擴大其在亞太地區的業務範圍。

聯邦快遞公司表示，這五架客機將用於其國際貨運業務，並將在未來幾個月內交付。聯邦快遞公司總裁表示，這項交易將使該公司能夠更有效地服務其國際客戶，並擴大其在亞太地區的業務範圍。

聯邦快遞公司表示，這五架客機將用於其國際貨運業務，並將在未來幾個月內交付。聯邦快遞公司總裁表示，這項交易將使該公司能夠更有效地服務其國際客戶，並擴大其在亞太地區的業務範圍。

聯邦快遞公司表示，這五架客機將用於其國際貨運業務，並將在未來幾個月內交付。聯邦快遞公司總裁表示，這項交易將使該公司能夠更有效地服務其國際客戶，並擴大其在亞太地區的業務範圍。

### KLINE KINKAI

星馬線  
直航：星加坡、巴生港

嘉富輪 七月十七日下午九時抵港  
M.S. "GARU" (VOY. 31)

漢珍尼 七月十八日中午抵港  
M.S. "HANJANI" (VOY. 1)

收貨站：太平洋倉庫有限公司  
九龍油蔴地仁字圍 62 地 3 號  
電話：3475221, 3475277

中央航業有限公司  
CENTRAL MARITIME LTD.  
皇后大道東 43-53 號東東中心 10 字樓  
電話：8058093

### 旅遊服務

短期語言進修課程  
旅遊學習兩者兼得

梁美華小姐：你詢問的旅遊進修英文的「旅行團」，其實不應叫旅行團，是屬於一種短期的課程。一般由一個月至半年不等。通常有一定的開課日期。

近年，英國、美國、澳洲及加拿大等國家，都在不少城市設立了短期的英文進修課程，時間由數周到半年不等。這些課程更包括安排學生入住當地人的家庭，使學生更熟悉當地人的生活習慣，增加溝通，而一般進修課程的費用，由起碼幾百元至數千元不等。但亦有一些更短程的在當地人家中住宿的旅遊行程。費用較便宜，但還留時間較短，可能未能滿足你進修英文的願望。在香港，有多間機構受各地有關學校、或旅行社的委託，提供你需要的短期課程及旅遊。例如為一般市民熟識的「學學」，就有這樣的服務。另外教育署轄下亦有一個海外進修資料組可以代為查詢有關課程。還有英國文化協會亦設有類似的資料，可供查詢。你大可比較過才作出你的抉擇。

▲本報由旅遊專家主持，歡迎讀者來信查詢有關旅遊方面的問題，來信請寄：香港南華道一號華僑日報「旅遊信箱」。

### 福斯港委任遠東區代表

【本報訊】福斯港委任遠東區代表，負責處理該公司在遠東地區的業務。該代表將負責處理該公司在遠東地區的業務，包括與當地政府、企業及公眾的溝通。該代表將負責處理該公司在遠東地區的業務，包括與當地政府、企業及公眾的溝通。

### 泰山之巔建成一座高級賓館

【本報訊】泰山之巔建成一座高級賓館，為遊客提供舒適的住宿環境。該賓館設施齊全，服務周到，是遊客休閒度假的理想去處。該賓館設施齊全，服務周到，是遊客休閒度假的理想去處。

### 獨立行動破紀錄

【本報訊】獨立行動破紀錄，展現了強大的執行力。該行動的成功，標誌著在該領域取得了重大突破。該行動的成功，標誌著在該領域取得了重大突破。

| 船名 | 西名                | 時間    | 停泊 | 公司 |
|----|-------------------|-------|----|----|
| 國慶 | KUO WEI           | 1 AM  | 台  | 國慶 |
| 國慶 | AL MUHARRAQ       | 3 PM  | 台  | 國慶 |
| 國慶 | DANG MAHLIGAI     | 6 AM  | 台  | 國慶 |
| 國慶 | PIONEER WAVE      | 10 PM | 台  | 國慶 |
| 國慶 | WANTON            | 6 AM  | 台  | 國慶 |
| 國慶 | LAJA              | 7 PM  | 台  | 國慶 |
| 國慶 | KOTA JADE         | 7 PM  | 台  | 國慶 |
| 國慶 | ZIM KAOHSUNG      | 7 AM  | 台  | 國慶 |
| 國慶 | ORIENTAL BAY      | 11 PM | 台  | 國慶 |
| 國慶 | MERCHANT PRINCESS | 5 PM  | 台  | 國慶 |
| 國慶 | CITY OF EDINBURGH | 11 PM | 台  | 國慶 |
| 國慶 | BINCHENG          | 4 AM  | 台  | 國慶 |
| 國慶 | MALAYSIA GLORY    | 8 PM  | 台  | 國慶 |
| 國慶 | KIEN HWA 2        | 2 PM  | 台  | 國慶 |
| 國慶 | ANXI              | 7 PM  | 台  | 國慶 |
| 國慶 | NEP. EMERALD      | 3 PM  | 台  | 國慶 |
| 國慶 | NEW HAI HUA       | 7 PM  | 台  | 國慶 |
| 國慶 | PRELUDE           | 3 AM  | 台  | 國慶 |
| 國慶 | ZHEFENG           | 7 AM  | 台  | 國慶 |
| 國慶 | ASIA CEMENT NO. 2 | 6 AM  | 台  | 國慶 |
| 國慶 | FRANKFURT EXPRESS | 2 PM  | 台  | 國慶 |
| 國慶 | SHIZUSHAN         | 4 PM  | 台  | 國慶 |
| 國慶 | TAIWUSHAN         | 3 PM  | 台  | 國慶 |
| 國慶 | CHAOHE            | 2 PM  | 台  | 國慶 |
| 國慶 | MEKUR BAT         | 1 PM  | 台  | 國慶 |
| 國慶 | OOCL HONOUR       | 1 PM  | 台  | 國慶 |
| 國慶 | CONCORD ASKA      | 2 PM  | 台  | 國慶 |
| 國慶 | LIUBAO            | 7 AM  | 台  | 國慶 |
| 國慶 | ZHIVIN            | 11 PM | 台  | 國慶 |
| 國慶 | WII 202           | 11 PM | 台  | 國慶 |
| 國慶 | NATHANIEL         | 11 PM | 台  | 國慶 |

| 船名 | 西名              | 時間      | 停泊 | 公司 |
|----|-----------------|---------|----|----|
| 國慶 | TIAN YAN        | 7 AM    | 台  | 國慶 |
| 國慶 | SILVER LAKE     | 6 AM    | 台  | 國慶 |
| 國慶 | EMERALD II      | 6 AM    | 台  | 國慶 |
| 國慶 | BOKA            | 7 PM    | 台  | 國慶 |
| 國慶 | PLEIADES        | 7 PM    | 台  | 國慶 |
| 國慶 | MING PROPTIOUS  | 10 AM   | 台  | 國慶 |
| 國慶 | HANNE BAKKE     | 7:30 AM | 台  | 國慶 |
| 國慶 | LA RIOJA        | 11 AM   | 台  | 國慶 |
| 國慶 | UNI HUMANITY    | 4 PM    | 台  | 國慶 |
| 國慶 | MONTE ROSA      | 4 PM    | 台  | 國慶 |
| 國慶 | YICHANG         | 7 AM    | 台  | 國慶 |
| 國慶 | EVER GROUP      | 7 AM    | 台  | 國慶 |
| 國慶 | NORASIA SUN     | 5 PM    | 台  | 國慶 |
| 國慶 | DONAM NO 6      | 5 PM    | 台  | 國慶 |
| 國慶 | MAJAPAHIT       | 7 AM    | 台  | 國慶 |
| 國慶 | ASIAN SATOR     | 7 AM    | 台  | 國慶 |
| 國慶 | BINTANG HARAPAN | 7 AM    | 台  | 國慶 |
| 國慶 | FAIR COSMOS     | 8 AM    | 台  | 國慶 |
| 國慶 | GAFU            | 9 PM    | 台  | 國慶 |
| 國慶 | AMER SHANI II   | 9 PM    | 台  | 國慶 |
| 國慶 | GENCLIK         | 9 AM    | 台  | 國慶 |
| 國慶 | GOLDEN BAY      | 6 PM    | 台  | 國慶 |
| 國慶 | HONGQI 187      | 2 PM    | 台  | 國慶 |
| 國慶 | YUJHUA          | 2 PM    | 台  | 國慶 |
| 國慶 | LEYUQUAN        | 8 AM    | 台  | 國慶 |
| 國慶 | SUDA            | 6 AM    | 台  | 國慶 |
| 國慶 | PANAMA SENATOR  | 11 PM   | 台  | 國慶 |

| 船名 | 西名               | 時間 | 停泊 | 公司 |
|----|------------------|----|----|----|
| 國慶 | MULPHA KUANG     | PM | 台  | 國慶 |
| 國慶 | SPLINDID FORTUNE | PM | 台  | 國慶 |
| 國慶 | KUO WEI          | AM | 台  | 國慶 |
| 國慶 | HANJIN BUSAN     | AM | 台  | 國慶 |
| 國慶 | RAINBOW BRIDGE   | PM | 台  | 國慶 |
| 國慶 | ACK DAIST        | PM | 台  | 國慶 |
| 國慶 | DANG MAHLIGAI    | PM | 台  | 國慶 |
| 國慶 | W. H. 201        | PM | 台  | 國慶 |
| 國慶 | EMERALD II       | PM | 台  | 國慶 |
| 國慶 | ZHEYAN           | PM | 台  | 國慶 |
| 國慶 | HISING HWA       | PM | 台  | 國慶 |
| 國慶 | MING CHUNG       | PM | 台  | 國慶 |
| 國慶 | MILD SPLENDOR    | PM | 台  | 國慶 |
| 國慶 | VILLE DE TUCANA  | PM | 台  | 國慶 |
| 國慶 | BINCHENG         | PM | 台  | 國慶 |
| 國慶 | KAIYUAN          | PM | 台  | 國慶 |
| 國慶 | LIUBAO           | PM | 台  | 國慶 |

| 船名 | 西名                | 時間 | 停泊 | 公司 |
|----|-------------------|----|----|----|
| 國慶 | PLEIADES          | PM | 台  | 國慶 |
| 國慶 | LAJA              | PM | 台  | 國慶 |
| 國慶 | AL MUHARRAQ       | PM | 台  | 國慶 |
| 國慶 | ASIAN PRINCESS    | PM | 台  | 國慶 |
| 國慶 | PIONEER WAVE      | PM | 台  | 國慶 |
| 國慶 | LA RIOJA          | PM | 台  | 國慶 |
| 國慶 | MING PROPTIOUS    | PM | 台  | 國慶 |
| 國慶 | ASIAN SENATOR     | PM | 台  | 國慶 |
| 國慶 | CITY OF EDINBURGH | PM | 台  | 國慶 |
| 國慶 | MERCHANT PRINCESS | PM | 台  | 國慶 |
| 國慶 | OOCL HONOUR       | PM | 台  | 國慶 |
| 國慶 | ORIENTAL BAY      | PM | 台  | 國慶 |
| 國慶 | CHAOHE            | PM | 台  | 國慶 |
| 國慶 | EVER GROUP        | PM | 台  | 國慶 |
| 國慶 | PRELUDE           | PM | 台  | 國慶 |
| 國慶 | KING HWA          | PM | 台  | 國慶 |
| 國慶 | WASPADA           | PM | 台  | 國慶 |
| 國慶 | NEP. EMERALD      | PM | 台  | 國慶 |
| 國慶 | NATHANIEL         | PM | 台  | 國慶 |
| 國慶 | W. H. 202         | PM | 台  | 國慶 |
| 國慶 | UNI HUMANITY      | PM | 台  | 國慶 |
| 國慶 | WANTON            | PM | 台  | 國慶 |
| 國慶 | HANNE BAKKE       | PM | 台  | 國慶 |
| 國慶 | KIEN HWA 2        | PM | 台  | 國慶 |
| 國慶 | MALAN             | PM | 台  | 國慶 |
| 國慶 | MALAYSIA GLORY    | PM | 台  | 國慶 |
| 國慶 | NORASIA SUN       | PM | 台  | 國慶 |
| 國慶 | NEW HAI NING      | PM | 台  | 國慶 |
| 國慶 | FRANKFURT EXPRESS | PM | 台  | 國慶 |
| 國慶 | MEKUR OAY         | PM | 台  | 國慶 |
| 國慶 | KOTA JADA         | PM | 台  | 國慶 |
| 國慶 | ZIM KAOHSUNG      | PM | 台  | 國慶 |
| 國慶 | CONCORD ASKA      | PM | 台  | 國慶 |

| 船名 | 西名             | 時間 | 停泊 | 公司 |
|----|----------------|----|----|----|
| 國慶 | SEA PREAL      | PM | 台  | 國慶 |
| 國慶 | KOTA RAKYAT    | PM | 台  | 國慶 |
| 國慶 | VELA           | PM | 台  | 國慶 |
| 國慶 | ANCHUN         | PM | 台  | 國慶 |
| 國慶 | AMER SHANTI    | PM | 台  | 國慶 |
| 國慶 | MINHAI         | PM | 台  | 國慶 |
| 國慶 | QIAN ZHOU 2    | PM | 台  | 國慶 |
| 國慶 | MINHAI 225     | PM | 台  | 國慶 |
| 國慶 | BUSAN GLORY    | PM | 台  | 國慶 |
| 國慶 | AOHANG         | PM | 台  | 國慶 |
| 國慶 | HUA SHENG      | PM | 台  | 國慶 |
| 國慶 | MILD SUN       | PM | 台  | 國慶 |
| 國慶 | WULIANQUAN     | PM | 台  | 國慶 |
| 國慶 | K. H. CHIVALRY | PM | 台  | 國慶 |
| 國慶 | SINO OCEAN     | PM | 台  | 國慶 |
| 國慶 | FAIR COSMOS    | PM | 台  | 國慶 |
| 國慶 | SEA HORSE      | PM | 台  | 國慶 |

### 泰國

曼谷、芭達雅 5 天  
曼谷、芭達雅 7 天  
曼谷、芭達雅 10 天

### 澳洲

悉尼、墨爾本 5 天  
悉尼、墨爾本 7 天  
悉尼、墨爾本 10 天

### 歐洲

倫敦、巴黎 5 天  
倫敦、巴黎 7 天  
倫敦、巴黎 10 天

### 亞洲

東京、大阪 5 天  
東京、大阪 7 天  
東京、大阪 10 天

### 北美

紐約、洛杉磯 5 天  
紐約、洛杉磯 7 天  
紐約、洛杉磯 10 天

### 南美

里約熱內盧、聖保羅 5 天  
里約熱內盧、聖保羅 7 天  
里約熱內盧、聖保羅 10 天

### 非洲

開羅、約翰內斯堡 5 天  
開羅、約翰內斯堡 7 天  
開羅、約翰內斯堡 10 天

### 大洋洲

悉尼、奧克蘭 5 天  
悉尼、奧克蘭 7 天  
悉尼、奧克蘭 10 天

### 中東

德黑蘭、巴格達 5 天  
德黑蘭、巴格達 7 天  
德黑蘭、巴格達 10 天

### 印度

孟買、新德里 5 天  
孟買、新德里 7 天  
孟買、新德里 10 天

### 東南亞

曼谷、新加坡 5 天  
曼谷、新加坡 7 天  
曼谷、新加坡 10 天

### 東亞

東京、香港 5 天  
東京、香港 7 天  
東京、香港 10 天

### 西亞

孟買、卡拉奇 5 天  
孟買、卡拉奇 7 天  
孟買、卡拉奇 10 天

### 南亞

孟買、新德里 5 天  
孟買、新德里 7 天  
孟買、新德里 10 天

### 北亞

孟買、新德里 5 天  
孟買、新德里 7 天  
孟買、新德里 10 天

### 東亞

孟買、新德里 5 天  
孟買、新德里 7 天  
孟買、新德里 10 天

### 西亞

孟買、卡拉奇 5 天  
孟買、卡拉奇 7 天  
孟買、卡拉奇 10 天

### 南亞

孟買、新德里 5 天  
孟買、新德里 7 天  
孟買、新德里 10 天

### 北亞

孟買、新德里 5 天  
孟買、新德里 7 天  
孟買、新德里 10 天

# 娛樂圈

## 梁小冰曾經歷此苦 賑濟災民更要出力

【本報記者】梁小冰在日前接受訪問時，曾談及她曾經歷過的苦楚。她說，她曾经历过一次非常嚴重的水災，當時她住在香港，但她的家鄉卻被洪水淹沒。她當時感到非常無助和絕望，但最終她還是克服了困難，並重新開始了她的生活。

## 血濃於水我忘大匯演 線否認欲獨家播轉

【本報記者】日前，在「血濃於水我忘大匯演」中，梁小冰曾說過一句話：「血濃於水，我忘大匯演」。這句話引起了廣泛的關注。有人認為，梁小冰是在暗示她對這次匯演的重視程度。然而，梁小冰在後續的採訪中卻否認了這一點，她表示，她只是想在這次匯演中盡到自己的責任，並為災民籌集善款。



梁小冰在匯演中演唱的照片

## 無線募捐隊出動 尖沙咀竟遇阻撓

【本報記者】日前，無綫電視的募捐隊在尖沙咀進行募捐活動時，竟遭到了當地居民的阻撓。據悉，募捐隊在進行募捐時，遭到了當地居民的圍堵，並被要求離開現場。無綫電視方面表示，他們已經向有關部門反映了情況，並要求有關部門採取措施，確保募捐活動的正常進行。

## 準亞姐應變力麻麻 肥肥也感司儀難做

【本報記者】日前，在「準亞姐」的比賽中，參賽者們展示了她們的應變能力。然而，在比賽過程中，司儀卻遇到了一些困難。據悉，司儀在進行主持時，遇到了一些突發情況，導致比賽進程受到了一定的影響。司儀在事後表示，她感到非常難做，並希望觀眾能夠理解她的處境。

## 再見利舞台 羅文演唱會 為保良籌款

【本報記者】日前，羅文在利舞台舉行了一場演唱會，並為保良局籌集善款。據悉，羅文在演唱會上演唱了多首膾炙人口的歌曲，並與觀眾進行了熱情的互動。演唱會所得的善款將全部用於支持保良局的各項公益事業。



羅文在演唱會上演唱的照片

## 張學友卅萬歌酬 為災民送上暖流

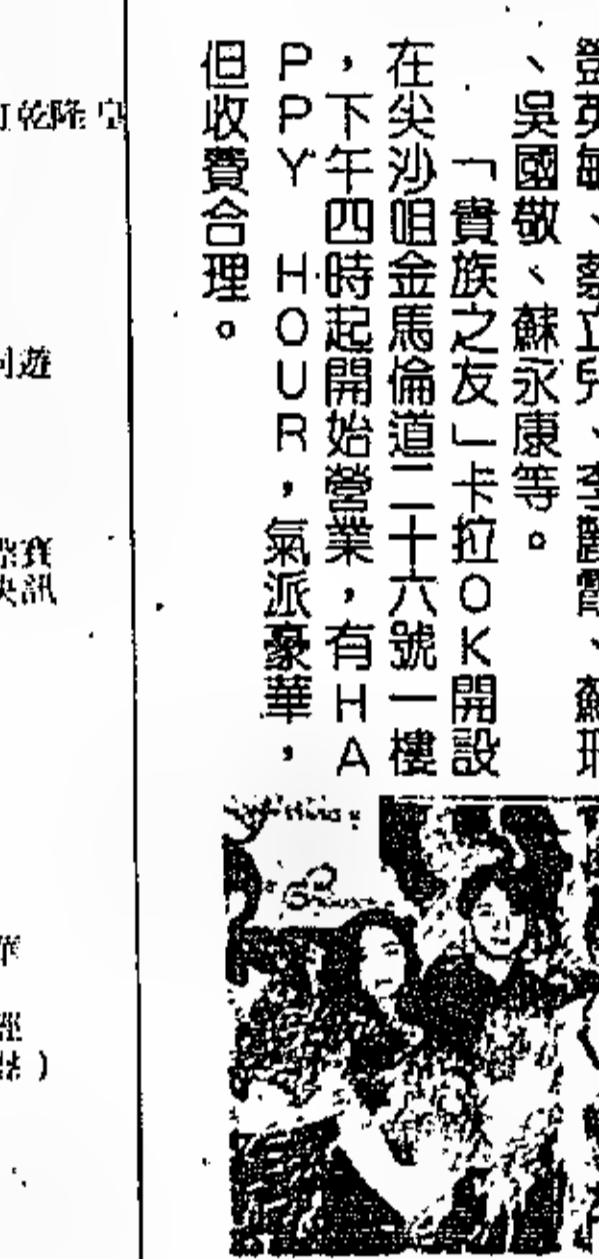
【本報記者】日前，張學友在利舞台舉行了一場演唱會，並為災民籌集善款。據悉，張學友在演唱會上演唱了多首膾炙人口的歌曲，並與觀眾進行了熱情的互動。演唱會所得的善款將全部用於支持災民的救濟工作。



張學友在演唱會上演唱的照片

## 汪明荃賑災捐款 拘無小小善益多多

【本報記者】日前，汪明荃在利舞台舉行了一場演唱會，並為災民籌集善款。據悉，汪明荃在演唱會上演唱了多首膾炙人口的歌曲，並與觀眾進行了熱情的互動。演唱會所得的善款將全部用於支持災民的救濟工作。



汪明荃在演唱會上演唱的照片

汪明荃在演唱會上演唱的照片

汪明荃在演唱會上演唱的照片

汪明荃在演唱會上演唱的照片

汪明荃在演唱會上演唱的照片

汪明荃在演唱會上演唱的照片

汪明荃在演唱會上演唱的照片

汪明荃在演唱會上演唱的照片

汪明荃在演唱會上演唱的照片

汪明荃在演唱會上演唱的照片

汪明荃在演唱會上演唱的照片

汪明荃在演唱會上演唱的照片

汪明荃在演唱會上演唱的照片

汪明荃在演唱會上演唱的照片

汪明荃在演唱會上演唱的照片

汪明荃在演唱會上演唱的照片

汪明荃在演唱會上演唱的照片

汪明荃在演唱會上演唱的照片

汪明荃在演唱會上演唱的照片

汪明荃在演唱會上演唱的照片

汪明荃在演唱會上演唱的照片

汪明荃在演唱會上演唱的照片

汪明荃在演唱會上演唱的照片

汪明荃在演唱會上演唱的照片

汪明荃在演唱會上演唱的照片

汪明荃在演唱會上演唱的照片

汪明荃在演唱會上演唱的照片

汪明荃在演唱會上演唱的照片

汪明荃在演唱會上演唱的照片

汪明荃在演唱會上演唱的照片

汪明荃在演唱會上演唱的照片

汪明荃在演唱會上演唱的照片

汪明荃在演唱會上演唱的照片

汪明荃在演唱會上演唱的照片

汪明荃在演唱會上演唱的照片

汪明荃在演唱會上演唱的照片

汪明荃在演唱會上演唱的照片

汪明荃在演唱會上演唱的照片

汪明荃在演唱會上演唱的照片

汪明荃在演唱會上演唱的照片

汪明荃在演唱會上演唱的照片

汪明荃在演唱會上演唱的照片

汪明荃在演唱會上演唱的照片

汪明荃在演唱會上演唱的照片

汪明荃在演唱會上演唱的照片

汪明荃在演唱會上演唱的照片

汪明荃在演唱會上演唱的照片

汪明荃在演唱會上演唱的照片

汪明荃在演唱會上演唱的照片

汪明荃在演唱會上演唱的照片

汪明荃在演唱會上演唱的照片

汪明荃在演唱會上演唱的照片

汪明荃在演唱會上演唱的照片

汪明荃在演唱會上演唱的照片

汪明荃在演唱會上演唱的照片

汪明荃在演唱會上演唱的照片

汪明荃在演唱會上演唱的照片

汪明荃在演唱會上演唱的照片

汪明荃在演唱會上演唱的照片

汪明荃在演唱會上演唱的照片

汪明荃在演唱會上演唱的照片

汪明荃在演唱會上演唱的照片

汪明荃在演唱會上演唱的照片

汪明荃在演唱會上演唱的照片

汪明荃在演唱會上演唱的照片

汪明荃在演唱會上演唱的照片

汪明荃在演唱會上演唱的照片

汪明荃在演唱會上演唱的照片

汪明荃在演唱會上演唱的照片

汪明荃在演唱會上演唱的照片

汪明荃在演唱會上演唱的照片

汪明荃在演唱會上演唱的照片

汪明荃在演唱會上演唱的照片

汪明荃在演唱會上演唱的照片

汪明荃在演唱會上演唱的照片

汪明荃在演唱會上演唱的照片

汪明荃在演唱會上演唱的照片

汪明荃在演唱會上演唱的照片

汪明荃在演唱會上演唱的照片

汪明荃在演唱會上演唱的照片

汪明荃在演唱會上演唱的照片

汪明荃在演唱會上演唱的照片

汪明荃在演唱會上演唱的照片

汪明荃在演唱會上演唱的照片

汪明荃在演唱會上演唱的照片

汪明荃在演唱會上演唱的照片

汪明荃在演唱會上演唱的照片

汪明荃在演唱會上演唱的照片

汪明荃在演唱會上演唱的照片

汪明荃在演唱會上演唱的照片

汪明荃在演唱會上演唱的照片

汪明荃在演唱會上演唱的照片

汪明荃在演唱會上演唱的照片

汪明荃在演唱會上演唱的照片

汪明荃在演唱會上演唱的照片

汪明荃在演唱會上演唱的照片

汪明荃在演唱會上演唱的照片

汪明荃在演唱會上演唱的照片

汪明荃在演唱會上演唱的照片

汪明荃在演唱會上演唱的照片

汪明荃在演唱會上演唱的照片

汪明荃在演唱會上演唱的照片

汪明荃在演唱會上演唱的照片

汪明荃在演唱會上演唱的照片

汪明荃在演唱會上演唱的照片

汪明荃在演唱會上演唱的照片

汪明荃在演唱會上演唱的照片

汪明荃在演唱會上演唱的照片

汪明荃在演唱會上演唱的照片

汪明荃在演唱會上演唱的照片

汪明荃在演唱會上演唱的照片

汪明荃在演唱會上演唱的照片

汪明荃在演唱會上演唱的照片

汪明荃在演唱會上演唱的照片

汪明荃在演唱會上演唱的照片

汪明荃在演唱會上演唱的照片

汪明荃在演唱會上演唱的照片

汪明荃在演唱會上演唱的照片

汪明荃在演唱會上演唱的照片

汪明荃在演唱會上演唱的照片

汪明荃在演唱會上演唱的照片

汪明荃在演唱會上演唱的照片

汪明荃在演唱會上演唱的照片

汪明荃在演唱會上演唱的照片

汪明荃在演唱會上演唱的照片

汪明荃在演唱會上演唱的照片

汪明荃在演唱會上演唱的照片

汪明荃在演唱會上演唱的照片

汪明荃在演唱會上演唱的照片

汪明荃在演唱會上演唱的照片

汪明荃在演唱會上演唱的照片

汪明荃在演唱會上演唱的照片

汪明荃在演唱會上演唱的照片

汪明荃在演唱會上演唱的照片

汪明荃在演唱會上演唱的照片

汪明荃在演唱會上演唱的照片

汪明荃在演唱會上演唱的照片

汪明荃在演唱會上演唱的照片

汪明荃在演唱會上演唱的照片

汪明荃在演唱會上演唱的照片

汪明荃在演唱會上演唱的照片

汪明荃在演唱會上演唱的照片

汪明荃在演唱會上演唱的照片

汪明荃在演唱會上演唱的照片

汪明荃在演唱會上演唱的照片

汪明荃在演唱會上演唱的照片

汪明荃在演唱會上演唱的照片

汪明荃在演唱會上演唱的照片

汪明荃在演唱會上演唱的照片

汪明荃在演唱會上演唱的照片

汪明荃在演唱會上演唱的照片

汪明荃在演唱會上演唱的照片

汪明荃在演唱會上演唱的照片

汪明荃在演唱會上演唱的照片

汪明荃在演唱會上演唱的照片

汪明荃在演唱會上演唱的照片

汪明荃在演唱會上演唱的照片

汪明荃在演唱會上演唱的照片

汪明荃在演唱會上演唱的照片

汪明荃在演唱會上演唱的照片

汪明荃在演唱會上演唱的照片

汪明荃在演唱會上演唱的照片

汪明荃在演唱會上演唱的照片

汪明荃在演唱會上演唱的照片

汪明荃在演唱會上演唱的照片

汪明荃在演唱會上演唱的照片

汪明荃在演唱會上演唱的照片

汪明荃在演唱會上演唱的照片

汪明荃在演唱會上演唱的照片

汪明荃在演唱會上演唱的照片

汪明荃在演唱會上演唱的照片

汪明荃在演唱會上演唱的照片

汪明荃在演唱會上演唱的照片

汪明荃在演唱會上演唱的照片

汪明荃在演唱會上演唱的照片

汪明荃在演唱會上演唱的照片

汪明荃在演唱會上演唱的照片

汪明荃在演唱會上演唱的照片

汪明荃在演唱會上演唱的照片

汪明荃在演唱會上演唱的照片

汪明荃在演唱會上演唱的照片

汪明荃在演唱會上演唱的照片

汪明荃在演唱會上演唱的照片

汪明荃在演唱會上演唱的照片

汪明荃在演唱會上演唱的照片

汪明荃在演唱會上演唱的照片

汪明荃在演唱會上演唱的照片

汪明荃在演唱會上演唱的照片

汪明荃在演唱會上演唱的照片

汪明荃在演唱會上演唱的照片

汪明荃在演唱會上演唱的照片

汪明荃在演唱會上演唱的照片

汪明荃在演唱會上演唱的照片

汪明荃在演唱會上演唱的照片

汪明荃在演唱會上演唱的照片

汪明荃在演唱會上演唱的照片

汪明荃在演唱會上演唱的照片

汪明荃在演唱會上演唱的照片

汪明荃在演唱會上演唱的照片

汪明荃在演唱會上演唱的照片

汪明荃在演唱會上演唱的照片

汪明荃在演唱會上演唱的照片

汪明荃在演唱會上演唱的照片

汪明荃在演唱會上演唱的照片

汪明荃在演唱會上演唱的照片

汪明荃在演唱會上演唱的照片

汪明荃在演唱會上演唱的照片

汪明荃在演唱會上演唱的照片

汪明荃在演唱會上演唱的照片

汪明荃在演唱會上演唱的照片

汪明荃在演唱會上演唱的照片

汪明荃在演唱會上演唱的照片

汪明荃在演唱會上演唱的照片

汪明荃在演唱會上演唱的照片

汪明荃在演唱會上演唱的照片

汪明荃在演唱會上演唱的照片

汪明荃在演唱會上演唱的照片

汪明荃在演唱會上演唱的照片

汪明荃在演唱會上演唱的照片

汪明荃在演唱會上演唱的照片

汪明荃在演唱會上演唱的照片

汪明荃在演唱會上演唱的照片

汪明荃在演唱會上演唱的照片

汪明荃在演唱會上演唱的照片

汪明荃在演唱會上演唱的照片

汪明荃在演唱會上演唱的照片

汪明荃在演唱會上演唱的照片

汪明荃在演唱會上演唱的照片

汪明荃在演唱會上演唱的照片

汪明荃在演唱會上演唱的照片

汪明荃在演唱會上演唱的照片

汪明荃在演唱會上演唱的照片

汪明荃在演唱會上演唱的照片

汪明荃在演唱會上演唱的照片

汪明荃在演唱會上演唱的照片

汪明荃在演唱會上演唱的照片

汪明荃在演唱會上演唱的照片

汪明荃在演唱會上演唱的照片

汪明荃在演唱會上演唱的照片

汪明荃在演唱會上演唱的照片

汪明荃在演唱會上演唱的照片

汪明荃在演唱會上演唱的照片

汪明荃在演唱會上演唱的照片

汪明荃在演唱會上演唱的照片

汪明荃在演唱會上演唱的照片

汪明荃在演唱會上演唱的照片

汪明荃在演唱會上演唱的照片

汪明荃在演唱會上演唱的照片

汪明荃在演唱會上演唱的照片

汪明荃在演唱會上演唱的照片

汪明荃在演唱會上演唱的照片

汪明荃在演唱會上演唱的照片

汪明荃在演唱會上演唱的照片

汪明荃在演唱會上演唱的照片

汪明荃在演唱會上演唱的照片

汪明荃在演唱會上演唱的照片

汪明荃在演唱會上演唱的照片

汪明荃在演唱會上演唱的照片

# 二手車買賣詐騙案激增 今首季接獲十六宗投訴

## 消委會提醒市民交易時詳細檢查合約內容



消委會提醒市民交易時詳細檢查合約內容

【本報訊】消委會最近接獲多宗關於二手車買賣詐騙的投訴，其中首季接獲十六宗投訴。消委會提醒市民在交易時要詳細檢查合約內容，以免受騙。

據悉，最近接獲的投訴個案中，有些是買家付了錢，但車主卻不交車，有些則是車主在交車後，又以各種理由向買家索回車款。消委會表示，這些詐騙案往往發生在交易過程中的細節上，例如合約條款不明確、車主身份不明等。

消委會提醒市民，在買賣二手車時，應先向警方查詢該車是否涉及任何法律糾紛。此外，在簽署合約前，應仔細閱讀合約內容，特別是關於車主身份、車輛狀況、付款方式等條款。如有任何疑問，應及時向消委會查詢。

### 審查有關汽車一切資料 成交後速辦妥登記手續

【本報訊】在買賣二手車時，買家應先向警方查詢該車是否涉及任何法律糾紛。此外，在簽署合約前，應仔細閱讀合約內容，特別是關於車主身份、車輛狀況、付款方式等條款。如有任何疑問，應及時向消委會查詢。

### 買車何妨執一攤！ 提高關稅抑制增長率 刺激二手車市場蓬勃

【本報訊】買車何妨執一攤！提高關稅抑制增長率，刺激二手車市場蓬勃。據悉，目前二手車市場的增長率較高，政府正考慮通過提高關稅來抑制其增長，以促進汽車工業的健康發展。

### 應仔細檢查汽車內外 切勿盡信廣告內容 提防受騙損失金錢

【本報訊】在買賣二手車時，買家應先向警方查詢該車是否涉及任何法律糾紛。此外，在簽署合約前，應仔細閱讀合約內容，特別是關於車主身份、車輛狀況、付款方式等條款。如有任何疑問，應及時向消委會查詢。

# 歐洲名車掀起減價戰 挽救暴跌市場佔有率

## 割價傾銷有損形象 不利舊車回銷市場

【本報訊】歐洲名車廠最近掀起了一場激烈的減價戰，以挽救其因經濟不景氣而暴跌的市場佔有率。然而，這種割價傾銷的做法，不僅有損品牌形象，也對舊車的回銷市場造成了不利影響。

據悉，歐洲名車廠為了在激烈的競爭中生存下去，紛紛採取了大幅度的減價措施。這種做法雖然在短期內可能有效，但從長遠來看，這將損害品牌的價值和聲譽。此外，由於新車價格大幅下降，舊車的回銷市場也受到了嚴重打擊。

# 上海絲綢之路之泉州 文物勝景特別豐富

## 旅遊遊覽

【本報訊】泉州，這座歷史悠久的港口城市，不僅是絲綢之路的重要節點，也是中國著名的文化名城。泉州擁有豐富的古蹟、名勝和人文景觀，是旅遊遊覽的理想目的地。

泉州的歷史可以追溯到遠古時代，這裡曾是海上絲綢之路的重要港口。泉州擁有眾多古蹟，如開元寺、天后宮、關帝廟等，這些古蹟見證了泉州的歷史變遷。此外，泉州還擁有許多名勝，如清源山、老君岩等，這些名勝展示了泉州的自然美景。

# 閩汕兩地四天遊 「寡婦村」屬新點

## 東山島勝景多 令人大開眼界

【本報訊】閩汕兩地四天遊，「寡婦村」屬新點。東山島勝景多，令人大開眼界。這條旅遊線路結合了閩南和潮汕兩地的特色，為遊客提供了一次難得的旅遊體驗。

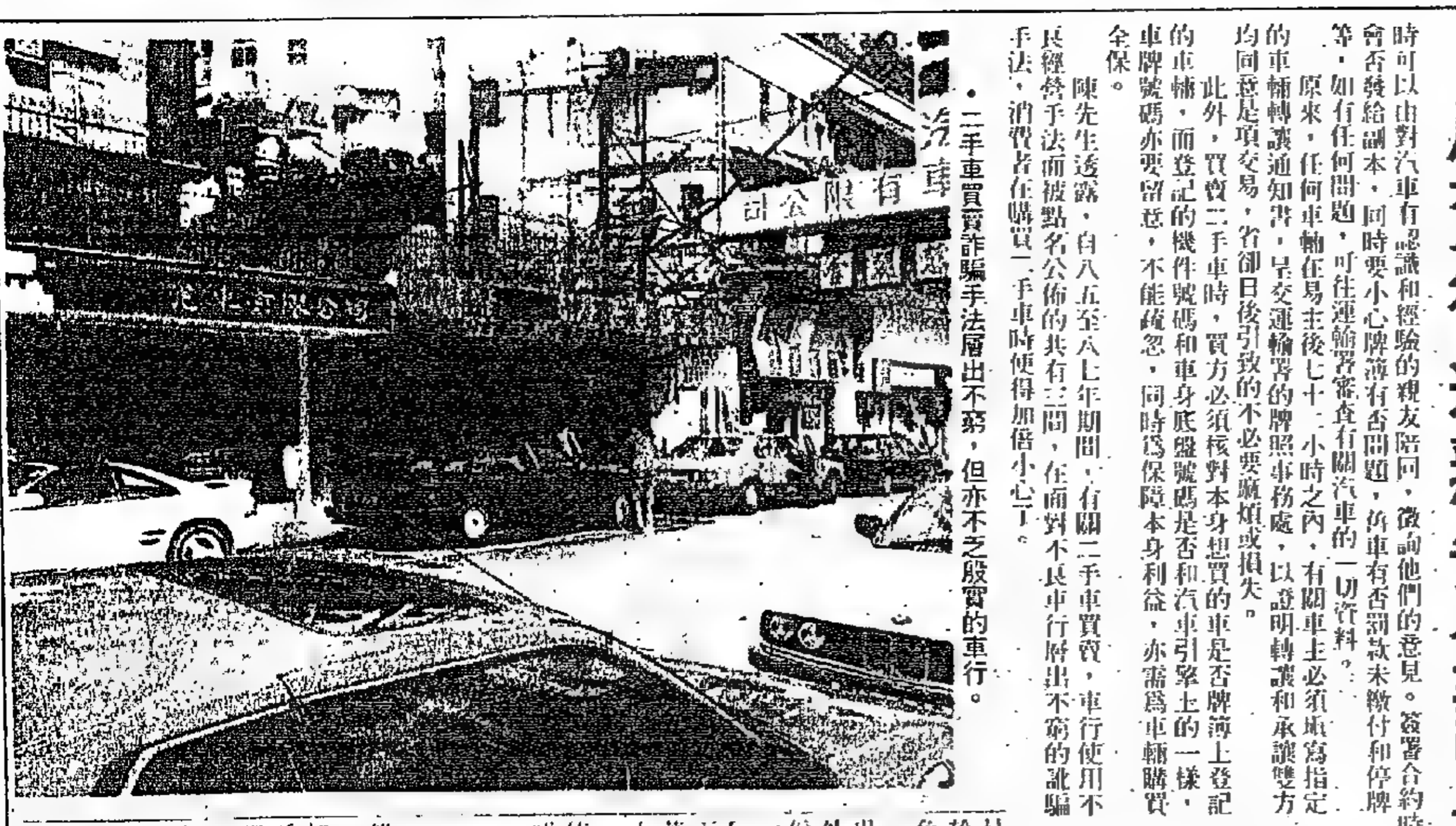
這條四天遊線路包括廈門、汕頭、東山島等地。遊客可以欣賞到廈門的現代建築和東山島的自然美景。此外，「寡婦村」是一個新開發的旅遊景點，這裡擁有獨特的歷史背景和文化底蘊，是遊客不容錯過的景點。

### 欲遊金三角 應提早訂票

【本報訊】金三角地區擁有豐富的自然資源和人文景觀，是旅遊遊覽的理想目的地。為了確保遊客能夠順利前往，建議遊客儘早訂票。

### 神州遨遊

逢星期二刊出



繁忙的街道景象

【本報訊】在買賣二手車時，買家應先向警方查詢該車是否涉及任何法律糾紛。此外，在簽署合約前，應仔細閱讀合約內容，特別是關於車主身份、車輛狀況、付款方式等條款。如有任何疑問，應及時向消委會查詢。

【本報訊】在買賣二手車時，買家應先向警方查詢該車是否涉及任何法律糾紛。此外，在簽署合約前，應仔細閱讀合約內容，特別是關於車主身份、車輛狀況、付款方式等條款。如有任何疑問，應及時向消委會查詢。

【本報訊】在買賣二手車時，買家應先向警方查詢該車是否涉及任何法律糾紛。此外，在簽署合約前，應仔細閱讀合約內容，特別是關於車主身份、車輛狀況、付款方式等條款。如有任何疑問，應及時向消委會查詢。

【本報訊】在買賣二手車時，買家應先向警方查詢該車是否涉及任何法律糾紛。此外，在簽署合約前，應仔細閱讀合約內容，特別是關於車主身份、車輛狀況、付款方式等條款。如有任何疑問，應及時向消委會查詢。

### 四川菜百味 多甚樣花盤冷

【本報訊】四川菜以其麻辣鮮香著稱，是中國菜系中的一大特色。四川菜的花樣繁多，色香味俱全，深受廣大食客的喜愛。

### 深川菜粵入

【本報訊】深川菜粵入，這是一項旨在推廣四川菜和粵菜的活動。通過舉辦各種形式的比賽和展覽，旨在提高公眾對四川菜和粵菜的認識和欣賞。





# 前程新頁

各區收件處

總社：香港荷李活道106至116號  
中區：林甸街華人銀行樓下  
北角：渣華街127號地下  
旺角：上海街497號

電話：5407738 傳真：5594238  
電話：5231637 5231728  
電話：5640693 5640603  
電話：3840749 3849140

熱線電話：5467933

基本面積  
2格×2.75吋  
收費HK\$150.  
超越此面積  
收費以HK\$45.-方吋計  
(不折扣)



## 誠聘幼師

香港東區某天主教幼稚園聘二年制及十二週全日教師乙名，能琴。另助教乙名，中學畢業有經驗優先，供膳，公積金，薪金依照政府建議，有意者請電 8980803 洽。

## 荃灣津中

誠聘下學年度下列各科教師  
(一) 中文教師 (GM)  
(二) 英文教師 (GM 或 CM)  
(三) 家政教師 (CM)  
有意者請遞履歷，附近照，寄荃灣石圍角鄭榮德中學校長收

## 幼稚園新校

青松觀主辦非牟利幼稚園，位於港島葵青區，91年九月開課。  
誠聘下列職位：  
(一) 主任：二年制師範畢業，富行政經驗。  
(二) 全日/半日教師：曾受訓，懂琴，富教學經驗。  
(三) 助教：中五畢業，具經驗優先。  
以上職位八月到職，薪優，供午餐，有意者請遞履歷，附近照，寄新界屯門新田大馬路A座16/F 4室，張校長收或電 4651440 約見。

## 非牟利幼稚園

誠聘幼師乙名，基督徒中學畢業，有經驗，能琴，受訓優先，九月到職，有公積金。請親函履歷，近照，聯絡電話，寄九龍深水埗廣利道四號校長收。

## 實驗室技術員

西區津中誠聘三級實驗室技術員乙名。  
申請人必須修畢中七理、化、生課程。  
有受訓機會。  
有意者請電 5498068 約見。

## 葵涌津中急聘

(一) 圖書館主任 (文憑教師)  
(二) 西史/英文學位教師  
(三) 物理科學教師  
(四) 生物科學教師  
有意者請函履歷近照兩張寄葵涌祖亮邨敬祖路香港四邑商工總會陳南昌紀念中學/荔景地鐵站或致電 7410326

## 沙田津小

誠聘九月二日到職書記乙名，需中學畢業，會考合格 (包括英文課程乙)，識會計簿記，懂電腦優先。應徵者請遞履歷附近照寄沙田郵箱十九號。

## 基督徒幼師

誠聘半日、全日基督徒幼師有經驗、能琴、曾受訓優先供午餐、制服、薪金參照建議薪級表，電 6771035 校長洽。

## 九龍區幼稚園

聘請九月到職幼師，能琴優先，薪優供膳，有公積金有意請電 7575754 校長洽。

## 幼兒工作員

沙田區工作，年21歲以上，中五畢業，已受訓練者優先，未受訓練者可保送理工受訓，月薪伍仟起，視經驗而定，供午餐，有意者請電 6055236 洽。

## 預科教育機構

1. 兼職教師：  
大學畢業或以上程度，須教學經驗豐富的現職教師。作者優先。時薪可達三百元以上。  
2. 全職及兼職事務員：  
有意者請電：7458302/3851850。

## 聘請幼師

港半山區幼兒園及幼稚園聘請幼師數名，已註冊者優先錄用，繕履歷函華僑日報信箱 532 號，或晚八時後電 8589779 商洽。

## 沙田津中

沙田津貼中學誠聘下學年英文 (中四及中二級) 兼低年級地理學位教師。有意請電 6487871 朱小姐約見。

## 北角政府受助中學

誠聘 91/92 學年教師  
1. 設計與工藝 (CM)  
2. 音樂 (CM/GM)  
3. 地理/經濟 (GM)  
4. 物理/化學/生物 (GM)  
請遞履歷近照寄北角寶馬山道 20 號校長收。

## 學校兼職文員

觀塘區某夜校誠聘兼職文員，工作時間如下：  
(1) 星期一至六 5:30p.m. - 9:00p.m.  
(2) 星期一至六 6:30p.m. - 10:00p.m.  
如有意申請者，請致電 7932308 梁小姐洽。

## 愛羣道浸信會華富邨堂呂郭碧鳳幼稚園

誠聘八月到職基督徒  
(1) 幼師：已受訓教師  
(2) 助教：中學畢業，對兒童工作有興趣，薪金依照政府建議，公積金，午膳。  
有意者請電 5511636 約見。

## 設計與工藝科教師

(理工文憑/證書資格均可申請)  
北角津貼中學誠聘九一至九二年度設計與工藝科教師。持 (1) TTC 教師文憑或 (2) 理工學院工程文憑/高級證書 (機械或生產工程優先考慮) 及壹年有關工作經驗者均可申請。有意者請函履歷近照寄北角雲景道81號閣備中學校長收。

## 津中教師

北角津貼中學誠聘九一至九二年度以下各科教師：  
1. F.6 中文 (GM) 4. 家政兼中文 (CM)  
2. 物理 (GM) 5. 美術兼數學 (CM)  
3. 英文 (CM) 6. 數學兼科學 (CM)  
有意者請函履歷近照寄北角雲景道81號閣備中學校長收。

## 葵涌津中

下年度誠聘  
1. 體育科文憑教師 (代課一年，男女均可)  
2. 英文科學位教師兼低班西史 (代課日期：九月至十月尾)  
九月二日到職，可來函葵涌石蔭安捷街 13-21 號東華三院伍若瑜夫人紀念中學校長收或電 4285908 洽。

## 誠聘幼師

荃灣海濱花園幼稚園聘全日及半日幼師多名薪酬照政府薪級表  
有意者請電 4148111 何校長

## 女青年會幼稚園

聘基督徒幼師多名  
薪酬照政府建議  
請電 7558653 唐校長洽

## 大埔津中

誠聘 91 至 92 年度學位教師乙名，任教中六級地理科。  
應徵者請附履歷，近照，電話，寄新界大埔廣福道 182 號王肇枝中學校長收。

## 幼稚園教師

九龍大角咀及元朗區聘十二週主任及有經驗教師助教依教署薪酬供午餐有公積金  
誠意電 九龍 3932245 元朗 4753865

## 聘請幼師

藍田德田邨新校聘全日及半日幼師，已受訓有經驗懂琴優先，薪金參照政府建議，有意者請電 3460930。

## 活動程序員

負責照顧及輔導失明學生，協助及帶領戶外活動，需輪班及週日工作，年22以上，中學會考五科合格包括英文課程B，有院舍工作、帶領康樂活動、懂游泳及有球類經驗。薪\$6260-\$10990。請附履歷近照寄灣仔林道 131 號心光盲童學校校長或電 8178913 鄭太查詢。

## 位於旺角區律師行，誠聘外勤，中三程度，性別與年齡不拘，半天工作亦可。

電：3323582-李小姐。

## 中學教師

屯門大興邨保良局百周年中學誠聘下學年下列教師：  
一、音樂 (文憑)  
二、數學 (學位)  
有意者請電 4623945 約見。

## 聘女校務主任

深水埗區某著名中學誠聘女校務主任一名，大專程度，有教學經驗優先，應徵者請於辦公時間電 3611819 張先生聯絡。

## 青衣津中

青衣市中心東華三院吳祥川紀念中學誠聘：  
(1) 家政 (GM/CM)  
(2) 生物 (GM)  
(3) 英文 (GM/CM)  
有意者請電 4950226-7 (日) 或 7418162 (夜) 約見。

## 聘請體育兼英文教師

九龍塘某津貼中學誠聘體育學位或文憑教師，兼教低班英文九月到職，有意者請附履歷電話函九龍塘舒梨道十號洽。

## 九龍塘某津貼中學誠聘以下職位：

一實驗室技術員 (II)  
一文員 (中五程度)  
有意者請詳履歷近照電話寄九龍塘舒梨道十號

## ①津中會計/行政助理 ②實驗室技術員II/III級

①中五會考及格，持 LCC 高級或中級會計證書，三年實際經驗。能獨立處理學校全盤賬目，有辦公室管理經驗及懂電腦者優先。  
②會考五科合格包括英、生、化、物、中、七，有經驗及持有該職位之證書者優先。  
屯門區工作。有意者請電 4676672 或 4676393 陳小姐。

## 元朗津中

誠聘下學年度 (91-92) 教師：  
(一) 學位  
(1) 英文  
(2) 文憑  
(1) 女體育兼數學或綜合科學 (代課一年)  
(2) 英文兼數學或綜合科學 (代課一年)  
(3) 英文  
請電 4742724 洽

## 津貼中學

誠聘下列職位 (九一年九月到職)：  
(1) 大專程度 (中學畢業)  
(2) 英文科 (GM/CM)  
(3) 數學 (GM/CM)  
(4) 物理 (GM/CM)  
(5) 化學 (GM/CM)  
(6) 生物 (GM/CM)  
(7) 家政 (GM/CM)  
(8) 音樂 (GM/CM)  
(9) 美術 (GM/CM)  
(10) 體育 (GM/CM)  
(11) 勞作 (GM/CM)  
(12) 其他 (GM/CM)  
有意者請函履歷近照寄屯門新田大馬路A座16/F 4室，張校長收或電 4651440 約見。

## 英文教師

沙田津中誠聘英文兼聖經學位教師電 6922161 郭小姐洽

## 屯門區幼師

某幼稚園聘上午或全日教師及助教有意者辦公時間電 4574666 約見

## 誠聘幼師

港島東區某幼稚園聘半日及全日教師已讀十二週幼師訓練課程經驗豐富優先八月到職，另聘全日助教需中五畢業經驗不拘有意者請電 5693112 或 8979157 洽

## 幼稚園教育機構

誠聘下列各職級  
1 幼園主任：二年制師範畢業，富行政經驗 2 幼園教師：中學畢業，曾接受十二週師訓更佳。有意者辦公時間電 3628379

## 荃灣津中

葵涌津中誠聘中學教師  
(1) 英文科 (CM/GM)  
(2) 物理/化學 (CM/GM)  
(3) 生物 (CM/GM)  
(4) 家政 (CM)  
有意者請函履歷近照寄葵涌石蔭安捷街 13-21 號東華三院伍若瑜夫人紀念中學校長收或電 4285908 約見。

## 賽馬會體藝中學

誠聘 91/92 年度中文科兼教西史科教師 (G.M.) 有意請詳履歷附近照電話函沙田火炭樂景街本校校長收。

秦石成人訓練中心主任表示  
復康巴士明年取消

本月份水影  
會業遊旅

本月份水影  
會業遊旅

智新校  
優美交通便利，  
師及職員：

津中  
教師：  
(F.1-F.3)

月二日  
將開屯門藍地

津中

教航智林紀念中  
站，或電 66-10833  
(須五分鐘)。



### 用啓道隧山老合配 綫兩埔大組重巴九 元二低最費收段分

【本報訊】九巴重組大埔兩條分段收費最低二元，合配老山道啓用，九巴重組大埔兩條分段收費最低二元，合配老山道啓用，九巴重組大埔兩條分段收費最低二元，合配老山道啓用...

### 粉上大沙 嶺水埔田 新郵版

【本報訊】沙田大埔水嶺新郵版，沙田大埔水嶺新郵版，沙田大埔水嶺新郵版...

### 秦石成人訓練中心主任表示 復康巴士明年取消 社署計劃租車代替 家居訓練未能提供弱者全面發展

【本報訊】秦石成人訓練中心主任表示，復康巴士明年取消，社署計劃租車代替，家居訓練未能提供弱者全面發展...

### 救世軍大埔中心 辦老人健康檢查

【本報訊】救世軍大埔中心，辦老人健康檢查，救世軍大埔中心，辦老人健康檢查...

### 員議任新兩埔大 禮典幕開處事辦 民市見接五二期星逢

【本報訊】大埔兩區新任議員，禮典幕開處事辦，民市見接五二期星逢...

### 鍾趙惠玲服務弱智人士談感受 弱智人士純良真誠 受訓練可自我照顧

【本報訊】鍾趙惠玲服務弱智人士談感受，弱智人士純良真誠，受訓練可自我照顧...

### 員議任新兩埔大 禮典幕開處事辦 民市見接五二期星逢

【本報訊】大埔兩區新任議員，禮典幕開處事辦，民市見接五二期星逢...

### 團行旅東華份月本 消取部全響影水洪

【本報訊】本月份華東旅行團，消取部全響影水洪...

### 八佰伴夏日大抽獎 獎品總值逾百萬元

【本報訊】八佰伴夏日大抽獎，獎品總值逾百萬元...

### 利國國際 人事委任

【本報訊】利國國際人事委任...

### 女青年 聘基督徒幼

【本報訊】女青年聘基督徒幼...

華僑日報 前程新頁

基本位(2格×2.75吋)每天\$150.00  
超越此面積每一方吋\$45.00

熱線電話: 5467933 圖文傳真: 5594238

|                                                                                                                                                                   |                                                                                                                                                        |                                                                                                 |                                                                                                                                           |                                                                                                                                         |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <b>屯門津貼中學</b><br>本校應聘下列教師，九月到職：<br>1.音樂科主任<br>2.家政教師(CM或GM)<br>3.會計(會計兼打字)教師(CM或GM)<br>4.D & T 教師<br>有意函屯門大埔北岸慈文中學或電 4615067 高小姐洽                                 | <b>大埔幼師</b><br>非牟利幼稚園十二週、二年<br>幼師及助教已受訓，有經驗者<br>優先，薪金照政府建議，有意<br>請電 6511778 陳小姐洽                                                                       | <b>物理數學教師</b><br>沙田新津中近大圍火車站，誠聘<br>上述學位教師二名，大學畢業有<br>教育文憑優先考慮，有意速電<br>6044118，面試時請携同應徵信及<br>近照。 | <b>沙田津貼中學擴班</b><br>(近大圍火車站)<br>聘 91-92 年下列教師<br>學位教師主修下列科目：<br>中文、英文、化學/生物。<br>文憑教師主修下列科目：<br>美術/英文/家政。<br>有意者請逕函履歷，近照函華僑日報信<br>箱 1764 號。 | <b>屯門中度弱智新校</b><br>獨立設計新校舍，環境優美交通便利，<br>九月份開課。聘請下列教師及職員：<br>①言語治療師<br>②工藝教師<br>③書記(二級文員)<br>請逕函履歷近照寄屯門湖景邨湖景樓下<br>屯門晨曉學校陳校長收。            |
| <b>津中教師</b><br>誠聘學位教師二名任教<br>1.應用數學(F.6-7)<br>2.電腦(F.4)<br>3.物理(F.4)<br>本校校風優良全部中一學生均為第一組別有<br>意者請電 6726820 張小姐或逕函世界山水彩<br>園(近大圍火車站)香港道教聯合會辦事<br>處(此職位可晉升為高級學位教師) | <b>屯門津中</b><br>誠聘<br>(一)體育科 C.M. 之(女)<br>(二)英文科 C.M./G.M. 代課教師二名(由<br>1991 年 9 月至 1992 年 12 月底)<br>有意者請逕函履歷近照寄屯門山景邨仁<br>愛堂田家炳中學校長收或電 4665270 楊小<br>姐洽。 | <b>將軍澳區非牟利幼稚園</b><br>誠聘基督徒幼師<br>薪優，有公積金，醫療、午膳<br>及進修津貼，有意者請電<br>7015588 7016288 約見              | <b>GM/CM</b><br>教育機構誠聘 GM/CM 文科<br>及理科教師多名，政府薪<br>酬，有意者請附履歷函官塘<br>郵箱 69577。                                                               | <b>屯門津中</b><br>誠聘 91/92 年度下列教師：<br>科目：數學兼經公(F.1-F.3)<br>資格：學位或文憑<br>到職日期：九一年九月二日<br>應徵者請具履歷近照函屯門藍地<br>內明書院或電 4600627                    |
| <b>津小教師</b><br>屯門津貼小學聘上午校文<br>憑教師或認可大專生，九<br>月二日到職，實缺，請電<br>4671882 或 4671883。                                                                                    | <b>葵涌津中</b><br>誠聘<br>①學位教師<br>數學兼電腦<br>②文憑女教師<br>體育兼數學<br>九月到職，有意請電 4265669<br>或函葵涌葵盛閣 350 號。                                                          | <b>沙田津小</b><br>誠聘英文、中文科教<br>師，能兼音樂、體育科<br>優先，本年九月到職，<br>請電 6911426 約洽。                          | <b>葵涌津貼中學急聘</b><br>1.學位電腦及應用數學教師<br>2.文員一名<br>有意請電 4294051 安排約見或<br>寄葵涌葵盛閣 303 號李兆基中<br>學。                                                | <b>大埔津中</b><br>誠聘下列教員<br>(一)學位教師，任教預科<br>級數<br>(二)文憑教師，任教<br>家政<br>有意者請函大埔第二區，佛教慈覺智林紀念中<br>學，附履歷、照片、電話，或電 6640833<br>(太和火車站步行至本校只需五分鐘)。 |

**誠聘**  
香港東區某天主  
及十二週全日教  
助教二名，中學  
供膳，公積金，  
議，有意辦公電

**葵涌津**  
(一)圖書館主任  
(二)西史/英文  
(三)物理科學  
(四)生物科學  
有意者請函履歷  
郵政信箱四四  
念中學/葵盛地

**預科教**  
1.兼職教師：  
大學畢業或以  
豐富的現職教師  
達三百元以上。  
2.全職及兼職事  
有意請電：745

**愛羣道浸**  
呂郭碧  
誠聘八月到職  
(1)幼師：已受訓  
(2)助教：中學畢業  
以上職位，薪金  
金，午膳。  
有意請電 5511636

**女青年**  
聘基督徒幼  
薪酬照政府  
請電 75586

**九龍塘**  
誠聘  
一實驗室技  
一文員(中  
有意者請詳  
龍塘舒樂道

**屯門**  
某幼稚園  
教師及助  
時間電 4



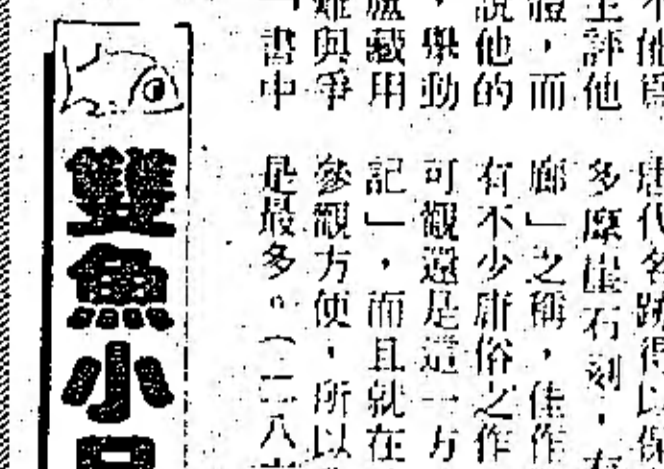
語言

宜對銀監處傑作鼓掌論

香港幣制問題，最近來又有升級之說，這在國際金融界，固然是件大事，但對香港而言，則是一件小事。...

記室石州端談續

星島的端室石記，前次談過，這次再談。...



雙魚小品

李北海的端室石記，前次談過，這次再談。...

世界最烈的啤酒

啤酒之於人，固然是件大事，但對世界而言，則是一件小事。...

玉國雙至尊

玉國雙至尊，張君獻。...

隔海新娘

隔海新娘，陳玉書。...

香江雜詠

香江雜詠，閻熱。...

FORGIVE

FORGIVE 動詞。原諒，饒恕，寬恕，放過，寬宥。...

照國神社外夜市

照國神社外夜市，美。...

電影劇場

電影劇場，刀鋸鼎鑊。...

伊政科乃大好事

伊政科乃大好事，方佳。...

火柴盒車

火柴盒車，方佳。...

潮旱之災莫再

潮旱之災莫再，太子。...

途歧入誤

途歧入誤，胡。...

金粉浮世繪

金粉浮世繪，胡。...

是日也

是日也，庭。...

水是在你身旁的良藥

水是在你身旁的良藥，李潔儀。...

南風

南風，恩天。...

為什麼花有各種顏色

為什麼花有各種顏色，恩天。...

吸引

吸引，李潔儀。...

ABC

ABC，李潔儀。...

名女人謀殺案

名女人謀殺案，李潔儀。...

黑猩猩懂語法

黑猩猩懂語法，福臨。...

手汗異常症

手汗異常症，張清。...

醫案隨錄

醫案隨錄，張清。...

水是在你身旁的良藥

水是在你身旁的良藥，李潔儀。...

名女人謀殺案

名女人謀殺案，李潔儀。...



